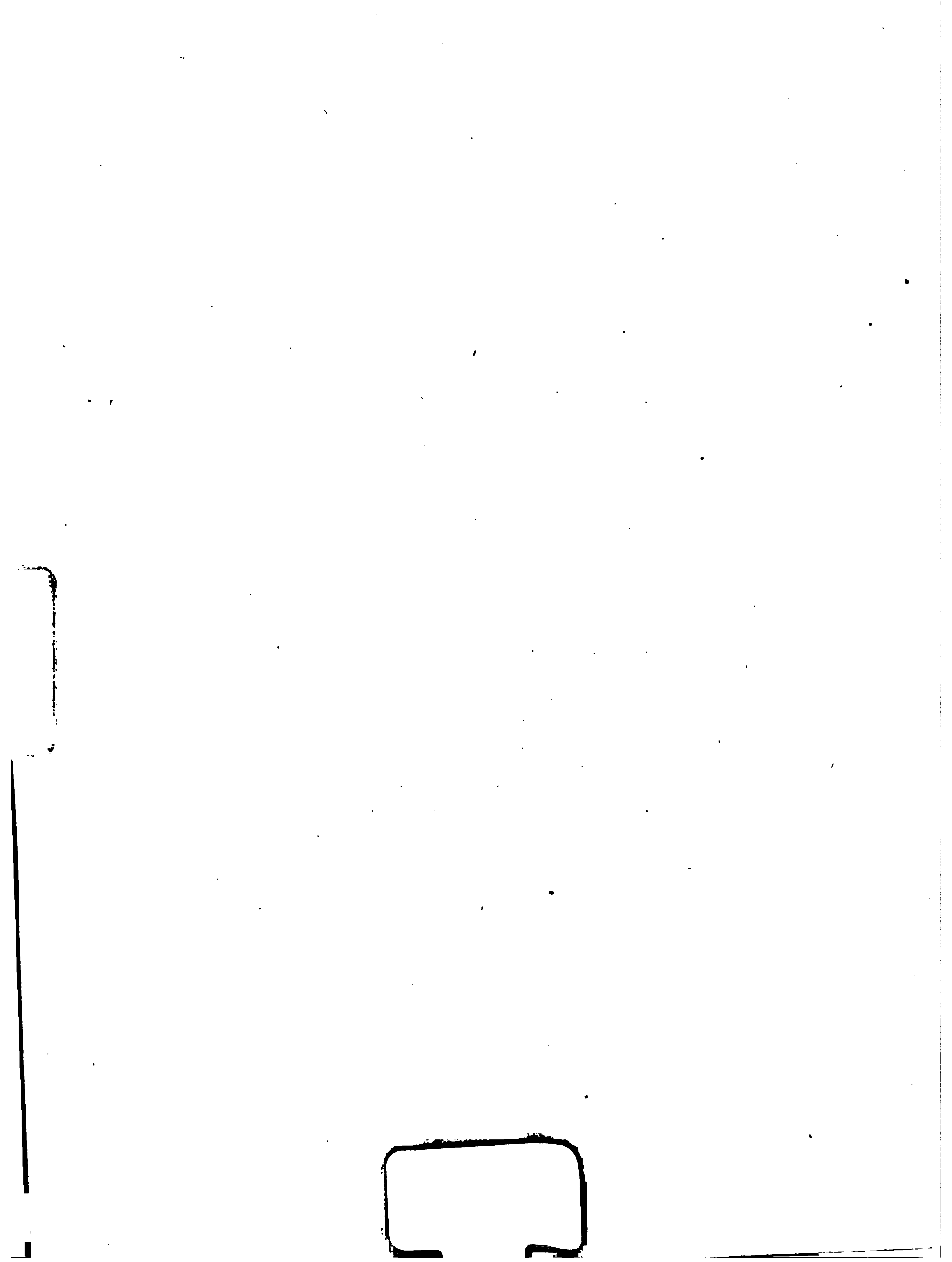


Renier

~~1110~~ D

France. L'Instruction publique, Ministère de.
Collection de documents inédits sur
l'histoire de France.

RECUEIL

DE

DIPLÔMES MILITAIRES

RECUEIL

DE

DIPLÔMES MILITAIRES

PUBLIÉ

PAR M. LÉON RENIER

MEMBRE DE L'ACADÉMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES-LETTRES:
PRÉSIDENT DU COMITÉ DES TRAVAUX HISTORIQUES, SECTION D'ARCHÉOLOGIE.

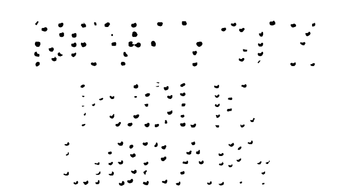
PREMIÈRE LIVRAISON.



PARIS

IMPRIMERIE NATIONALE

M DCCC LXXVI



RECUEIL

DE

DIPLÔMES MILITAIRES.

COHORTES PRÉTORIENNES

ET COHORTES URBAINES.

1

COHORTES PRÉTORIENNES ET COHORTES URBAINES.

(6 mai 161.)

Trouvé à Chieti, l'ancien *Anxanum,* et communiqué en 1817, par Mgr Rossi, évêque des Marses, à Amati, qui en envoya alors une copie à Borghesi[1]. On n'en possédait que la moitié d'une des deux tablettes. C'est d'après la copie d'Amati que je le donne; j'ignore ce que l'original est devenu.

Publié, d'une manière incomplète et inexacte, par Ravizza, *Epigrammi antichi di Chieti,* 1826, in-4°, et reproduit, d'après cette publication, par Amati, *Giornale Arcadico,* 1827, tom. XXXV, p. 75-76; par Gazzera, *Notizia di alcuni diplomi imperiali,* Turin, 1831, in-4°, p. 44, et par Cardinali, *Diplomi imperiali,* tav. XXI.

[1] Voyez les lettres de Borghesi à Amati, dans ses *Œuvres,* tom. VI, p. 93 et suiv.

Première page intérieure.

. . . .
. . . .
. . . .
. . . . .II·DIVI
. . . . .DRIANINEPO
. . . . : . THICI PRONEPO
. . . . AB NEPOTES
. . . . .I MILITAVERVNT
. . . . .ORIS DECEM $\overline{I}$ · $\overline{II}$
. . . .$\overline{IX}$·$\overline{X}$·ET VRBANIS
. . . .$\overline{I}$·$\overline{XIV}$·SVBIECIMVS
. . . . .PIE MILITIA FVN
. . . . .S CONVBI DVM TAXAT
. . . . .MIS VXORIBVS
. . . . .INI IVRIS FEMINAS
. . . . .IVNXERINT PROIN·
. . . . .NT AC SI EX DVOBVS
. . . . .ATOS

Première page extérieure.

. . . .
. . . .
. . . . .PRIMIS VXO
. . . . .AM SI PEREGRINI IVRIS
. . . . .ATRIMONIO SVO IVNXE
. . . . .NDE LIBEROS TOLLANT
. . . . .VOBVS CIVIBVS ROMANIS
. . . . .S A D PR NON MAI
. . . . .CELSO PLANCIANO
. . . . .IDIO·CASSIO·COS
. . . . .H · X · VRB
. . . . .F·ARN·APOLLONIANO TEATE
. . . . .ET RECOGNIT EX TABVL AER
. . . . .ST ROM IN MVR POST TEMPL
. . . . .VG·AD MINERVAM

P. I int. — L. 5, Ravizza, MILITAVERVNT; l. 6, Rav. TORIS; l. 7, Rav. comme Amati; Cardinali, III·IX·X; l. 8, Rav. comme Amati; Card. XIII·XIV; l. 11, Rav. IMIS; l. 14, Rav. ANT.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Aurelius Antoninus Aug(ustus),
pontif(ex) max(imus), tribunic(ia) potest(ate) XV, co(n)s(ul) III, et
Imp(erator) Caes(ar) L. Aurelius Verus Aug(ustus),
tribunic(ia) potest(ate), co(n)s(ul)] II, Divi
Antonini Pii filii, Divi Ha]driani nepo-
tes, Divi Traiani Par]thici pronepo-
tes, Divi Nervae] abnepotes,
nomina militum, qu]i militaverunt
in cohortibus praet]oris decem, I, II,
iii, iv, v, vi, vii, viii,] IX, X, et urbanis
quattuor, x, xi, xi]I, XIV, subiecimus,
qui fortiter et] pie militia fun-
cti sunt, ius tribuimu]s conubi, dum taxat
cum singulis et pri]mis uxoribus,
ut etiam si peregr]ini iuris feminas
in matrimonio suo] iunxerint, proin-
de liberos tolla]nt ac si ex duobus
civibus Romanis n]atos.

Première page extérieure.

. . . .
. . . . *dum*
taxat cum singulis et] primis uxo-
ribus, ut eti]am si peregrini iuris
feminas in m]atrimonio suo iunxe-
rint, proi]nde liberos tollant
ac si ex d]uobus civibus Romanis
nato]s, a(nte) d(iem) pr(idie) non(as) Mai(as)
. . . . Celso Planciano
. . *Av*]idio Cassio co(n)s(ulibus).
Co]h(ors) X urb(ana).
. . . . f(ilio), Arn(iensi), Apolloniano, Teate.
Descript(um)] et recognit(um) ex tabul(a) aer(ea),
quae fixa e]st Rom(ae) in mur(o) post templ(um)
Divi A]ug(usti) ad Minervam.

P. I ext. — Ravizza n'en a donné que les lignes 6 à 13; l. 6, il a omis S A; l. 11, Rav. T · ET · RECOGNIT.

2

COHORTES PRÉTORIENNES.

(7 janvier 208.)

Trouvé près de Mantoue en 1822, et acheté, peu de temps après sa découverte, par le marquis Luigi Cavriani. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Publié par Labus, *Museo di Mantova*, tom. II, p. 143, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXIV. De Lama en avait donné, en 1823, le côté extérieur, dans le *Giornale Arcadico*, tom. XVII, p. 280. Borghesi en reçut alors un estampage à l'encre d'imprimerie[1], d'après lequel je l'ai fait graver. Voy. pl. XXV.

[1] Voyez sa lettre à M. Betti, en date du 28 février 1823, dans ses *Œuvres*, tom. VI, p. 232 et suiv.

Première page extérieure.

IMP · CAES · DIVI · M · ANTONINI PII GERM · SARM ·
FIL · DIVI COMMODI · FRATER · DIVI ANTONINI PII ·
NEP · DIVI HADRIANI · PRONEP · DIVI · TRAIANI · PARTHI
CI · ABNEPOS · DIVI NERVAE · POS · L · SEPTIMIVS ·
SEVERVS · PIVS · PERTINAX · AVG · ARAB · ADIAB · PAR
THIC · MAX · PONTIF · MAX · TRIB · POT · XVI · IMP · XI · CoS · III P · P ·
IMD CAES · L · SEPTIMI · SEVERI · PII · PERTINACIS · AVG ·
ARAB · ADIAB · PARTHIC · MAX · FIL · DIVI · M ANTONINI ·
PII GERM · SARM · NEP · DIVI · ANTONINI PII PRONEPOS
DIVI HADRIANI · ABNEPOS · DIVI · TRAIANI · PARTHIC
ET · DIVI NERVAE ADNEPOS ·
MAVRELLIVS · ANTONINVS · PIVS · AVG · TRIB · POT · XI · IMP · II · COS · III ·
NOMINA · MILITVM · QVI MILITAVERVNT · IN COHORTIBVS
PRAETORIS · DECEM · I · II · III · IIII · V · VI · VII · VIII · VIIII · X
PIIS · VINDICIBVS QVI PIE · ET · FORTITER MILITIA FVN
CTI · SVNT · IVS TRIBVIMVS CONVBI · DVMTAXAT · SIN
. . . . ᶜ ET · PRIMIS · VXORIBVS · VT ETIAM SI PEREGRI
. . . . ᴵᴖNIO SVO IVNXE
. . . .

Première page intérieure.

IMP · CAES · DIVI · M · ANTONINI. . . . .
COMMODI · FRATER · DIVI · ANT. . . . .
HADRIANI PRONEP · DIVI TRAI. . . . .
DIVI NERVAE ADNEP · L · SEPTIM. . . . .
PERTINAX · AVG ARAB ADIAB PA. . . . .
MAX · TRIB POT · XVI · IM XI · CO. . . . .
IMP CAES · L · SEPTIMI · SEVERI · PII · PER. . . . .
ADIAB · PARTHIC · MAX · F · DIVI MA. . . . .
SARM NEP · DIVI ANTONINI PII P. . . . .
NI ABNEP · DIVI · TRAIANI PARTHIC · E. . . . .
M · AVRELLIVS · ANTONINVS · PIVS · AVG · T. . . . .
NOMINA MILITVM QVI MILITAVER. . . . .
PRAETORIS DECEM · I · II · III · IIII · V. . . . .
PIIS VINDICIBVS QVI PIE ET · FORTIT. . . . .
SVNT IVS TRIBVIMVS CONVBI DVMT. . . . .
MIS VXORIBVS VT ETIAM SI P REGRI. . . . .
IN MATRIMONIO SVO IVXERINT. . . . .
TOLLANT · AC SI EX DVOBVS CIVIBV. . . . .
NATOS ·

P. I ext. — L. 7, Labus a omis PII; l. 11, Labus, ACNEPOS; l. 12, Labus, M · AVRELIVS; l. 17, Cardinali, IVN.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi M. Antonini Pii Germ(anici) Sarm(atici)
fil(ius), Divi Commodi frater, Divi Antonini Pii
nep(os), Divi Hadriani pronep(os), Divi Traiani Parthi-
ci abnepos, Divi Nervae [*adne*]pos, L. Septimius
Severus Pius Pertinax Aug(ustus) Arab(icus) Adiab(enicus) Par-
thic(us) Max(imus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) XVI, imp(erator) XI, co(n)-
Im[*p*](erator) Caes(ar), L. Septimi Severi Pii Pertinacis Aug(usti) [s(ul) III, p(ater) p(atriae).
Arab(ici) Adiab(enici) Parthic(i) Max(imi) fil(ius), Divi M. Antonini
Pii Germ(anici) Sarm(atici) nep(os), Divi Antonini Pii pronepos,
Divi Hadriani abnepos, Divi Traiani Parthic(i)
et Divi Nervae adnepos,
M. Aurellius Antoninus Pius Aug(ustus), trib(unicia) pot(estate) XI, imp(erator) II, co(n)-
nomina militum, qui militaverunt in cohortibus [s(ul) III,
praetoris decem, I, II, III, IIII, V, VI, VII, VIII, IX, X,
Piis Vindicibus, qui pie et fortiter militia fun-
cti sunt, ius tribuimus conubi, dumtaxat [*cum*] sin-
guli]s et primis uxoribus, ut etiam si peregri-
ni iuris feminas in matrim]onio suo iunxe-
rint, proinde liberos tollant, cet.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi M. Antonini [*Pii Germ(anici) Sarm(atici) f(ilius), Divi*
Commodi frater, Divi Ant[*onini Pii nep(os), Divi*
Hadriani pronep(os), Divi Trai[*ani Parthici abnep(os),*
Divi Nervae adnep(os), L. Septim[*ius Severus Pius*
Pertinax Aug(ustus) Arab(icus) Adiab(enicus) Pa[*rthic(us) Max(imus), pontif(ex)*
max(imus), trib(unicia) pot(estate) XVI, im[*p(erator)*] XI, co[(*n*)*s*(*ul*) *III, p*(*ater*) *p*(*atriae*).
Imp(erator) Caes(ar), L. Septimi Severi Pii Per[*tinacis Aug(usti) Arab(ici)*
Adiab(enici) Parthic(i) Max(imi) f(ilius), Divi M. A[*ntonini Pii Germ(anici)*
Sarm(atici) nep(os), Divi Antonini Pii p[*ronep(os), Divi Hadria-*
ni abnep(os), Divi Traiani Parthic(i) e[*t Divi Nervae adnep(os),*
M. Aurellius Antoninus Pius Aug(ustus), t[*rib(unicia) pot(estate) XI, imp(erator) II, co(n)-*
nomina militum qui militaver[*unt in cohortibus* [*s(ul) III,*
praetoris decem, I, II, III, IIII, V, [*vi, vii, viii, viiii, x,*
Piis Vindicibus, qui pie et fortit[*er militia functi*
sunt, ius tribuimus conubi dumt[*axat* [*cum*] *singulis et pri-*
mis uxoribus, ut etiam si p[e]regri[*ni iuris feminas*
in matrimonio suo iu[n]xerint, [*proinde liberos*
tollant ac si ex duobus civibu[*s Romanis*
natos.

P. I int. — L. 4, Cardinali, DIVINEQVAEADNEP.

L'inscription suivante doit être rapprochée de ce diplôme, dont elle nous fait connaître la date exacte. Elle avait été vue à Rome, sur le Quirinal, par Smetius (f. 23, n. 16), à qui j'en emprunte le texte, en le corrigeant d'après la note de M. Henzen sur le n. 941 d'Orelli :

PRO · SALVTE · $\overline{\text{DD}}$ · $\overline{\text{NN}}$ · AVGG
HERCVLEM · DEFENSOREM
GENIO · CENTYRIAE · EX · VOTO · POSVIT
L · DOMITIVS · VALERIANVS
DOMO · ĸAPITOLIADE · STIP · XVIII
MIL · COH · $\overline{\text{X}}$ · PR · P · V · Ɔ · FL · CARALITANI
LECTVS · IN · PRAETORIO · $\overline{\text{DD}}$ · $\overline{\text{NN}}$
EX · LEG · $\overline{\text{VI}}$ · FERR · F · C
MISSVS · HONESTA · MISSIONE
VII · IDVS · IANVAR · $\overline{\text{DD}}$ · $\overline{\text{NN}}$
IMP · ANTONINO · PIO · AVG · $\overline{\text{III}}$ · ET
GETA · NOBILISSIMO · CAES · $\overline{\text{II}}$ · CoS

Pro salute d(ominorum) n(ostrorum) Aug(ustorum) duorum, Herculem Defensorem Genio cent[*u*]riae ex voto posuit L. Domitius Valerianus, domo Kapitoliade, stip(endiorum) XVIII, mil(es) coh(ortis) $\overline{\text{X}}$ pr(aetoriae) P(iae) V(indicis), centuria Fl(avi) Caralitani, lectus in praetorio d(ominorum) n(ostrorum) ex leg(ione) $\overline{\text{VI}}$ Ferrata F(ideli) C(onstante), missus honesta missione VII idus Ianuar(ias), d(ominis) n(ostris) Imp(eratore) Antonino Pio Aug(usto) III et Geta nobilissimo Caes(are) II co(n)s(ulibus).

L. 1, Smet. AVG; cod. Pighianus Berolinensis, AVGG; l. 5, Smet. ĸAPITOLIA · DE; l. 8, Smet. FER · R · F · C.

3

COHORTES URBAINES.

(7 janvier 216.)

INÉDIT.

Trouvé en 1860, à Faenza, l'ancienne *Faventia*, aujourd'hui au musée du collége Romain. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

J'ai pu, grâce à l'obligeance du P. Tongeorgi, le copier sur l'original et en prendre un estampage, d'après lequel je l'ai fait graver. Voy. pl. IX et X.

Première page extérieure.

. . . . IVI · SEPTIMI · SEVERI · PII · ARARARAD
. . . . . MAX BRIT·MAX · F · DIVI·M·ANTONINI PII
GERM · SARM · NEP · DIVI · ANTONINI · PII · PRONEP
DIVI·HADRIANI·ABNEP·DIVI·TRAIANI
PARTHICI · ET · DIVI · NERVAE · ADNEP
M·AVRELLIVS·ANTONINVS·PIVS·FELIX
AVG · PARTH · MAX · BRIT · MAX · GERM · MAX · PONTIF
MAX·TRIB·POT XVIIII·IMP·III·COS·IIII·P·P·PROC
NOMINA · MILITVM · QVI · MILITAVERVNT · IN · COHOR
TIBVS VR[illegible]NTONINIANIS · QVATTVOR · X · XI · XII
XIIII · SVBIECI QVI FORTITER ET PIE IN MILITIA
FVNCTI · SVNT · IVS · TRIBV · CONVBII DVMTAXAT
CVM · SINGVLIS · ET · PRIMIS · VXORIB · VT ETIAM
SI PEREGRINI·IVRIS·FEMINAS·IN MATRIMO
NIO SVO IVNXERINT · PROINDE · LIBEROS · TOLLANT
AC · SI · EX · DVOB·CIVIB·ROMANIS NATOS·A·D·VII·ID·IAN
P · CATIO · SABINO · II · P · CORNELIO · ANVLLINO · COS
COH · X · VRB · ANTONINIANA
C · POPILIO · C · F · POL · QVETO
FAVENTIA
DESCRIPT ET RECOGNIT·EX TABVLA AEREA QVE
FIXA EST ROME IN MVRO POSTEMPLVM
DIVI·AVG AD MINERVAM

Première page intérieure.

. . . . . . ER DIVI SEPTIMI SEVERI PII ARAB ARAB
. . . TH MAX·BRIT MAX F DIVI M ANTONINI PII
. . RM·SARM·NEP·DIVI ANTONINI PII PRON
. IVI·HADRIANI·ABNEP DIVI TRAIANI PAR
THICI ET DIVI NER[illegible]AE ADNEP·
M AVRELLIVS ANTONINVS PIVS·FELIX AVG PAR
TH MAX BRIT MAX GERM MAX PONTIF MAX
TRIB·POT·XVIIII·IMP·III·COS·IIII·P·P·PR[illegible]
NOMINA MILIT QVI MILIT QVI MILITAVERV[illegible]
IN COH VRB ANTONINIAN IIII SVB[illegible]ECI QVI
FORTITER·ET PIE INMILITIA FVNCNTI·S·IVS TRIBVI
CONVBII DVMTAXAT C[illegible]M SINGVLIS ET PRIMIS
VXORIB · VT · ETIAMSI PEREGRINI · IVRIS · FE
MINAS IN MATRIMONIO SVO IVNXER · PRO
INDE·LIBER·TOLL·AC SI EX DVOB·C·R·NAT

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, D]ivi Septimi Severi Pii Ara[*b*](ici) Ara[*b*](ici) (*sic*)
Parth(ici)] Max(imi) Brit(annici) Max(imi) f(ilius), Divi M. Antonini Pii
Germ(anici) Sarm(atici) nep(os), Divi Antonini Pii pronep(os),
Divi Hadriani abnep(os), Divi Traiani
Parthici et Divi Nervae adnep(os),
M. Aurellius Antoninus Pius felix [f(ex)
Aug(ustus) Parth(icus) Max(imus) Brit(annicus) Max(imus) Germ(anicus) Max(imus), ponti-
max(imus), trib(unicia) pot(estate) XVIIII, imp(erator) III, co(n)s(ul) IIII, p(ater) p(atriae).
nomina militum, qui militaverunt in cohor- [proc(onsul).
tibus ur[*banis A*]ntoninianis quattuor, X, XI, XII
XIIII, subieci, qui fortiter et pie in militia
functi sunt, ius tribu(i) conubii, dumtaxat
cum singulis et primis uxorib(us), ut etiam
si peregrini iuris feminas in matrimo-
nio suo iunxerint, proinde liberos tollant
ac si ex duob(us) civib(us) Romanis natos, a(nte) d(iem) VII id(us) Ian(uarias)
P. Catio Sabino II, P. Cornelio Anullino co(n)s(ulibus).
Coh(ors) X urb(ana) Antoniniana.
C. Popilio, C(aii) f(ilio), Pol(lia), Queto,
Faventia.
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aerea, que
fixa est Rome in muro pos(t) templum
Divi Aug(usti) ad Minervam.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesa]r, Divi Septimi Severi Pii Arab(ici) Arab(ici) (*sic*)
Par]th(ici) Max(imi) Brit(annici) Max(imi) f(ilius), Divi M. Antonini Pii
Ge]rm(anici) Sarm(atici) nep(os), Divi Antonini Pii pron(epos),
D]ivi Hadriani abnep(os), Divi Traiani Par-
thici et Divi Ner[*v*]ae adnep(os),
M. Aurellius Antoninus Pius Felix Aug(ustus) Par-
th(icus) Max(imus) Brit(annicus) Max(imus) Germ(anicus) Max(imus), pontif(ex) max(imus),
trib(unicia) pot(estate) XVIIII, imp(erator) III, co(n)s(ul) IIII, p(ater) p(atriae), pr[*oc(onsul*),
nomina militum, qui milit qui militaveru[*nt* (*sic*)
in coh(ortibus) urb(anis) Antoninian(is) IIII, subieci, qui
fortiter et pie in militia funcnti s(unt), ius tribui (*sic*)
conubii, dumtaxat c[*u*]m singulis et primis
uxorib(us), ut etiamsi peregrini iuris fe-
minas in matrimonio suo iunxer(int), pro-
inde liber(os) toll(ant) ac si ex duob(us) c(ivibus) R(omanis) nat(os).

4

COHORTES PRÉTORIENNES.

(230.)

L'inscription suivante équivaut à un diplôme militaire; elle se lit en effet sur un monument élevé par les trois fils et la femme d'un vétéran de la III[e] cohorte prétorienne, en reconnaissance de ce qu'ils ont été faits citoyens romains en vertu du droit de conubium accordé à ce vétéran. Voy. mon article dans le *Bulletin archéologique de l'Athenaeum français* du mois de janvier 1856, p. 2 et suiv.

Ce monument a été trouvé en 1768, à Heddernheim, près de Wiesbaden; il est conservé au musée de cette ville. J'en emprunte le texte à MM. Klein et Becker, *Inscriptiones Latinae in terris Nassoviensibus repertae*, 1855, in-8°, p. 1. On trouvera dans ce recueil et dans celui de M. Brambach (*Corpus inscriptionum Rhenanarum*, n. 1444) l'indication des divers ouvrages dans lesquels il a été publié.

Au-dessous d'un bas-relief représentant un Génie, qui tient de la main droite une patère, de la gauche une corne d'abondance :

IN · H · D · D

GENIVM PLATEAE NOVI VI
CI CVM EDICVLA ET ARA
T · FL · SANCTINVS · MIL · LEG · XXII
P·ALEXAND·P·F·IMM·COS ET·PER
PETVVS·ET FELIX FRATRES C·
R·ET TAVNENSES EX ORIGI
NE PATRIS T·FL·MATERNI VE
TERANI COH·III·PRÆT·PIAE
VINDICIS ET AVRELIA AM
MIAS MATER EORVM·C·R·D·D

·AGRICOLA ET CLEMENTINO COS

In h(onorem) d(omus) D(ivinae).
Genium plateae Novi vi-
ci, cum edicula et ara,
T(iti) Fl(avi) Sanctinus, mil(es) leg(ionis) XXII
P(rimigeniae) Alexand(rianae) P(iae) F(idelis), imm(unis) co(n)s(ularis). et Per-
petuus, et Felix, fratres, c(ives)
R(omani) et Taunenses ex origi-
ne patris T. Fl(avi) Materni, ve-
terani coh(ortis) III praet(oriae) Piae
Vindicis, et Aurelia Am-
mias, mater eorum, c(ivis) R(omana), d(ono) d(ederunt)
Agricola et Clementino co(n)s(ulibus).

A la 5[e] ligne, le mot ALEXAND a été martelé dans l'antiquité; cependant il se lit encore.

5

COHORTES PRÉTORIENNES.

(7 janvier 243.)

Trouvé à Lyon en 1781. On ignore ce qu'il est devenu.

La première page extérieure a été publiée par Amaduzzi, *Novelle letterarie di Firenze,* 1786, p. 514, et d'après lui par Marini. *Atti e monumenti de' Fratelli Arvali,* p. 466; par Spangenberg. *Iuris Romani tabulae negotiorum sollemnium,* tab. XIII; par Cardinali, *Diplomi imperiali,* tav. XXV, et par Orelli, n. 914. M. Baudi de Vesme l'a publié complétement, d'après des documents conservés à Lyon, dans les *Mémoires de l'Académie des sciences de Turin.* IIe sér. t. XI, 1849, et M. de Boissieu en a donné, d'après les mêmes documents, dans ses *Inscriptions antiques de Lyon*, p. 345, 346 et 351, des *fac-simile*, que j'ai fait reproduire dans les pl. XIII, XIV, XV et XVI.

Voyez, pour l'histoire de ce monument, le livre de M. de Boissieu, p. 342 et suiv.

Première page extérieure.

IMP·CAES·M·ANTONIVS GORDIANVS·PI
VS FELIX·AVG·PONTIF MAX·TR POT·VI·
COS·II·P·P·PROC·
NOMINA·MILITVM·QVI MILITAVERVNT·IN COHOR
TIBVS PRAETORIS·GORDIANIS·DECEM·I·II·
III·IIII·V·VI·VII·VIII·VIIII·X·PIIS·VINDICIBVS
QVI PIE ET·FORTITER·MILITIA·FVNCTI·SVNT·
IVS TRIBVI·CONVBII·DVMTAXAT·CVM·SINGV
LIS·ET·PRIMIS·VXORIBVS·VT·ETIAM·SI PERE
GRINI·IVRIS·FEMINAS·IN MATRIMONIO·SVO
IVNXERINT·PROINDE·LIBEROS·TOLLANT·AC SI
EX DVOBVS CIVIBVS·ROMANIS·NATOS·A D·VII·ID·IAN·
L·ANNIO·ARRIANO·ET·
C·CERVONIO·PAPO·COS·
COH·II·P·R·GORDIANA·P·V·
C·IVLIO·C·F·DECORATO·
TIANO·SILICINO·
DESCRIPT·ET·RECOGNIT·EX TABVLA·AEREA·QVE FIXA EST·
ROMAE·IN MVRO·POSTEMPL·DIVI·AVG·ADMINERVAM

Deuxième page extérieure.

TI·CLAVDI AVRELIANI
C·VALERI VICTORIS
C·AELI IVLIANI
M·AVRELI AELIANI
C·ATTICI VALENTIS
TI·CLAVDI SVRIONIS
M·AVRELI MVCIANI

P. I ext. — L. 5, Amaduzzi, PRAETORIIS; l. 17, SIDICINO.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Antonius Gordianus Pi-
us Felix Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), tr(ibunicia) pot(estate) VI,
co(n)s(ul) II, p(ater) p(atriae), proc(onsul),
nomina militum, qui militaverunt in cohor-
tibus praetoris Gordianis decem, I, II,
III, IIII, V, VI, VII, VIII, VIIII, X, Piis Vindicibus,
qui pie et fortiter militia functi sunt,
ius tribui conubii, dumtaxat cum singu-
lis et primis uxoribus, ut etiam si pere-
grini iuris feminas in matrimonio suo
iunxerint, proinde liberos tollant ac si
ex duobus civibus Romanis natos, a(nte) d(iem) VII id(us) Ian(uarias)
L. Annio Arriano et
C. Cervonio Papo co(n)s(ulibus).
Coh(ors) II pr(aetoria) Gordiana P(ia) V(index).
C. Iulio, C. f(ilio), Decorato,
Tiano Si[*d*]icino.
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aerea, que fixa est
Romae in muro pos(t) templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

Ti. Claudi	Aureliani.
C. Valeri	Victoris.
C. Aeli	Iuliani.
M. Aureli	Aeliani.
C. Attici	Valentis.
Ti. Claudi	Surionis.
M. Aureli	Muciani.

Première page intérieure.

IMP CAES MANTONIVS GORDIANVS PIVS FEL
AVG PONT MAX TR POT VI COS II P P PROC
NOMINA MILITV●M QVI MILITAVER
IN COHORTIB PRAET GORDIAN DECE
I II III IIII V VI VII VIII VIIII X PIIS VIN
DICIB QVI PIE ET FORTITER MILITIA
FVNCTI SVNT IVS TRI CONVBII DVM
TAXAT CVM SING●VLIS ET PRIMIS
VX IN MATRIMONIO SVO IVN PRO
INDE LIB TO AC SI EX DVOB CIVIBVS
ROMAN NATOS

Deuxième page intérieure.

ET ANTONIAE ISAI
ET RVFO
ET RVFO
GAIO MVSVRI
ET CLAVDIO FILV ●
ET I
ET
ET MVSV
LVCAN
DIONYSO HEITAE
ET AIVLEIAE HERODIS EBE
ET SATVRNINO ●
ET DIONVMO
THEO
M ANTONO
ABDA
VILE
SVM

[illegible]
[illegible]C·IVLIO·C·F·DE
CORATO[illegible]
[illegible]
[illegible]

P. II int. — M. Baudi de Vesme n'en a pas donné la colonne de gauche.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Antonius Gordianus Pius Fel(ix)
Aug(ustus), pont(ifex) max(imus), tr(ibunicia) pot(estate) VI, co(n)s(ul) II, p(ater)
[p(atriae), proc(onsul),
nomina militum qui militaver(unt)
in cohortib(us) praet(oris) Gordian(is) dece(m),
I, II, III, IIII, V, VI, VII, VIII, VIIII, X, Piis Vin-
dicib(us), qui pie et fortiter militia
functi sunt, ius tri(bui) conubii, dum
taxat cum singulis et primis
ux(oribus), [*ut etiam si peregrini iuris*
feminas] in matrimonio suo iun(xerint), pro-
inde lib(eros) to(llant) ac si ex duob(us) civibus
Roman(is) natos.

Deuxième page intérieure.

et Antoniae Is[*i*]a[*di* (?) *ux(ori) eius*,
et Rufo [*f(ilio) eius*,
et Rufo [*f(ilio) eius*,
Gaio, Musuri [*f(ilio)*. . . . .
et Claudio f(ilio) [*ei*]u[*s*,
et. . . . .
et. . . . .
et Musu[*ro f(ilio) eius*,
Lucan[*o* . . . .
Dionyso . . . .
et A[*p*]uleiae, Herodis [*fil(iae)*, *ux(ori) eius*,
et Saturnino [*f(ilio) eius*,
et Dionu[*s*]o [*f(ilio) eius*,
et] Theo[*ni f(ilio) eius* (?),
M. Anton[*i*]o . . . .
. . . .
. . . .
. . . .

. . . .
. . . . C. Iulio, C. f(ilio), De-
corato, [*Tiano Sidicino*.
Descriptum et recognitum,
cet. . . . .

6

COHORTES PRÉTORIENNES.

(7 janvier 248.)

Trouvé près de Mantoue, et acheté en 1724, par Ficoroni; aujourd'hui au musée de Munich. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

M. de Hefner en a donné, *Das Römische Bayern*, pl. VII, des fac-simile, que j'ai fait reproduire dans les pl. XI et XII.

Le côté extérieur avait été publié par Maffei, *Galliae antiquitates selectae* (1733), p. 4 et 5, et *Museum Veronense*, p. 325, et, d'après lui, par Muratori, p. 362, 1; par Marini, *Fr. Arval.* p. 468; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. XV; par Labus, *Museo di Mantova*, tom. II, p. 145, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXVII.

7

Le côté intérieur est un fragment de la table originale sur laquelle était gravée une autre loi que celle dont un extrait se lit sur le côté extérieur [1]; il forme donc en réalité un autre diplôme : c'est pour cela que je lui ai donné un autre numéro. La loi dont il s'agit n'était d'ailleurs relative ni aux cohortes prétoriennes, ni aux cohortes urbaines.

[1] Voyez ma note dans les *Œuvres de Borghesi*, tome IV, p. 321.

Première page extérieure.

IMP CAES M IVLIVS PHILIPPVS PIVS
FEL AVG PONT MAX TR POT V COS III P P PROC
IMP CAES M IVLIVS PHILIPPVS PIVS FEL·AVG
PONT MAX TRIB POT II COS II PP
NOMINA MILITVM QVI MILITAVER·IN CO
HORTIBVS PRAETOR·PHILIPPIANIS DECEM
I·II·III·IIII·V VI VII VIII VIIII X PIIS VINDICIBVS
QVI PII ET FORTITER MILITIA FVNCTI SVNT
IVS TRIBVIMVS CONVBII DVMTAXAT CVM
SINGVLIS ET PRIMIS VXORIBVS VT ETIAM
SI PEREGRINI IVRIS FEMINAS IN MA

TRIMONIO SVO IVNXER·PROINDE LIBE
ROS TOLLANT AC SI EX DVOBVS CIVIBVS
ROMANIS NATOS A D VII· ID IAN
IMP M IVLIO PHILIPPO PIO FEL·AVG III ET
IMP M IVLIO PHILIPPO PIO FEL AVG II CoS
COH·VIII·PR·PHILIPPIAN·P·V·
M·BRAETIO·M·F·IVSTINO
SABATIN·MANTVA·
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEN QVE FIX
EST ROM IMMVR·POSTEMPLVM DIVI AVG AD
MINERVAM

L. 2, Maffei, PROCOS; l. 3, il a omis PIVS.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Iulius Philippus Pius Fel(ix) Aug(ustus), pont(ifex) max(imus), tr(ibunicia) pot(estate) V, co(n)s(ul) IIII, p(ater) Imp(erator) Caes(ar) M. Iulius Philippus Pius Fel(ix) Aug(ustus), [p(atriae), proc(onsul), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) II, co(n)s(ul) II, p(ater) p(atriae), nomina militum, qui militaver(unt) in cohortibus praetor(is) Philippianis decem, I, II, III, IIII, V, VI, VII, VIII, VIIII, X, Piis Vindicibus, qui pi[*e*] et fortiter militia functi sunt, ius tribuimus conubii, dumtaxat cum singulis et primis uxoribus, ut etiam si peregrini iuris feminas in matrimonio suo iunxer(int), proinde liberos tollant ac si ex duobus civibus Romanis natos, a(nte) di(em) VII id(us) Ian(uarias) Imp(eratore) M. Iulio Philippo Pio Fel(ice) Aug(usto) III et Imp(eratore) M. Iulio Philippo Pio Fel(ice) Aug(usto) II co(n)s(ulibus). Coh(ors) VIII pr(aetoria) Philippian(a) P(ia) V(index). M. Braetio, M. f(ilio), Iustino, Sabatin(a), Mantua. Descript(um) et recognit(um) ex tabula aen(ea), que fix(a) est Rom(ae) i[*n*] mur(o) pos(t) templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page intérieure.

CVIPRAEST		
	BASSVS	
S		M
	LAVDIC	
SI	LAVDIC	L
	BESSO	
GINO	ALABAND	
	PANN	L
ONI	PHILADEL	C
O	ALABAND	C
	NICOM	

Deuxième page intérieure.

Cohorti	cui praest	
. . . .	Bassus.	
Gregalibu]s,		M . . . . .
. . . .	Laudic(ia),	. . . .
. . . . si,	Laudic(ia),	L . . . . .
. . . .	Besso,	. . . .
Lon]gino,	Alaband(a),	. . . .
. . . .	Pann(onio),	L . . . . .
. . . oni,	Philadel(phia),	C . . . . .
. . . o,	Alaband(a),	C . . . . .
. . . .	Nicom(edia).	. . . .

CAVALIERS SINGULARES.

8

(7 janvier 230.)

Au musée royal de Naples. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Publié par Avellino, *Opuscoli diversi*, tom. III (1836), p. 178 et 179. Cf. Henzen, n. 5520.

M. Helbig a bien voulu m'en envoyer un estampage, d'après lequel je l'ai fait graver. Voy. pl. XXVI et XXVII.

Première page extérieure.

IMP CAES·DIVI·ANTONINI·MAGNI·
PII·FIL·DIVI SEVERI PII·NEPOS
M·AVRELLIVS SEVERVS ALEXANDER·PIVS·FELIX
AVG·PONTIF·MAX·TRIB·POT·VIIII·COS·III·P·P
EQVITIBVS QVI INTER SINGVLARES MILITAVER
CASTRIS NOVIS SEVERIANIS·QVIBVS PRAEEST
AELIVS VICTOR TRIBVNVS·QVINISETVICENIS
PLVRIBVSVE STIPENDIS EMERITIS DIMISSIS
HONESTA MISSIONE QVORVM NOMINA SVBS
CRIPTA SVNT·CIVITATEM ROMANAM QVI EO
RVM NON HABERENT DEDIT ET CONVBIVM
CVM VXORIBVS QVAS TVNC SECVM HABVIS
SENT CVM ES CIVITAS IIS DATA AVT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT·DVMTAXAT SINGVLIS A D VII ID IAN
L·VIRIO AGRICOLA ET SEX CATIO CLEMENTINO COS
EX EQVITE DOMINI·N̄ AVG
M·AVRELIO·DECIANI·FIL·DECIANO·
COLONIA·MALVESE·EX·DACIA·
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA QVE FIXA EST
ROMAE IN MVRO POSTEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

Première page intérieure.

IMP CAES DIVI·ANTONINI·MAGNI·PII·FIL·
DIVI·SEVERI·PII·NEPOS·M·AVRELLIVS·SEI
VERVS·ALEXANDER·PIVS·FELIX·AVG·PONT·
MAX TRIB·POT·VIIII·COS III·P P·
EQVITIB·QVI INTER SINGVLARES·MILITAVER
CASTRIS·NOVIS·S EVERIANIS·QVIBVS·PRA
EST·AELIVS·VICTOR·TRIB·QVINIS ET VICENIS
STIPENDIS·EMERITIS·DIMISS·HONES
TA·MISSIONE·QVORVM NOMINA·SVB
SCRIPTA·SVNT IPSIS FILISQVE·EORVM QVI
CIVITATATEM·RO MANAM·QVI EORVM
NON·HABERENNT·DEDEDIT·ET CONVBIVM
CVM·VXOR·QVAS TVNC HABVISSENT·CVM·
II·S·QVAS POSTEA·DVXISSENT·DVM TI
XAT·SINGVLIS·

P. I int. — Avellino, ligne 2, AVRELLIVS·SE; l. 7, TRIIB; l. 10, SCRIIPTA et FLIISQVE; l. 11, CIVITATEM.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Antonini Magni
Pii fil(ius), Divi Severi Pii nepos,
M. Aurellius Severus Alexander Pius Felix
Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIIII, co(n)s(ul) III, p(a-
Equitibus, qui inter singulares militaver(unt) [ter) p(atriae).
castris Novis Severianis, quibus praeest
Aelius Victor tribunus, quinis et vicenis
pluribusve stipendis emeritis dimissis
honesta missione, quorum nomina subs-
cripta sunt, [*ipsis filisque eorum*] civitatem Romanam, qui eo-
rum non haberent, dedit et conubium
cum uxoribus, quas tunc secum habuis-
sent cum es(t) civitas iis data. aut cum iis quas
postea duxissent, dumtaxat singulis, a(nte) d(iem) VII id(us) Ian(uarias)
L. Virio Agricola et Sex. Catio Clementino co(n)s(ulibus).
Ex equite domini n(ostri) Aug(usti),
M. Aurelio, Deciani fil(io), Deciano,
colonia Malvese ex Dacia.
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aerea, que fixa est
Romae in muro pos(t) templ(um) divi Aug(usti) ad Minervam.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Antonini Magni Pii fil(ius).
Divi Severi Pii nepos, M. Aurellius Sei- (*sic*)
verus Alexander Pius Felix Aug(ustus), pont(ifex)
max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae),
Equitib(us), qui inter singulares militaver(unt)
castris Novis Severianis, quibus pra-
est Aelius Victor trib(unus), quinis et vicenis
stipendis emeritis dimiss(is) hones-
ta missione, quorum nomina sub-
scripta sunt, ipsis filisque eorum qui (*sic*)
civitatatem Romanam, qui eorum (*sic*)
non haberennt, dededit et conubium (*sic*)
cum uxor(ibus), quas tunc habuissent cum
[*est civitas iis data, aut cum*]
iis quas postea duxissent, dumt[*a*-
xat singulis.

4.

FLOTTE DE MISÈNE.

9

(11 décembre 52.)

Trouvé à Gragnano en 1750; aujourd'hui au musée royal de Naples.

Publié en fac-simile dans les *Antiquités d'Herculanum,* tom. V (1767), préface, p. XXXIX-XLI, et reproduit, d'après cet ouvrage, par Martini, *Antiquorum monumentorum sylloge altera* (1787), tab. II; par Donati, *Supplem. ad Murat.* p. 459; par Marini, *Fr. Arval.* p. 440 *a* et 440 *b*[1]; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani,* tab. I, et par Cardinali, *Diplomi imperiali,* tav. I. Cf. Orelli, n. 2652, et Garrucci, *Classis Praetoriae Misenensis monumenta,* p. 17-18, n. 5.

M. Helbig m'en a envoyé d'excellents estampages.

[1] Les deux planches de l'ouvrage de Marini ont été tirées avec les cuivres gravés pour les *Antiquités d'Herculanum.*

Première page extérieure.

TI · CLAVDIVS · CAESAR · AVG · GERMANICVS
PONTIFEX · MAXIM · TRIB · POT · XII · IMP · XXVII
PATER · PATRIAE · CENSOR · CoS · V
TRIERARCHIS · ET · REMIGIBVS · QVI · MILITAVE
RVNT · IN CLASSE · QVAE · EST · MISENI · SVB · TI
IVLIO · AVG · LIB · OPTATO · ET · SVNT · DIMISSI
HONESTA · MISSIONE · QVORVM · NOMINA · SVB
SCRIPTA · SVNT · IPSIS · LIBERIS · POSTERISQVE
EORVM · CIVITATEM · DEDIT · ET CONVBIVM
CVM · VXORIBVS · QVAS · TVNC · HABVISSENT
CVM · EST · CIVITAS · IIS · DATA · AVT · SIQVI
CAELIBES · ESSENT · CVM · IIS · QVAS · POSTEA
DVXISSENT · DVM · TAXAT · SINGVLI · SINGVLAS
A · D · III · IDVS · DECEMBR
FAVSTO · CORNELIO · SVLLA · FELICE
L · SALVIDIENO · RVFO · SALVIANO CoS
GREGALI
SPARTICO · DIVZENI · F · DI[illegible]PSCVRTO · BESSO
DESCRIPTVM · ET · RECOGNITVM · EX · TABVLA · AENEA
QVAE · FIXA · EST · ROMAE · INCAPITOLIO · AEDIS
FIDEI · POPVLI · ROMANI · PARTE · DEXTERIORE

Deuxième page extérieure.

L · MESTI · L · F	AEM · PRISCI DYRRACHINI
L · NVTRI	VENVSTI · DYRRA CHINI
C · DVRRACHINI	ANTHI · DYRRA CHINI
C · SABINI	NEDYMI · DYRRA CHINI
C · CORNELI	AMPLIATI · DYR RACHINI
T · POMPONI	EPAPHRODITI DYRRACHINI
N · MINI HYLAE	THESSALONICEN SIS

P. II ext. — Ligne 10, *Antiq. Hercul.* RACHIN.

Première page extérieure.

Ti. Claudius Caesar Aug(ustus) Germanicus, pontifex maxim(us), trib(unicia) pot(estate) XII, imp(erator) XXVII, pater patriae, censor, co(n)s(ul) V.

Trierarchis et remigibus, qui militaverunt in classe, quae est Miseni sub Ti. Iulio, Aug(usti) lib(erto), Optato, et sunt dimissi honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) III id(us) Decembr(es) Fausto Cornelio Sulla Felice, L. Salvidieno Rufo Salviano co(n)s(ulibus).

Gregali,

Spartico, Diuzeni f(ilio), Dipscurto, Besso.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, aedis Fidei populi Romani parte dexteriore.

Deuxième page extérieure.

L. Mesti, L(uci) f(ili),	Aem(ilia), Prisci, Dyrrachini.
L. Nutri	Venusti, Dyrrachini.
C. Durrachini	Anthi, Dyrrachini.
C. Sabini	Nedymi, Dyrrachini.
C. Corneli	Ampliati, Dyrrachini.
T. Pomponi	Epaphroditi, Dyrrachini.
N. Mini Hilae,	Thessalonicensis.

Première page intérieure.

TI·CLAVDIVS·CAESAR·AVGVSTVS
GERMANNICVS·PONTIFEX·MAXIM
TRIB·POTESTATE·XII·IMPER·XXVII
PATER·PATRIAE·CENSOR·COS·V
TRIERARCHIS·ET·REMIGIBVS·QVI·MILI
TAVERVNT·INCLASSE·QVAE·EST·MISENI
SVB·TI·IVLIO·AVGVSTI·LIB·OPTATO·ET
SVNT·DIMISSI·HONESTA·MISSIONE
QVORVM·NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT
IPSIS·LIBERIS·POSTERISQVE·EORVM
CIVITATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM·CVM
VXORIBVS·QVAS·TVNC·HABVISSENT
CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA·AVT

Deuxième page intérieure.

SI QVI·CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS
QVAS·POSTEA·DVXISSENT·DVM
TAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A·D·III·IDVS·DECEMBR
FAVSTO·CORNELIO·SVLLA·FELICE
L·SALVIDIENO·RVFO·SALVIANO CoS
GREGALI
SPARTICO·DIVZENI·F·DI[illegible]PSCVRTO
BESSO
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX TABVLA
AENEA·QVAE·FIXA·EST·ROMAE·INCAPI
TOLIO·AEDIS·FIDEI·POPVLI·ROMANI
PARTE·DEXTERIORE

Première page intérieure.

Ti. Claudius Caesar Augustus Germanicus, pontifex maxim(us), (*sic*) trib(unicia) potestate XII, imper(ator) XXVII, pater patriae, censor, co(n)s(ul) V, trierarchis et remigibus, qui militaverunt in classe, quae est Miseni sub Ti. Iulio, Augusti lib(erto), Optato, et sunt dimissi honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut,

Deuxième page intérieure.

si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) III idus Decembr(es) Fausto Cornelio Sulla Felice, L. Salvidieno Rufo Salviano co(n)s(ulibus).

Gregali,

Spartico, Diuzeni f(ilio), Dipscurto,

Besso.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, aedis Fidei populi Romani parte dexteriore.

10

(18 février 129.)

Trouvé au commencement du XVI[e] siècle, près de Crémone, puis porté à Rome, et de là à Venise, dans la collection du patriarche Grimani. On ignore ce qu'il est devenu.

Publié en partie par Fonteius, *De prisca Caesiorum gente* (Bologne, 1582), p. 104, puis complétement, par Smetius, *Inscriptiones antiquae,* fol. 93, 10. Smetius l'avait vu, mais il avait tiré sa copie des papiers de Ligorio. Reproduit, d'après Smetius, par Gruter, p. 573, 2 et 3, et p. 574, 1 et 2; par Marini, *Fr. Arval.* p. 460-461; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani,* tab. IX, et par Cardinali, *Diplomi imperiali,* tav. XV. Cf. Manuce, *Orthographiae ratio,* p. 297, et Garrucci, *Classis Praetoriae Misenensis monumenta,* p. 19-20, n. 6.

Première page extérieure.

IMP·CAES·DIVI·TRAIANI·PARTHICI·F·DIVI
NERVAE·NEPOS·TRAIANVS·HADRIANVS·AVG
PONT·MAX·TRIB·POTEST·XIII·COS·III·P·P·
IIS·QVI·MILITAVERVNT·IN·CLASSE·PRAETORIA
MISENENSI·QVAE·EST·SVB·IVLIO·FRONTO
NE·SEX·ET·VIGINTI·STIPENDIS·EMERITIS
DIMISSIS·HONESTA·MISSIONE·QVORVM
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBE
RIS·POSTERISQVE·EORVM·CIVITATEM·DE
DIT·ET··CONVBIVM·CVM·VXORIBVS·QVAS
TVNC·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS
IIS·DATA·AVT·SIQVI·CAELIBES·ESSENT
CVM·IIS·QVAS·POSTEA·DVXISSENT·DVM
TAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A D·XII·K·MART
P·IVVENTIO·CELSO·II·Q·IVLIO·BALBO·COS
EX·GREGALE
M·NVMISIO·SAIONIS·F·NOMASIO·CORSO
VIN·AC
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX·TABVLA
AENEA·QVAE·FIXA·EST·ROMAE·IN MVRO·POST
TEMPLVM·DIVI·AVG·AD·MINERVAM

Deuxième page extérieure.

C·IVLI VRBANI
C·CELSI ROMANI
TI·CLAVDI MENANDRI
C·VETTIENI MODESTI
L·ATTEI ATTHANI
L·PVLLI VERECVNDI
C·VETTIENI HERMETIS

P. I ext. — L. 3, Fonteius et Smet. TRIB·POT·XII (voy. la note de Borghesi sur le n° 5459 de M. Henzen); l. 11, Smet. TVM·HABVISSENT; Fonteius, TVNC·HABVISSENT.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae), iis qui militaverunt in classe praetoria Misenensi, quae est sub Iulio Frontone, sex et viginti stipendis emeritis dimissis honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas,

a(nte) d(iem) XII k(alendas) Mart(ias)

P. Iuventio Celso II, Q. Iulio Balbo, co(n)s(ulibus).

Ex gregale,

M. Numisio, Saionis f(ilio), Nomasio, Corso, Vinac(ia).

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

C. Iuli	Urbani.
C. Celsi	Romani.
Ti. Claudi	Menandri.
C. Vettieni	Modesti.
C. Attei	Atthani.
C. Pulli	Verecundi.
C. Vettieni	Hermetis.

P. II ext. — L. 3, Fonteius, T·CLAVDI.

Première page intérieure.

IMP·CAES·DIVI·TRAIANI·PARTHICI·F·DIVI·NER
VAE·NEPOS·TRAIANVS·HADRIANVS·AVG·
PONT·MAX·TRIB·POT·XIIII·COS·III·P·P
IIS·QVI·MILITAVER·IN CLASSE·PR·MISENENSI
QVAE·EST·SVB·IVLIO·FRONTONE·SEX·ET
VIGINTI·STIPEND·EMERIT·DIMISSIS
HON·MISS·QVOR·NOM·SVBSCR·SVNT
IPS·LIBER·POSTER·EOR·CIVIT·DEDIT
ET·CONVB·CVM·VXOR·QVAS·T·HABVISSENT
CVM·EST·CIVIT·IS·DATA·AVT·SI QVI CAELIBES
ESSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA·DVXISS

Deuxième page intérieure.

DVM·TAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A D·XII·K·MART
P·IVVENTIO·CELSO·II·Q·IVLIO·BALBO·COS

EX·GREGALE
M·NVMISIO·SAIONIS·NOMASIO·CORSO·VI
NAC

P. I int. — L. 3, Fonteius et Smet. TRIB·POT·XII.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Ner-
vae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus),
pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) XIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae),
iis qui militaver(unt) in classe pr(aetoria) Misenensi,
quae est sub Iulio Frontone, sex et
viginti stipend(is) emerit(is) dimissis
hon(esta) miss(ione), quor(um) nom(ina) subscr(ipta) sunt,
ips(is), liber(is) poster(isque) eor(um) civit(atem) dedit
et conub(ium) cum uxor(ibus), quas t(unc) habuissent
cum est civit(as) is data, aut, si qui caelibes
essent, cum iis quas postea duxiss(ent).

Deuxième page intérieure.

dum taxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XII k(alendas) Mart(ias)
P. Iuventio Celso II, Q. Iulio Balbo co(n)s(ulibus).

Ex gregale,
M. Numisio, Saionis [*f(ilio)*], Nomasio, Corso, Vi-
nac(ia).

11

(15 septembre 134.)

Trouvé en Sardaigne, sous le règne de Charles-Emmanuel III; aujourd'hui au musée de Turin.

Publié en fac-simile par Vernazza, dans les *Mémoires de l'Académie des sciences de Turin*, 1817, tom. XXIII, pl. V, VI, VII et VIII; reproduit par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XVI. Cf. Garrucci, *Classis Praetoriae Misenensis monumenta*, p. 20-21, n. 7.

J'en ai vérifié le texte sur l'original, et j'en ai pris un estampage.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI NER
VAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONTIF MAX TRIB POTEST $\overline{\text{XVIII}}$ COS $\overline{\text{III}}$ P P
IIS QVI MILITAVERVNT IN CLASSE PRAETORIA
MISENENSI QVAE EST SVB CALPVRNIO SENECA
SEX ET VIGINTI STIPENDIS EMERITIS DIMISSIS
HONESTA MISSIONE QVORVM NOMINA SVB
SCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EO
RVM CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM
VXORIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM
EST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELIBES
ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
DVMTAXAT SINGVLI SINGVLAS
A D XVII K OCTOBR
P LICINIO PANSA L ATTIO MACRO COS
EX GREGALE
D NVMITORIO AGISINI F TARAMMONI FIFENS EX SAR
ET TARPAIARI F EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA AENEA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST TEMPLVM
DIVI AVG AD MINERVAM

Deuxième page extérieure.

TI CLAVDI MENANDRI
P ATTI SEVERI
L PVLLI DAPHNI
T FLAVI ROMVLI
TI IVLI FELICIS
C IVLI SILVANI
C VETTIENI HERMETIS

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XVIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae), iis qui militaverunt in classe praetoria Misenensi, quae est sub Calpurnio Seneca, sex et viginti stipendis emeritis dimissis honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XVII k(alendas) octob(res) P. Licinio Pansa, L. Attio Macro[*ne*] co(n)s(ulibus). Ex gregale, D. Numitorio, Agisini f(ilio), Tarammoni, Fifens(i) ex Sar(dinia), et Tarpaiari f(ilio) eius. Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

Ti. Claudi	Menandri.
P. Atti	Severi.
L. Pulli	Daphni.
T. Flavi	Romuli.
Ti. Iuli	Felicis.
C. Iuli	Silvani.
C. Vettieni	Hermetis.

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
NERVAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONTIF MAX TRIB POTEST $\overline{\text{XVIII}}$ COS $\overline{\text{III}}$ P P
IIS QVI MILITAVER IN CLASSE PRAETORIA
MISENENSI QVAE EST SVB CALPVRNIO SENE
CA SEX ET VIGINTI STIPEND EMERIT DIM HO
MIS QV NOM SVB SV IPS LIB POS EOR CIV DED
ET CON CVM VX QV TVNC HAB CVM EST
CIV IIS DAT AVT SI Q CAEL ESS CVM IIS
QVAS POST DVX DV MTAX SINNG SINGVLAS

Deuxième page intérieure.

A D XVII K OC
P LICINIO PANSA L ATTIO MACRONE COS
EX GREGALE
D NVMITORIO AGISINI TARAMMONI FIFENS EX SARD
ET TARPAIAR F EIVS

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi
Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus),
pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XVIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae),
iis qui militaver(unt) in classe praetoria
Misenensi, quae est sub Calpurnio Sene-
ca, sex et viginti stipend(is) emerit(is) dim(issis) ho(nesta)
miss(ione), qu(orum) nom(ina) sub(scripta) su(nt), ips(is), lib(eris) pos(terisque) eor(um)
et con(ubium) cum ux(oribus), qu(as) tunc hab(uissent) cum est [civ(itatem) ded(it)
civ(itas) iis dat(a), aut, si q(ui) cael(ibes) ess(ent), cum iis
quas post(ea) dux(issent), dumtax(at) sinng(uli) singulas. (*sic*)

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) XVII k(alendas) Oc(tobres)
P. Licinio Pansa, L. Attio Macrone co(n)s(ulibus).
Ex gregale,
D. Numitorio, Agisini [*f(ilio)*], Tarammoni, Fifens(i) ex Sard(inia),
et Tarpaiari f(ilio) eius.

12

(145.)

Trouvé en 1777 ou 1778, à Tarján, près de Gran (Hongrie); aujourd'hui au musée de Vienne. On n'en possède que la moitié d'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome* (1843), pl. XXI. La partie extérieure avait été publiée par Veszprémi, *Succincta medicorum Hungariae et Transilvaniae biographia* (1778), centuria II, part. I, p. 148, et d'après cet ouvrage, par Schönwisner, *In Romanorum iter per Pannoniae ripam commentarius geographicus* (1780), part. II, p. 121, et par Katancsich, *Istri adcolarum geographia vetus* (1826), tom. I, p. 362. Le texte publié par Schönwisner est très-inexact; c'est celui qui a été reproduit par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XIX. Cf. Garrucci, *Classis Praetoriae Misenensis monumenta*, p. 21-22, n. 8.

Le musée de Saint-Germain en possède un moulage en plâtre, sur lequel j'en ai vérifié le texte.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI HADRIANI F DIVI TRAIANI
PARTHICI NEPOS DIVI NERVAE PRONEPOS T
AELIVS HADRIANVS ANTONINVS AVG PIVS PONT
MAX TRIB POT VIII IMP II COS IIII P P
IIS QVI MILITAVERVNT IN CLASSE PRAETORIA
MISENENSI QVAE EST SVB VALERIO PAETO
SEX ET VIGINTI STIPENDIS EMERITIS DIMIS
SIS HONESTA MISSIONE QVORVM NOMINA
SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTERIS
QVE EORVM CIVITATEM ROMANAM DEDIT
ET CONVBIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC
HABVISSENT CVM EST CIVITAS IIS DATA
AVT SI QVI CAELIBES ESSENT CVM IS QV...

Première page intérieure.

IMP CAES DIVI HADRIAN. . . . .
NEPOS DIVI NERVAE PRO. . . . .
ANTONINVS AVG PIVS. . . . .
IMP II COS III. . . . .
IIS QVI MILIT IN CLASS. . . . .
EST SVB VALERIO PAE. . . . .
EMER DIMIS HONEST. . . . .
SCRIPT SVNT CIVITAT. . . . .
NON HABER DEDIT ET. . . . .
QVAS TVNC HABVISS. . . . .
TA AVT SI QVI CAELIB. . . . .
POSTEA DVXISS DV. . . . .
GVLAS

P. I ext. — L. 5, Veszprémi, IS QVI; l. 11 et 12, Schönwisner a omis CVM VXORIBVS QVAS TVNC HABVISSENT.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Hadriani f(ilius), Divi Traiani
Parthici nepos, Divi Nervae pronepos, T.
Aelius Hadrianus Antoninus Aug(ustus) Pius, pont(ifex)
max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIII, imp(erator) II, co(n)s(ul) IIII, p(ater) p(a-
iis qui militaverunt in classe praetoria [triae).
Misenensi, quae est sub Valerio Paeto,
sex et viginti stipendis emeritis dimis-
sis honesta missione, quorum nomina
subscripta sunt, ipsis, liberis posteris-
que eorum civitatem Romanam dedit
et conubium cum uxoribus, quas tunc
habuissent cum est civitas iis data,
aut, si qui caelibes essent, cum is qu[*as*
postea duxissent, dumtaxat singuli
singulas, cet.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Hadrian[*i f(ilius), Divi Traiani Parthici*
nepos, Divi Nervae pro[*nepos, T. Aelius Hadrianus*
Antoninus Aug(ustus) Pius, [*pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIII,*
imp(erator) II, co(n)s(ul) III[*i, p(ater) p(atriae)*,
iis qui milit(averunt) in class[*e praetoria Misenensi, quae*
est sub Valerio Pae[*to, sex et viginti stipendis*
emer(itis) dimis(sis) honest[*a missione, quorum nomina sub-*
script(a) sunt, civitat[*em Romanam, qui eorum*
non haber(ent), dedit et [*conubium cum uxoribus*,
quas tunc habuiss[*ent cum est civitas iis da-*
ta, aut, si qui caelib[*es essent, cum is quas*
postea duxiss(ent), du[*mtaxat singuli sin-*
gulas.

13

(28 décembre 247.)

Il se trouvait, à la fin du XVIIᵉ siècle, dans la collection de l'architecte Francesco Antonio Picchiatti, à Naples; c'est là que le vit Bellori, qui en publia la première page extérieure dans ses *Fragmenta vestigii veteris Romae* (1673, in-folio), tab. III. On ignore ce qu'il est devenu.

Cette page a été reproduite, d'après Bellori, mais avec quelques variantes, par Fabretti, *De Columna Traiana*, p. 70, et *Inscr. dom.* p. 687, 96; par Spon, *Miscellanea eruditae antiquitatis*, p. 244, et par Marini, *Frat. Arval.* p. 467. Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. XIV, Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXVI, et le P. Garrucci, *Classis Praetoriae Misenensis monumenta*, p. 22, n. 9, ont reproduit le texte de Marini.

Première page extérieure.

IMP·CAES·M·IVLIVS·PHILIPPVS·PIVS·FELIX·AVG
PONTIF·MAX·TRIB·POT·IIII·COS·II·DES·III·P·P·PROC·ET
IMP·CAES·M·IVLIVS·PHILIPPVS·PIVS·FELIX·AVG
PONT·MAX·TR·POT·COS·DES·II·P·P
IIS·QVI·MILITA*v*E*r*VNT·IN·CLASSE·PRAETOR·PHILIPPI
AN*a*·*p*·V·MISENENS*i*·QVE·EST·SVB·AELIO·AEMILIANO·PR
OCTONIS·ET·VICENIS·STIPENDIS·DIMISSIS·H·M
QVORVM·NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·FILISQVE·EORVM
QVOS·SVSCEPERINT·EX·MVLIERIBVS·QVAS·SECVM·CONCESSA
CONSVET*u*DINE·VIXISSE·PROBA*v*E*r*INT·CIVITATEM·ROMA
NAM·DEDERVNT·ET·CONVB·CVM·ISDEM·QVAS·TVNC·SE
CVM·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA·AVT·SI·QVI
TVNC·NON·HABVISSENT·CV*m*·IS·QVAS·POSTEA·VXORES·D*u*
XISSENT·DVM TAXAT·SINGVLIS·SINGVLAS·AD·V·KAL·IAN
IMP·M·IVLIO·PHILIPPO·PIO·FEL·AVG·II
ET·IMP·M·IVLIO·PHILIPPO·PIO·FEL·AVG·COS
EX·OPTIONE
T·FL·T·FIL·ALEXANDRO·N·ITAL·D·MISEN·ET·MARC
PROCVLAE·VX·EI·ET·MARC·ALEXANDRO·ET·FL·MARCO·ET
VLP·SABINO·AVREL·FAVSTAE·FIL·EIVS
DESCRIPT·ET·RECOGNIT·EX·TABVLA·AENEA·QVE·FIX·EST·ROMAE
IN·MVRO·POST·TEMPLVM·DIVI·AVG·AD·MINERVAM

Bellori, l. 2, COS·III·DES·P·P; l. 4, TR·POT·IIII·COS·DESIGNAT·P·P; l. 5, MILITANTES·SVNT; l. 5 et 6, PHILIPPI ‖ ANI·SEV, corrigé par Borghesi, *Dipl. di Decio*, p. 154 (*Œuvres*, t. IV, p. 293); même l. MISENENSE; l. 8, FILIISQVE; l. 10, CONSVETEDINE et PROBATE·SINT; l. 13, CVI·S̄·QVAS; l. 13 et 14, DI ‖ XISSENT; l. 15, AVG·COS·DES·

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Iulius Philippus Pius Felix Aug(ustus),
pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) IIII, co(n)s(ul) II, des(ignatus) III, p(ater)
Imp(erator) Caes(ar) M. Iulius Philippus Pius Felix Aug(ustus), [p(atriae), proc(onsul), et
pont(ifex) max(imus), tr(ibunicia) pot(estate), co(n)s(ul), des(ignatus) II, p(ater) p(atriae),
Iis qui milita[*v*]e[*r*]unt in classe praetor(ia) Philippi-
an[*a P(ia)*] V(indice) Misenens[*i*], que est sub Aelio Aemiliano pr(aefecto),
octonis et vicenis stipendis [*emeritis*] dimissis h(onesta) m(issione),
quorum nomina subscripta sunt, ipsis filisque eorum
quos susceperint ex mulieribus, quas secum concessa
consuet[*u*]dine vixisse proba[*v*]e[*r*]int, civitatem Roma-
nam dederunt et conub(ium) cum isdem, quas tunc se-
cum habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui
tunc non habuissent, cu[*m*] is quas postea uxores d[*u*-
xissent, dum taxat singulis singulas, a(nte) d(iem) V kal(endas) Ian(uarias)
Imp(eratore) M. Iulio Philippo Pio Fel(ice) Aug(usto) II
et Imp(eratore) M. Iulio Philippo Pio Fel(ice) Aug(usto) co(n)s(ulibus).
Ex optione,
T. Fl(avio), T. fil(io), Alexandro, n(atione) Ital(o), d(omo) Misen(i). et Marc(iae)
Proculae ux(ori) ei(us), et Marc(io) Alexandro, et Fl(avio) Marco, et
Ulp(io) Sabino, Aurel(iae) Faustae, fil(is) eius.
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aenea, que fix(a) est Romae
in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

III; l. 16, AVG·COS·II·DES·COS. — L. 1, Fabretti, Spon et Marini, CAESAR; l. 3, Fabr. et Mar. CAESAR; l. 4, Sp. COS·II·DESIGNAT; l. 8, Fabr. Sp. et Mar. FILISQVE; l. 10, Fabr. Sp. et Mar. CONSVETVDINE; l. 13, Fabr. et Mar. QVI·S, Sp. CVM·IIS; l. 13 et 14, Fabr. Sp. et Mar. DV ‖ XISSENT; l. 18, Fabr. T·FL·FIL; l. 19, Fabr. et Mar. ont omis ET à la fin.

FLOTTE DE RAVENNE.

14

(5 avril 71.)

Trouvé à Salona, en Dalmatie, à la fin du XVIe siècle, et acheté alors par Antonio Venanzio di Sebenico, archevêque de Strigonie. Il passa ensuite aux princes Barberini, dans la collection desquels il resta jusqu'à la fin du XVIIIe siècle. Il appartient aujourd'hui au musée de Berlin.

Publié par Juste-Lipse, dans son commentaire sur Tacite, *Hist.* lib. II, cap. c, et à la suite du recueil de Smetius, dans son *Auctarium inscriptionum veterum*, p. 25, d'après Fulvio Orsini, qui n'en avait copié que les deux pages extérieures, sans observer la division des lignes. Reproduit, d'après Juste-Lipse, par Gruter, p. 573, 1; par Brotier, *Notes sur Tacite*, t. III, p. 447 de la première édition; par Spreti, *De amplitudine urbis Ravennae*, tom. I, p. 298, et par Morcelli, *De stilo inscriptionum Latinarum*, ed. Rom. p. 191. Publié de nouveau, d'après le monument, par Lucius, *Inscriptiones Dalmaticae*, p. 6; par Marini, *Frat. Arval.* p. 454, 455, et enfin, d'après Marini, par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. V, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. V.

M. Émile Hübner a bien voulu en vérifier pour moi le texte sur le monument, et m'en envoyer un double estampage.

Première page extérieure.

IMP·CAESAR·VESPASIANVS·AVG·PONT
MAX·TR·POT·II·IMP·VI·P·P·COS·III·DESIG
IIII·VETERANI·QVI·MILITAVERVNT·IN
CLASSE·RAVENNATE·SVB·SEX·LVCILIO
BASSO·QVI·SENA·ET VICENA·STIPENDIA
AVT·PLVRA·MERVERVNT·ET·SVNT·DE
DVCTI·IN·PANNONIAM·QVORVM·NO
MINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBE
RIS·POSTERISQVE·EORVM·CIVITATEM
DEDIT·ET·CONVBIVM·CVM·VXORIBVS
QVAS·TVNC HABVISSENT·CVM·EST·CIVI
TAS·EIS·DATA·AVT·SIQVI·CAELIBES·ESSENT
CVM·IIS·QVAS·POSTEA·DVXISSENT·DVM
TAXAT·SINGVLIS·SINGVLAS·NON·APRIL
CAESARE·AVG·F·DOMITIANO·CN·PEDIO·CASTO·CoS
PLATORI·VENETI·F·CENTVRIONI
MAEZEIO
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX·TABVLA
AENEA·QVAE·FIXA·EST·ROMAE·IN
CAPITOLIO·AD·ARAM·GENTIS·IVLIAE·DE
FORAS·PODIO·SINISTERIORE·TAB·I·
PAG·II· LOCO · XXXXIIII

Deuxième page extérieure.

T·IVLI RVFI SALONIT·EQ·R·
T·VIBI·MAXIMI EPITAVR·EQ·R
T·FANI·CELERIS IADESTIN·DEC
C·MARCI·PROCVLI IADESTIN·DEC
P·CAETENNI·CLEM ENTIS·SALON
P·LVRI·MODERA TI·RISINITAN
Q·POBLICI·CRES CENTIS IADEST

P. I ext. — L. 2, Marini a omis P·P, et l. 3, il a lu VETERANIS : il y a VETERANI sur le monument.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar Vespasianus Aug(ustus), pont(ifex)
max(imus), tr(ibunicia) pot(estate) II, imp(erator) VI, p(ater) p(atriae), co(n)s(ul)
IIII, veterani[s] qui militaverunt in |III, desig(natus)
classe Ravennate sub Sex. Lucilio
Basso, qui sena et vicena stipendia
aut plura meruerunt et sunt de-
ducti in Pannoniam, quorum no-
mina subscripta sunt, ipsis, libe-
ris posterisque eorum civitatem
dedit et conubium cum uxoribus,
quas tunc habuissent cum est civi-
tas eis data, aut, si qui caelibes essent,
cum iis quas postea duxissent, dum
taxat singulis singulas, non(is) April(ibus)
Caesare, Aug(usti) f(ilio), Domitiano, Cn. Pedio Casto co(n)s(ulibus).
Platori, Veneti f(ilio), centurioni,
Maezeio.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae in
Capitolio, ad aram gentis Iuliae, de-
foras, podio sinisteriore, tab(ula) I,
pag(ina) II, loco XXXXIIII.

Deuxième page extérieure.

T. Iuli Rufi, Salonit(ani), eq(uitis) R(omani).
T. Vibi Maximi, Epitaur(ensis), eq(uitis) R(omani).
T. Fani Celeris, Iadestin(i), dec(urionis).
C. Marci Proculi, Iadestin(i), dec(urionis).
P. Caetenni Clementis, Salon(itani).
P. Luri Moderati, Risinitan(i).
Q. Poblici Crescentis, Iadest(ini).

P. II ext. — L. 4, Marini, MARII; il y a MARCI sur le monument.

Première page intérieure.

IMP CAESAR VESPASIANVS AVG PONT
MAX TR POT $\overline{\text{II}}$ IMP $\overline{\text{VI}}$ P P COS $\overline{\text{III}}$ DESIG
$\overline{\text{IIII}}$ VETERANIS QVI MILITAVERVNT IN
CLASSE RAVENNATE SVB SEX LVCILIO BASSO
QVI SENA ET VICENA STIPENDIA AVT PLVRA
MERVERVNT ET SVNT DEDVCTI IN PANNO
NIAM QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
SVNT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM
CIVITATEM DEDIT ET CONVBIV·M CVM

Deuxième page intérieure.

VXORIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM
EST CIVITAS IS DATA AVT SI QVI CAELIBES
ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
DVM TAXAT SINGVLIS SINGVLAS NON·APRIL·
CAESARE·AVG·F·DOMITIANO·CN·PEDIO·CASTO·COS
PLATORI·VENETI·F·CENTVRIONI·MAEZEIO
DESCRIPTVM·ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE·IN·CAPITOLIO·AD
ARAM·GENTIS·IVLIAE·DEFORAS·PODIO·SINISTERIORE
TAB·I·PAG·II·LOC·$\overline{\text{XXXXIIII}}$

P. II int. — Les lignes 5 et 6, la fin de la ligne 8 après le mot ROMAE, et les lignes 9 et 10 sont gravées moins profondément que le reste.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar Vespasianus Aug(ustus), pont(ifex)
max(imus), tr(ibunicia) pot(estate) II, imp(erator) VI, p(ater) p(atriae), co(n)s(ul) III,
IIII, veteranis qui militaverunt in [desig(natus)
classe Ravennate sub Sex. Lucilio Basso,
qui sena et vicena stipendia aut plura
meruerunt et sunt deducti in Panno-
niam, quorum nomina subscripta
sunt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum

Deuxième page intérieure.

uxoribus, quas tunc habuissent cum
est civitas is data, aut, si qui caelibes
essent, cum iis quas postea duxissent,
dum taxat singulis singulas, non(is) April(ibus)
Caesare, Aug(usti) f(ilio), Domitiano, Cn. Pedio Casto co(n)s(ulibus).
Platori, Veneti f(ilio), centurioni, Maezeio.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, ad
aram gentis Iuliae, deforas, podio sinisteriore,
tab(ula) I, pag(ina) II, loc(o) XXXXIIII.

15

(11 octobre 127.)

Trouvé à Ilbono, en Sardaigne; aujourd'hui au musée de Cagliari.

Publié en fac-simile, par le chev. Baille, *Notizia di un nuovo congedo militare*, dans les *Mémoires de l'Académie des sciences de Turin*, 1836, tom. XXXIX, pl. I et II; reproduit par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XIV.

M. Vincenzo Crespi, attaché au musée de Cagliari, m'en a envoyé un dessin et un estampage, d'après lesquels je l'ai fait graver. Voy. pl. XXX et XXXI.

Première page extérieure.

. . . . AESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
. . . VAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS
. . G PONTIF·MAX·TRIB POTEST $\overline{XI}$ COS $\overline{III}$
. . . . VI MILITANT IN CLASSE PRAETORIA RA
. . . . ATE QVAE EST SVB NVMERIO ALBANO
. . . SENA ET VICENA STIPENDIA MERVE
. . NT QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
. . NT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM
CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
RIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST
CIVITAS EIS DATA AVT SI QVI CAELIBES
. . . ENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
. . MTAXAT SINGVLI SINGVLAS Å D V ID OCT
. . . . . . \VDIO IVNCO
. . . . SEVERO COS
. . . .
. . . .

Deuxième page extérieure.

L VIBI . . . .
Q LOLLI . . . .
C CAESI . . . .
M TETTI . . . .
TI CLAVDI . . . .
L PVLLI . . . .
. . . .

P. I ext. — L. 14, Baille, *i*VLIO IVNCO; Borghesi (*Età di Giovenale*, dans ses *Œuvres*, tom. V, p. 67), *aem*ILIO IVNCO.

Première page extérieure.

Imp(*erator*) *C*]aesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi
Ner]vae nepos, Traianus Hadrianus
Au]g(ustus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XI, co(n)s(ul) III,
iis q]ui militant in classe praetoria Ra-
venn]ate, quae est sub Numerio Albano,
qui] sena et vicena stipendia merue-
ru]nt, quorum nomina subscripta
su]nt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum uxo-
ribus, quas tunc habuissent cum est
civitas eis data, aut, si qui caelibes
ess]ent, cum iis quas postea duxissent,
du]mtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) V id(us) Oct(obres)
. . . . . *Cl*]audio Iunco
Sex. Iulio] Severo, co(n)s(ulibus).
Ex . . . .
C. Fusio Cura . . . .

Deuxième page extérieure.

L. Vibi [*Vibiani*.
Q. Lolli [*Festi*.
C. Caesi . . . . .
M. Tetti . . . . .
Ti. Claudi [*Menandri*.
L. Pulli . . . . .
. . . .

Première page intérieure.

. . . . VI TRA . . . .
. . . . POS TRAIAN . . . .
PONTIF MAX TRIB POTEST . . . .
IIS QVI MILITANT IN CLASSE . . . .
RAVENNATE QVAE●EST SVB . . . .
ALBANO QVI SENA ET VICENA . . . .
MERVER QVOR NOMIN SVB SC . . . .
IPSIS LIBERIS POSTERISQ EOR . . . .
DEDIT ET CONVB CVM VXORIB Q . . . . . .
HABVISSENT CVM●EST CIVIT . . . . . .
AVT SI QVI CAEL ESSENT CVM I . . . .
POSTEA DVXIS DVM TAXAT S . . . .

Deuxième page intérieure.

. . . .
. . . A . . . .
SEX IVLIO . . . .
EX . . . .
C FVSIO CVRA . . . . B . . . . . .

Première page intérieure.

Imp(*erator*) *Caesar, Di*]vi Tra[*iani Parthici f*(*ilius*), *Divi*
Nervae ne]pos, Traian[*us Hadrianus Aug*(*ustus*),
pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) [*XI, co*(*n*)*s*(*ul*) *III,*
iis qui militant in classe [*praetoria*
Ravennate, quae est sub [*Numerio*
Albano, qui sena et vicena [*stipendia*
meruer(unt), quor(um) nomin(a) subsc[*ripta sunt,*
ipsis, liberis posterisq(ue) eor[*um civitatem*
dedit et conub(ium) cum uxorib(us), q[*uas tunc*
habuissent cum est civit[*as eis data,*
aut, si qui cael(ibes) essent, cum i[*is quas*
postea duxis(sent), dum taxat s[*ingulis,*

Deuxième page intérieure.

a(*nte*) [*d*(*iem*) *V id*(*us*) *Oct*(*obres*)
. . *Cl*]a[*udio Iunco*
Sex. Iulio [*Severo, co*(*n*)*s*(*ulibus*).
Ex. . . . .
C. Fusio Cura. . . . .

16

(28 décembre 249.)

Trouvé en 1839, sur le territoire de San-Martino di Bordonchio, entre Rimini et Ravenne. Acheté en 1862, pour S. M. l'Empereur, aux héritiers du docteur Antonio Bianchi, ancien conservateur de la bibliothèque Gambalunga à Rimini, et aujourd'hui conservé au musée du Louvre. On n'en possède qu'une des deux tablettes, qui porte sur sa face intérieure la première partie d'un autre diplôme également relatif à la flotte de Ravenne; voy. le n° 17.

Publié et savamment expliqué par Borghesi, *Nuovo diploma militare dell' imperatore Traiano Decio*, 1840, in-4°, extr. des *Mémoires de l'Académie pontificale d'archéologie*, tom. X, 1842, p. 128 et suiv.; dans ses *Œuvres*, tom. IV, p. 277 et suiv.

Je l'ai fait graver d'après l'original. Voy. pl. VII.

Première page extérieure.

IMP·CAES·C·MESSIVS·QVINTVS·TR . . . . .
CIVS·PIVS·FEL·AVG·PONTIF·MAX·TRIB POT·COS . . .
IIS·QVI MILITAVERVNT·IN CLASSE·PRAE . . .
DECIANA·P·V·RAVENNATE·QVE EST·SVB·I . . .
CIANO·PRAEF·OCTONIS·ET VICENIS·STIP . . .
EMERITIS·DIMISSIS·HONESTA·MISSIONE . . .
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·FILISQVE . . .
QVOS·SVSCEPERINT·EX MVLIERIBVS QVAS·SE . .
CONCESSA·CONSVETVDINE·VIXISSENT·PROBAVE
RINT·CIVITATEM·ROMANAM·DEDIT ET CONVBIVM
CVM·IISDEM·QVAS·TVNC·HABVISSENT·CVM·EST
CIVITAS·IIS·DATA·AVT·SI·QVI·TVNC·NON·HABV
ISSENT·CVM IIS·QVAS·POSTEA·VXORES
DVXISSENT·DVM·TAXAT·SINGVLIS·SINGVLAS
A D·V·KAL·IAN
. . . IVIO·AEMILIANO·II·ET·L NAEVIO·AQVILINO·COS
EX·LIBRAR·SESQ
. . .MERINO·L·FIL·SEMPRO
. . .NO·DOM·ATESTE
. . . . . .NO·SEMPRONIA . .
. . IIO·EIVS
. . . . TABVLA·AEREA·QVE. . . . . .
. . . . DIVI·AVG·AD . . . .

P. I ext. — Borghesi, ligne 2, TR·POT; l. 11, ESST.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar) C. Messius Quintus Tr[*aianus De-*
cius Pius Fel(ix) Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), tr[*i*]b(unicia) pot(estate). co(n)-
iis qui militaverunt in classe prae[*toria* [s(ul), [*p*(*ater*) *p*(*atriae*), *proc*(*onsul*).
Deciana P(ia) V(indice) Ravennate, que est sub I. . . . . . .
ciano praef(ecto), octonis et vicenis stip[*endis*
emeritis dimissis honesta missione, [*quorum*
nomina subscripta sunt, ipsis filisque [*eorum*,
quos susceperint ex mulieribus, quas se[*cum*
concessa consuetudine vixissent probave-
rint, civitatem Romanam dedit et conubium
cum iisdem, quas tunc habuissent cum est
civitas iis data, aut, si qui tunc non habu-
issent, cum iis quas postea uxores
duxissent, dum taxat singulis singulas.
a(nte) d(iem) V kal(endas) Ian(uarias)
L. Fu]lvio Aemiliano II et L. Naevio Aquilino co(n)s(ulibus).
Ex librar(io) sesq(uiplario),
L. A]merino, L. fil(io), Sempro-
nia]no, dom(o) Ateste,
et L. Ameri]no Sempronia[*no*
fi]lio eius.
Descriptum et recognitum ex] tabula aerea, que [*fixa est*
Romae in muro post templum] divi Aug(usti) ad [*Minervam.*

17

(250.)

Sur le revers du n° 16, avec lequel il a été publié par Borghesi, ouvrage cité.

Gravé également d'après l'original. Voy. pl. VIII.

Première page intérieure.

IMP CAES C MESSIVS Q. . . . .
PIVS FEL · AVG · PONT M · TR . . . .
POT II COSS DES III P P. . . .
IIS Q·V MILLITAVER
IN CLASSE P P V D RAVE
NAT Q EST S CLO . . . .
CIA S PR OCTO ET
. . . . S T I EMERI

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar) C. Messius Q. [*Tr(aianus) Decius*
Pius Fel(ix) Aug(ustus), pont(ifex) m(aximus), tr[*ib(unicia)*
pot(estate) II, co(n)s(ul) des(ignatus) III, p(ater) p(atriae). [*proc(onsul)*,
iis qui militaver[*unt*
in classe p(raetoria) P(ia) V(indice) D(eciana) Rave[*n*]-
nat(e), q(uae) est s(ub) Cl(audio). . .
cia, s(ub) pr(aefecto), octo(nis) et
vicenis] sti(pendis) emeri[*tis*. . .

P. I int. — Borghesi, ligne 4, IIS QVI MILITAVER; l. 5, CLASSE P V D; l. 6, NATE et CLN; l. 8, STIP.

FLOTTE DE RAVENNE

OU FLOTTE DE MISÈNE.

18

(Entre les années 155 et 160.)

Trouvé au commencement du xvie siècle, avec le n° 10, et, comme celui-ci, porté d'abord à Rome, puis à Venise, dans la collection du patriarche Grimani. On ignore ce qu'il est devenu. On n'en possédait qu'une des deux tablettes.

Publié par Panvinio, *Appendix ad Fastos consulares et triumphales*, ad ann. 882; par Fonteius, *De prisca Caesiorum gente*, p. 104, et par Smetius, *Inscriptiones antiquae*, fol. 93, 10. Smetius l'avait vu à Rome; mais il avait tiré sa copie des papiers de Ligorio. Reproduit, d'après Smetius, par Gruter, p. 574, 3 et 4, et d'après Gruter, par Marini, *Fratelli Arvali*, p. 463; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. X, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXIX.

Deuxième page intérieure.

A D · VII · K · IAN
MARCELLO · ET · GALLO · CoS





EX · GREGALE
L·VALERIO CAIONIS·F·TARVIO·OPINO·EX CORS

Deuxième page extérieure

M · SERVILI GETAE
L · PVLLI CHRESIMI
M · SENTILI IASI
TI·IVLI FELICIS
C · IVLI SILVANI
L · PVLLI VELOCIS
P · OCIL PRISCI

P. II int. — L. 2, Font. ET·CN...LO; Smet. ET·CN.LO; Panv. ET·GALLO; l. 4, Font. Smet. et Grut. T·ARVIO.

Deuxième page intérieure.

A(nte) d(iem) VII k(alendas) Ian(uarias)
Marcello et Gallo co(n)s(ulibus).
Ex gregale,
L. Valerio, Caionis f(ilio), Tarvio, Opino ex Cors(ica).

Deuxième page extérieure.

M. Servili	Getae.
L. Pulli	Chresimi.
M. Sentili	Iasi.
Ti. Iuli	Felicis.
C. Iuli	Silvani.
L. Pulli	Velocis.
P. Ocil[*i*]	Prisci.

P. II ext. — L. 2, Panvin. et Smet. L·PVLLI; Grut. G·PVLLI.

LÉGIONS I ET II ADIUTRICES.

19

LÉGION I ADIUTRIX.

(22 décembre 68.)

Trouvé à Castellamare en 1688; aujourd'hui au musée de Florence.

Publié en fac-simile par Maffei, *Istoria diplomatica*, p. 28-31, et *Museum Veronense*, p. 97-100, et par Gori, *Inscriptiones antiq. in Etruriae urbibus exstantes*, vol. I, p. 257, et vol. III, p. 144. Reproduit, d'après Maffei, par Muratori, p. 306, 3; par Marini, *Fratelli Arvali*, p. 449; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. II, et par Cardinali; *Diplomi imperiali*, tav. II. Cf. Morcelli, *De stilo inscriptionum*, p. 189, et Orelli, n. 737.

Première page extérieure.

SER·GALBA·IMPERATOR·CAESAR·AVGVSTVS
PONTIF.MAX TRIB POT COS DES II
VETERANIS·QVI MILITAVERVNT·IN LEGIONI
I·ADIVTRICE HONESTAM·MISSIONEM·ET·CIVI
TATEM·DEDIT·QVORVM·NOMINA·SVBSCRIPTA
SVNT·IPSIS·LIBERIS·POSTERISQVE·EORVM·
ET CONVBIVM·CVM·VXORIBVS·QVAS·TVNC·
HABVISSENT·CVM EST·CIVITAS·IIS DATA·AVT
SI QVI CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA
DVXISSENT·DVM·TAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A·D·XI K·IAN
C·BELLICO NATALE P CORNELIO
SCIPIONE COS
DIOMEDI ARTEMONIS F PHRYGIA VDIC
DESCRIPTVM·ET RECOGNITVM·EX TABVLA·AENEA
QVAE FIXA EST·ROMAE·IN CAPITOLIO
IN ARA GENTIS IVLIA

Deuxième page extérieure.

TI IVLIVS	PARDALA·SARD
C·IVLI·CHAR	MI·SARDIAN
TI·CLAVDI	QVI·FIDINI·MAO NIAN
C·IVLI·C·F COL	LIBON·SARD
TI·FONTEIVS	CERIALIS·SARD
P·GRALTI·P·F	AEM·PROVIN CIAL IPESIVS
M·ARRI RVFI	SARDIAN

P. I ext. — L. 3, Marini, LEGIONE.

Première page extérieure.

Ser. Galba Imperator Caesar Augustus.
pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate), co(n)s(ul) des(ignatus) II,
veteranis, qui militaverunt in legion[*e*]
I Adiutrice, honestam missionem et civi-
tatem dedit, quorum nomina subscripta
sunt, ipsis, liberis posterisque eorum,
et conubium cum uxoribus, quas tunc
habuissent cum est civitas iis data, aut,
si qui caelibes essent, cum iis quas postea
duxissent, dum taxat singuli singulas.
a(nte) d(iem) XI k(alendas) Ian(uarias)
C. Bellico Natale, P. Cornelio
Scipione, co(n)s(ulibus).
Diomedi, Artemonis f(ilio), Phryg(io), [*L*]audic(ia).
Descriptum et recognitum ex tabula aenea,
quae fixa est Romae in Capitolio,
in ara gentis Iulia[*e*].

Deuxième page extérieure.

Ti. Iulius Pardala, Sard(ianus).
C. Iuli Charmi, Sardian(i).
Ti. Claudi, Qui(rina), Fidini, Maonian(i).
C. Iuli, C. f(ilii), Col(lina), Libon(is), Sard(iani).
Ti. Fonteius Cerialis, Sard(ianus).
P. Gralti(us), P. f(ilius), Aem(ilia), Provincial(is), [*E*]p[*h*]esius.
M. Arri Rufi, Sardian(i).

P. II ext. — L. 6, Marini, P·GVALTI.

Première page intérieure.

SER · GALBA · IMPERATOR · CAESAR · AVGVST
PONTIF MAX · TRIB POT · COS DES $\overline{II}$
VETERANIS QVI · MILITAVERVNT · IN · LEGIONE
$\overline{I}$ · ADIVTRICE · HONESTAM · MISSIONEM · ET
CIVITATEM DEDIT · QVORVM · NOMINA · SVB
SCRIPTA · SVNT · IPSIS LIBERIS · POSTERISQVE
EORVM · ET CONVBIVM · CVM VXORIBVS
QVAS TVNC · HABVISSENT · CVM · EST · CIVITAS
IIS DATA · AVT · SI QVI · CAELIBES ESSENT · CVM
IIS · QVAS · POSTEA DVXISSENT · DVM · TAXAT
SINGVLI · SINGVLAS · A · D ·

Deuxième page intérieure.

XI K IAN ·
C · BELLICO NATALE
P · CORNELIO SCIPIONE CoS

DIOMEDI ARTEMONIS F
PHRYGIO

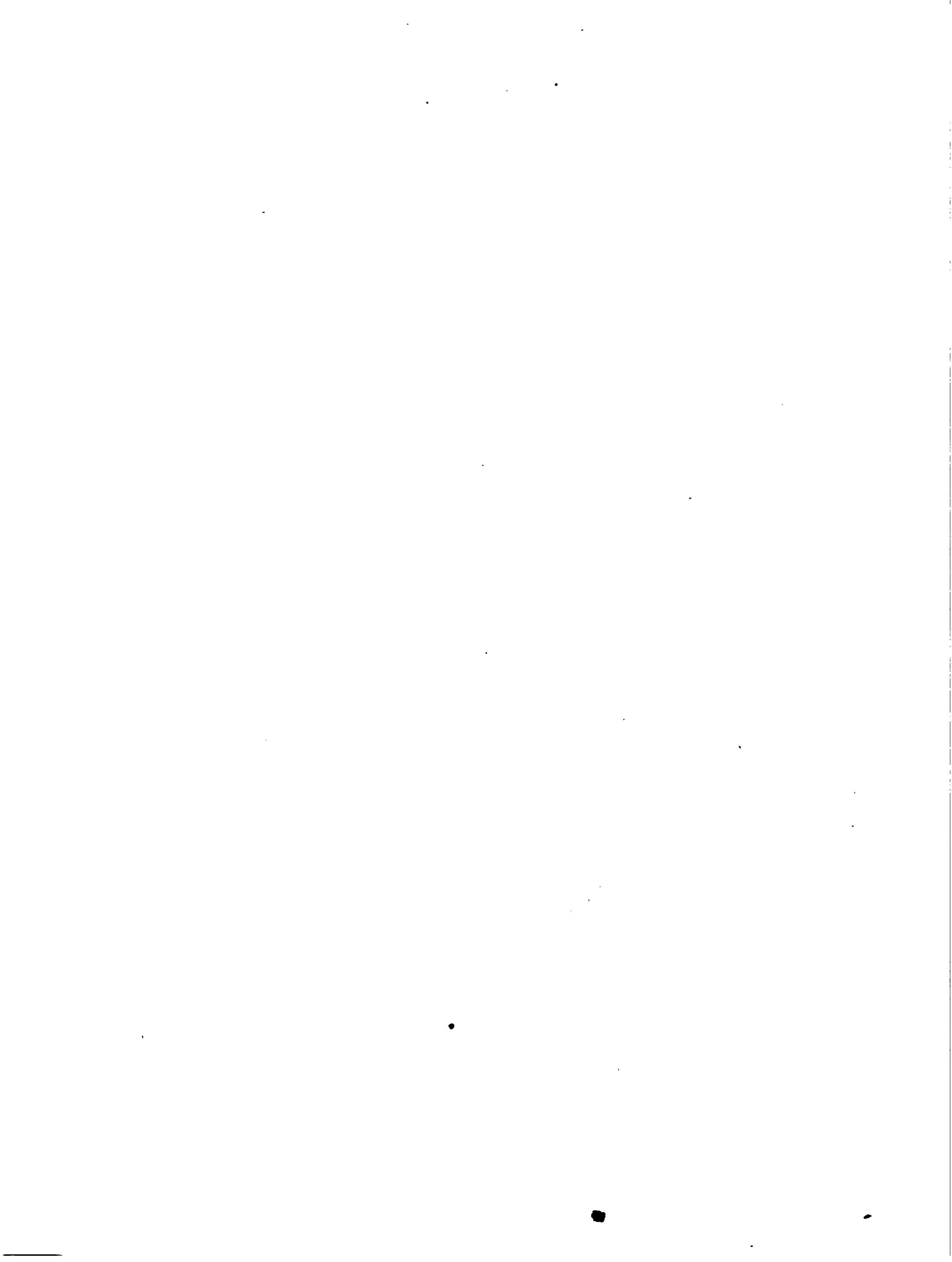
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX · TABVLA · AE
NEA · QVAE · FIXA · EST · ROMAE IN CAPITOLIO
IN ARA GENTIS IVLIAE

Première page intérieure.

Ser. Galba Imperator Caesar August(us), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate), co(n)s(ul) des(ignatus) II. veteranis, qui militaverunt in legione I Adiutrice, honestam missionem et civitatem dedit, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum, et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem)

Deuxième page intérieure.

XI k(alendas) Ian(uarias) C. Bellico Natale, P. Cornelio Scipione, co(n)s(ulibus). Diomedi, Artemonis f(ilio), Phrygio. Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, in ara gentis Iuliae.



20

LÉGION I ADIUTRIX.

(22 décembre 68.)

Autre extrait du même décret que le précédent, trouvé à Castellamare en 1728; aujourd'hui à Vérone, dans la collection Dionigi.

Publié par Maffei, *Verona illustrata*, part. II, lib. V, p. 270-271, d'après une copie qu'il avait trouvée dans les papiers de Fr. Bianchini[1], et d'après lui par Marini, *Frat. Arval.* p. 450-451, et par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. III. Reproduit par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. III, d'après un fac-simile que Labus lui avait envoyé. Muratori en a donné, p. 307, 1, un texte incomplet et très-inexact, qui a été reproduit par Jos. Bianchini, *Demonstratio Historiae ecclesiasticae quadripartitae*, part. II, p. 65. Cf. Gori, *Inscriptiones antiquae in Etruriae urbibus exstantes*, tom. III, p. 150.

[1] Voy. *Museum Veronense*, p. 485, addend. ad p. 100.

Première page extérieure.

SER GALBA IMPERATOR CAESAR
AVGVST PONTIF MAXIMVS
TRIBVNIC POTEST COS DESIGN I̅I̅
VETERANIS QVI MITARVNT IN
LEGION I̅ ADIVTRICE HONESTAM
MISSIONEM ET CIVITATEM DEDIT
QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
SVNT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE
EORVM ET CONVBIVM CVM VXO
RIB QVAS TVNC HABVISSENT CVM
EST·CIVITAS IĪS DATA AVT SI QVI
CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT DVM TAXAT
SINGVLI SINGVLAS AD·XI·K IAN
C BELLICO NATALE P·CORNELIO
SCIPIONE COS
MATTHAIO POLAI F SVROS
DESCRIPT ET RECOGN EX TABVLA QVAE
FIXA EST ROMAE IN CAPITOLIO·AD·ARAM

Deuxième page extérieure.

C·IVLIVS AG	RIPPA APAMM
C NILVS	IACEOS ANTIO
L·VELINA	NAVTA·ANTIOC
TI·CLAVDIVS	CHAEREA·ANTIO
L·CORNELIVS	OPTATVS·ANTIOC
L·SECVRA	ALEXANDRVS VET· ERANVS
M·VACERIV	S·DIODORVS VETERANVS

P. I ext. — L. 4, Marini, MILITARVNT; Maffei et Cardinali, MITARVNT; l. 9 et 10, Maff. VXORI ‖ BVS; l. 18, Maff. RECOG EX.

Première page extérieure.

Ser. Galba Imperator Caesar August(us), pontif(ex) maximus, tribunic(ia) potest(ate), co(n)s(ul) des(ignatus) II, veteranis, qui mi[*li*]ta[*ve*]runt in legion(e) I Adiutrice, honestam missionem et civitatem dedit, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum, et conubium cum uxoribus), quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XI k(alendas) Ian(uarias) C. Bellico Natale, P. Cornelio Scipione, co(n)s(ulibus). Matthaio, Polai f(ilio), Suros. Descript(um) et recogn(itum) ex tabula, quae fixa est Romae, in Capitolio ad aram.

Deuxième page extérieure.

C. Iulius Agrippa, Apamm(enus). (*sic*)
C. Nilus Iaceos, Antio(chensis).
L. Velina Nauta, Antioc(hensis).
Ti. Claudius Chaerea, Antio(chensis).
L. Cornelius Optatus, Antioc(hensis).
L. Secura Alexandrus, veteranus.
M. Va[*l*]erius Diodorus, veteranus.

P. II ext. — L. 1, Cardinali et Murat. APAMM; Maffei, APAMAA; l. 2, Maff. NIIVS et SACE OS ANLIO; l. 5, Maff. et Murat. CORNELIVS; Card. LORNELIVS; l. 7, Maff. Card. et Murat. VACERIVS; Marin. VALERIVS.

Première page intérieure.

PM
SER·GALBA·IMPERATOR·CAESAR·AVG
TRIBVNIC·POTESTATE·COS·DESGN·II
VETERANIS·QVI·MILITAVERVNT IN
LEGIONE Ī·ADIVTRICE·HONESTAM
MISSIONEM·ET·CIVITATEM·DEDIT
QVORVM·NOMINA·SVBSCRIPTA
SVNT·IPSIS·LIBERIS·POSTERISQ
EORVM·ET·CONVBIVM·CVM
VXORIBVS·QVAS·TVNC·HABVIS

Deuxième page intérieure

SENT·CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA
AVT·SI QVI·CAELIBES ESSENT·CVM
IIS·QVAS·POSTEA·DVXISSENT·DVM
TAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A·D XI K·IANVAR
C BELLICO NATALE
P·CORNELIO SCIPIONE
COS
MATTHAIO·POLAI·F·SVROS

P. II int. — Après la ligne 8, Maffei ajoute les deux lignes suivantes :

DESCRIP ET RECOGNITVM EX TABVLA
QVAE FIXA EST ROMAE IN CAPITOLIO AD ARAM

Première page intérieure.

Ser. Galba Imperator Caesar Aug(ustus), p(ontifex) m(aximus).
tribunic(ia) potestate, co(n)s(ul) des[*i*]gn(atus) II.
veteranis, qui militaverunt in
legione I Adiutrice, honestam
missionem et civitatem dedit,
quorum nomina subscripta
sunt, ipsis, liberis posterisq(ue)
eorum, et conubium cum
uxoribus, quas tunc habuis-

Deuxième page intérieure.

sent cum est civitas iis data,
aut, si qui caelibes essent, cum
iis quas postea duxissent, dum
taxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XI k(alendas) Ianuar(ias)
C. Bellico Natale,
P. Cornelio Scipione, co(n)s(ulibus).
Matthaio, Polai f(ilio), Suros.

21

LÉGION II ADIUTRIX.

(7 mars 71.)

Trouvé à Resina en 1746; aujourd'hui au musée royal de Naples.

Publié en fac-simile dans les *Antiquités d'Herculanum*, tom. V, préface, p. XLIII-XLIV. Reproduit d'après cet ouvrage par Donati, *Supplem. ad Murat.* p. 460; par Marini, *Frat. Arval.* p. 440 *c* et 440 *d*[1]; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. IV, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. IV.

M. Helbig a bien voulu m'en envoyer un double estampage.

[1] Les deux planches de l'ouvrage de Marini ont été tirées avec les cuivres gravés pour les *Antiquités d'Herculanum*.

Première page extérieure.

IMP·VESPASIANVS·CAESAR AVGVST
TRIBVNIC POTEST COS·II
VETERANIS QVI·MILITAVERVNT IN LEG
II·ADIVTRICE·PIA·FIDELE·QVI·VICENA
STIPENDIA·AVT·PLVRA·MERVERANT·
ET·SVNT·DIMISSI·HONESTA[illegible]ONE
QVORVM·NOMINA·SVBSCRI[illegible]NT
IPSIS·LIBERIS·POSTERISQV[illegible]VM
CIVITATEM·DEDIT·ET·CONVBIV[illegible]VM
VXORIBVS·QVAS·TVNC·HABVISSENT
CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA·AVT SI QVI
CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA
DVXISSENT·DVM·TAXAT·SINGVLI
SINGVLAS ·A·D· NON·MAR·
IMP VESPASIANO CAESARE·AVG II
CAESARE·AVG F·VESPASIANO CoS
T·I·PAG·V·LOC XXXXVI
NERVAE·LAIDI·F·DESIDIATI
DESCRIPTVM·ET RECOGNITVM·EX TABVLA
AENEA·QVAE·FIXA·EST·ROMAE·IN CAPI
TOLIO·IN·PODIO·ARAE GENTIS·IVLIAE
LATERE·DEXTRO
ANTE SIGNV·LIB·PATRIS

Deuxième page extérieure.

C·HELVI·LE	PIDI·SALONI TANI
Q·PETRONI	MVSAEI·IADES TINI
L VALERI	ACVTI·SALONIT
M·NASSI	PHOEBI·SALONIT
5 L·PVBLICI	GERMVLLI
Q·PVBL[illegible]	MACEDONIS NEDITANI
Q·PVBLICI	CRESCENTIS

Première page extérieure.

Imp(erator) Vespasianus Caesar August(us),
tribunic(ia) potest(ate), co(n)s(ul) II,
veteranis, qui militaverunt in leg(ione)
II Adiutrice Pia Fidele, qui vicena
stipendia aut plura meruerant
et sunt dimissi honesta m[*issi*]one,
quorum nomina subscri[*pta su*]nt,
ipsis, liberis posterisqu[*e eor*]um
civitatem dedit et conubiu[*m c*]um
uxoribus, quas tunc habuissent
cum est civitas iis data, aut, si qui
caelibes essent, cum iis quas postea
duxissent, dum taxat singuli
singulas, a(nte) d(iem) non(as) Mar(tias) (*sic*)
Imp(eratore) Vespasiano Caesare Aug(usto) II,
Caesare, Aug(usti) f(ilio), Vespasiano, co(n)s(ulibus).
T(abula) I, pag(ina) V, loc(o) XXXXVI.
Nervae, Laidi f(ilio), Desidiati.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae in Capi-
tolio, in podio arae gentis Iuliae,
latere dextro,
ante signu(m) Lib(eri) Patris.

Deuxième page extérieure.

C. Helvi Lepidi, Salonitani.
Q. Petroni Musaei, Iadesdini.
L. Valeri Acuti, Salonit(ani).
M. Nassi Phoebi, Salonit(ani).
L. Publici Germulli.
Q. Publ[*ici*] Macedonis, Neditani.
Q. Publici Crescentis.

Première page intérieure.

IMP·VESPASIANVS CAESAR AVGVST
TRIBVNIC POTEST COS II
VETERANIS QVI·MILITAVERVNT·IN LEG·II
ADIVTRICE PIA·FIDELE·QVI·VICENA
STIPENDIA AVT·PLVRA·MERVERANT
ET SVNT·DIMISSI·HONESTA MISSIONE
QVORVM·NOMINA SVBSCRIPTA·SVNT IP
SIS·LIBERIS·POSTERISQVE·EORVM·CIVI
TATEM·DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORI
BVS·QVAS·TVNC·HABVISSENT CVM·EST
CIVIT[illegible]IS·DATA·AVT·SI QVI·CAELIBES
ESSEN[illegible]M·IIS·QVAS·POSTEA DVXISSENT
DVM·TAXAT·SIN[illegible]LI·SINGVLAS

Deuxième page intérieure.

A D NON·MART

IMP·VESPASIANO·CAESARE·AVG II
CAESARE·AVG·F VESPASIANO CoS
T·I·PAG·V·LOC XXXXVI
NERVAE·LAIDI·F·DESIDIATI

DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX TABVLA
AENEA QVAE·FIXA·EST·ROMAE·IN CAPI
TOLIO·IN PODIO·ARAE·GENTIS IVLIAE

Première page intérieure.

Imp(erator) Vespasianus Caesar August(us),
tribunic(ia) potest(ate), co(n)s(ul) II,
veteranis, qui militaverunt in leg(ione) II
Adiutrice Pia Fidele, qui vicena
stipendia aut plura meruerant
et sunt dimissi honesta missione,
quorum nomina subscripta sunt, ip-
sis, liberis posterisque eorum civi-
tatem dedit et conubium cum uxori-
bus, quas tunc habuissent cum est
civit[*as i*]is data, aut, si qui caelibes
essen[*t, cu*]m iis quas postea duxissent,
dum taxat sin[*gu*]li singulas,

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) non(as) Mart(ias) (*sic*)
Imp(eratore) Vespasiano Caesare Aug(usto) II,
Caesare, Aug(usti) f(ilio), Vespasiano, co(n)s(ulibus).
T(abula) I, pag(ina) V, loc(o) XXXXVI.
Nervae, Laidi f(ilio), Desidiati.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae in Capi-
tolio, in podio arae gentis Iuliae.

TROUPES DE SARDAIGNE.

22

(10 octobre 96.)

Trouvé en Sardaigne en 1830; aujourd'hui au musée de Cagliari. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par le chev. Baille, dans les *Mémoires de l'Académie royale des sciences de Turin* (1831), tom. XXXV, part. II, pl. V et VI, et reproduit, d'après ce savant, par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. X. Borghesi en a donné la partie extérieure dans les *Memorie dell' Instituto di corrispondenza archeologica di Roma*, tom. I, p. 43 (dans ses *Œuvres*, tom. III, p. 380).

M. Vincenzo Crespi a bien voulu m'en envoyer un dessin et un estampage, d'après lesquels je l'ai fait graver. Voy. pl. XXVIII et XXIX.

Première page extérieure.

IMP NERVA CAESAR AVGVSTVS PONTIFEX
MAXIMVS TRIBVNIC POTESTAT COS $\overline{II}$ P·P
PEDITIBVS ET EQVITIBVS QVI MILITANT
IN COHORTIBVS DVABVS $\overline{I}$ GEMINA SARDO
RVM ET CVRSORVM ET $\overline{II}$ GEMINA LIGV
RVM ET CVRSORVM QVAE SVNT·IN SARDI
NIA SVB TI CLAVDIO SERVILIO GEMINO
QVI QVINA ET VICENA PLVRAVE STIPEN
DIA MERVERVNT ITEM DIMISSO HONES
TA MISSIONE EMERITIS STIPENDIIS QVO
RVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA
TEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
RIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM
EST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELI
BES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXIS
SENT DVM TAXAT SINGVLI SINGVLAS
A D VI IDVS OCTOBRES
TI CATIO . . . . TONE
M [illegible]A L P V R N. . . . . . . CCO CoS
COHORT $\overline{II}$ GEMIN . . . . . . ET CVRSoRVM
CVI . . . . AEST
T FLAV . . . . GNVS
TVNILAE . . . . F · CARES
DESCRIPTVM ET . . . . VM EX TABVLA AE
NEA QVAE FIX . . . . E IN MVRO POST
TEMPLVM DIV . . . . INERVAM

Première page extérieure.

Imp(erator) Nerva Caesar Augustus, pontifex
maximus, tribunic(ia) potestat(e), co(n)s(ul) II. p(ater) p(atriae).
peditibus et equitibus, qui militant
in cohortibus duabus, I Gemina Sardo-
rum et Cursorum, et II Gemina Ligu-
rum et Cursorum, quae sunt in Sardi-
nia sub Ti. Claudio Servilio Gemino,
qui quina et vicena plurave stipen-
dia meruerunt, item dimisso hones-
ta missione emeritis stipendiis, quo-
rum nomina subscripta sunt, ipsis,
liberis posterisque eorum civita-
tem dedit et conubium cum uxo-
ribus, quas tunc habuissent cum
est civitas iis data, aut, si qui caeli-
bes essent, cum iis quas postea duxis-
sent, dum taxat singuli singulas,
ante diem VI idus Octobres
Ti. Catio [*Fron*]tone,
M. [*C*]alpurn[*io Fla*]cco, co(n)s(ulibus).
Cohort(i) II Gemin[*ae Ligurum*] et Cursorum,
cui [*pr*]aest
T. Flav[*ius Ma*]gnus.
Tunilae, ... f(ilio), Cares.
Descriptum et [*recognit*]um ex tabula ae-
nea, quae fix[*a est Roma*]e in muro post
templum div[*i Aug*(*usti*) *ad M*]inervam.

Première page intérieure.

IMP NERVA CAESAR AVGVSTVS PONTIFEX MAXI
MVS TRIBVNIC POTESTAT COS[illegible]Ī P P
PEDITIBVS ET EQVITIBVS QVI MILITANT IN
COHORTIBVS DVABVS Ī GEMINA SARDORVM
ET CVRSORVM ET ĪĪ GEMINA L[illegible]GVRVM ET CVR
SORVM QVAE SVNT IN SARDI . . . .
DIO SERVILIO GEMINO QVIQ . . . .
NA PLVRAVE STIPENDIA MER . . . .
MISSO HONESTA MISSIONE . . .RITIS STIPEN
DIIS QVORVM NOMINA SVB . . RIPTA SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVI
TATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM CVM VXORI
BVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CI

Première page intérieure.

Imp(erator) Nerva Caesar Augustus, pontifex maxi-
mus, tribunic(ia) potestat(e), co(n)s(ul) [*I*]I, p(ater) p(atriae).
peditibus et equitibus, qui militant in
cohortibus duabus, I Gemina Sardorum
et Cursorum, et II Gemina L[*i*]gurum et Cur-
sorum, quae sunt in Sardi[*nia sub Ti. Clau-*
dio Servilio Gemino, qui q[*uina et vice-*
na plurave stipendia mer[*uerunt, item di-*
misso honesta missione [*eme*]ritis stipen-
diis, quorum nomina sub[*sc*]ripta sunt,
ipsis, liberis posterisque eorum civi-
tatem dedit et conubium cum uxori-
bus, quas tunc habuissent cum est ci-
vitas iis data, cet.

ARMÉE DE BRETAGNE.

23

(19 janvier 104.)

Trouvé en 1812, au village de Malpas, dans le Cheshire; aujourd'hui à Londres, au Musée Britannique.

Publié en fac-simile par Lysons, *Reliquiae Britannico-Romanae*, vol. I, p. IX, Kent, pl. II. Labus, *Ara antica scoperta in Hainburgo*, p. 23; Borghesi, *Giornale Arcadico*, 1820, t. VIII, p. 57 (*Œuvres*, tom. III, p. 69); Gazzera, *Notizia di alcuni nuovi diplomi*, p. 40, et Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XI, en ont donné les deux pages extérieures, mais d'après une copie du texte publié par Lysons, dans laquelle on n'avait pas distingué les restitutions des leçons de l'original. Cf. Henzen, n. 5442.

M. Émile Hübner a bien voulu me communiquer la copie qu'il en a prise sur l'original; elle ne diffère pas du fac-simile publié par Lysons.

Première page extérieure.

[illegible] IVI · NERVA [illegible] N [illegible] AIAN [illegible]
[illegible] CERMANICVS [illegible] NTIFE [illegible]
[illegible] TRIBVNIC · POTESTA [illegible] I̅I̅ · COS · V · P [illegible]
[illegible] BVS · ET · PEDITIBVS · QVI · MI [illegible] NT · IN ALIS
[illegible] OR · ET · COHORTIBVS · DEC [illegible] NA · QVAE · AP
[illegible] NTVR I̅ · THRACVM · ET · I̅ · PA [illegible] NIORVM · TAM
[illegible] A · ET · I̅I̅ · GALLORVM ET SEB [illegible] ANA · ET · HISPA
[illegible] M · VETTONVM · C · R · ET · I̅ · H [illegible] N [illegible] VM · ET · I̅
[illegible] ONVM · MILLIARIA · ET · I̅ · ALPINORVM · ET · I̅
[illegible] INORVM · ET · I̅ · CVGERNORVM · ET · I̅ · BAETASI
[illegible] ET · I̅ · TVNGRORVM · MILLIARIA · ET · I̅I̅ · THRA
[illegible] I̅I̅ · BRACAR · AVGVSTANORVM · ET · I̅I̅I̅
[illegible] NGONVM · ET · I̅I̅I̅I̅ · DELMA [illegible] ARVM · ET · SVNT
IN BRIT [illegible] N N [illegible] · SVB · L · NERATIO · MARCELLO
Q [illegible] QVIN [illegible] CENA PLVRAVE · STIP [illegible] END [illegible]
[illegible] ERVERVNT · QVORVM · N [illegible] SVBSCRIPTA
[illegible] IPSIS · LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA
[illegible] EDIT · ET · CONVBIVM CVM VXORIBVS Q [illegible]
[illegible] NC · HABVISSENT · CVM · EST · CIVITAS · IIS · D [illegible]
[illegible] T · SI · QVI · CAELIBES · ESSENT · CVM · IIS · QV [illegible]
[illegible] STEA · DVXISSENT · DVM · TAXAT · SINGVLI · SIN
GVLAS AD · XIIII K · FEBR
M · LABERIO MAXIMO I̅I̅
Q · GLITIO ATILIO AGRICOLA · I̅I̅ · CoS
ALAE · I̅ · PANNONIORVM · TAMPIANAE · CVI PRAEST
C · VALERIVS CELSVS
DECVRIONI
PEBVRRO SEVERI · F · HISPAN
CRIPTVM · ET · RECOGNITVM · EX · TABVLA · AENEAE
E · FIXA · EST · ROMAE · IN MVRO · POST · TEMPLVM
VG AD · MINERVAM

P. I ext. — L. 7, après les mots I̅I̅ GALLORVM, le mot ET a été effacé, mais il se lit encore. Au même endroit de la P. I int. il y a également la trace de quelques lettres effacées.

Première page extérieure.

Imp(*erator*) *Caesar, D*]ivi Nerva[*e f*(*ilius*)], Ne[*rva Tr*]aian[*us*
Augustus] Germanicus [*Dacicus, po*]ntife[*x max-*
imus,] tribunic(ia) potesta[*t*(*e*) *VII, imp*(*erator*) *II*]II. co(n)s(ul) V, p(ater) [*p*(*atriae*),
equiti]bus et peditibus, qui m[*ilita*]nt in alis
quattu]or et cohortibus dec[*em et u*]na, quae ap-
pella]ntur I Thracum, et I Pa[*nno*]niorum Tam-
pian]a, et II Gallorum Se[*bosi*]ana, et Hispa-
noru]m Vettonum c(ivium) R(omanorum), et I H[*ispa*]n[*or*]um, et I
Vangi]onum milliaria, et I Alpinorum, et I
Mor]inorum, et I Cugernorum, et I Baetasi-
orum,] et I Tungrorum milliaria, et II Thra-
cum, et I]II Bracaraugustanorum, et III
Li]ngonum, et IIII Delmatarum, et sunt
in Brit[*a*]nn[*ia*] sub L. Neratio Marcello,
q[*ui*] quin[*a et vi*]cena plurave stipend[*ia*
m]eruerunt, quorum n[*omina*] subscripta
sunt,] ipsis, liberis posterisque eorum civita-
tem d]edit et conubium cum uxoribus, q[*uas*
tu]nc habuissent cum est civitas iis d[*ata,*
au]t, si qui caelibes essent, cum iis qu[*as*
po]stea duxissent, dum taxat singuli sin-
gulas, a(nte) d(iem) XIIII k(alendas) Febr(uarias)
Man. Laberio Maximo II,
Q. Glitio Atilio Agricola II, co(n)s(ulibus).
Alae I Pannoniorum Tampianae, cui praest
C. Valerius Celsus.
Decurioni,
Reburro, Severi f(ilio), Hispan(o).
Des]criptum et recognitum ex tabula aeneae, (*sic*)
qua]e fixa est Romae, in muro post templum
Divi A]ug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

Q · POMPEI HOMERI
C · PAPI EVSEBETIS
T · FLAVI SECVNDI
P · CAVLI VITALIS
C · VETTIENI MODESTI
P · ATINI HEDONICI
TI · CLAVDI MENANDRI

Première page intérieure.

. . . .
M .... ACICVS · PONTIFEX · MAXIMV
NIC · POTESTAT · VII · IMP · IIII · P · P · COS · V
QVITIBVS ET · PEDITIBVS · QVI MILITANT · IN A
QVATTVOR ET · COHORTI[illegible]BVS · DECEM · ET · VNA · QVA
APPELLANTVR · I · THRACVM · ET · I · PANNONIORV
TAMPIANA · ET · GALLORVM[illegible]EBOSIANA · ET · HIS
PANORVM VETTONVM · C · R · ET · I · HISPANORVM
ET · I · VA[illegible]CIONVM · MILLIARIA · ET · I · ALPINO
RVM · ET · I · MORINORVM · ET · I · CVGERNORVM
ET · I · BAETASIORVM ET · I · TVNGRORVM · MIL
LIARIA · ET · II · THRACVM · ET · III · BRACAR · AV
GVSTANORVM · ET · IIII · LINGONVM · ET · IIII
DELMATARVM · ET · S[illegible]VNT · IN BRITANNIA
SVB · L · NERATIO · MARCELLO · QVI · QVINA · ET
VICENA · PLVRAVE STIPENDIA MERVE
[illegible]RVNT · QVORVM · NOMINA · SVB

Deuxième page extérieure.

Q. Pompei	Homeri.
C. Papi	Eusebetis.
T. Flavi	Secundi.
P. Cauli	Vitalis.
C. Vettieni	Modesti.
P. Atini	Hedonici.
Ti. Claudi	Menandri.

Première page intérieure.

Imp(*erator*) *Caesar, Divi Nervae f*(*ilius*), *Nerva Traianus Augustus*

Ger]m[*anicus D*]acicus, pontifex maximu[*s, tribu*]nic(ia) potestat(e) VII, imp(erator) IIII, p(ater) p(atriae). co(n)s(ul) V. *e*]quitibus et peditibus, qui militant in al[*is* quattuor et cohortibus decem et una, qua[*e* appellantur I Thracum, et I Pannonioru[*m* Tampiana, et [*II*] Gallorum [*S*]ebosiana, et Hispanorum Vettonum c(ivium) R(omanorum), et I Hispanorum. et I Va[*ng*]ionum milliaria, et I Alpinorum, et I Morinorum, et I Cugernorum, et I Baetasiorum, et I Tungrorum milliaria, et II Thracum, et III Bracaraugustanorum, et IIII Lingonum, et IIII (*sic*) Delmatarum, et sunt in Britannia sub L. Neratio Marcello, qui quina et vicena plurave stipendia meruerunt, quorum nomina sub-

Deuxième page intérieure.

SCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTE
RISQVE · EORVM · CIVITATEM · DEDII ET · CON
BIVM · CVM VXORIBVS · QVAS TVNC · HABVIS
SENT · CVM · EST · CIV ITAS IIS · DATA · AVT · SI
QVI · CAELIBES · ESSENT · CVM IIS QVAS POSTEA
DVXISSENT · DVMTAXAT · SINGVLI · SINGVLAS
A · D · XIIII · K · FEBR
M' · LABERIO MAXIMO II
Q · GLITIO ATILIO · AGRICOLA II COS
ALAE · I · PANNONIORVM · TAMPIANAE · CVI · PRAEST
C · VALERIVS CELSVS
DECVRIONI
REBVRRO SEVERI F HISPAN
DESCRIPTVM · ET · RECO GNITVM · EX TABV
LA · AENEA · QVAE FIXA EST · ROMAE

Deuxième page intérieure.

scripta sunt, ipsis, liberis poste-
risque eorum civitatem dedit et con[u-
bium cum uxoribus, quas tunc habuis-
sent cum est civitas iis data, aut, si
qui caelibes essent, cum iis quas postea
duxissent, dumtaxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XIIII k(alendas) Febr(uarias)
Man. Laberio Maximo II,
Q. Glitio Atilio Agricola II, co(n)s(ulibus).
Alae I Pannoniorum Tampianae, cui praest
C. Valerius Celsus.
Decurioni,
Reburro, Severi f(ilio), Hispan(o).
Descriptum et recognitum ex tabu-
la aenea, quae fixa est Romae.

24

(106.)

Trouvé à Sydenham en 1806; aujourd'hui à Londres, au Musée Britannique. On n'en possède que le tiers environ de chacune des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Lysons, *Reliquiae Britannico-Romanae*, vol. I, p. IV, Kent, pl. I. Gazzera en a donné, *Notizia di alcuni nuovi diplomi imperiali*, p. 42, la première page extérieure, mais très-inexactement, et d'après une mauvaise copie du texte publié par Lysons[1]. Labus avait donné la même page, *Ara antica scoperta in Hainburgo*, p. 35, en caractères courants et sans distinguer ses restitutions du texte du monument. Enfin Cardinali a composé son texte, *Diplomi imperiali*, tav. XII, en comparant et en combinant ensemble ceux de Labus et de Gazzera; c'est assez dire qu'il s'éloigne autant que possible du texte original.

M. Émile Hübner m'a communiqué la copie qu'il en a prise sur l'original, et j'en ai reçu de M. Newton, par l'entremise de mon savant confrère et ami M. Waddington, un excellent estampage en gutta-percha, d'après lequel je l'ai fait graver; voy. pl. XXXIV.

[1] Il a oublié une ligne entière, la 8e.

Première page extérieure.

IMP CAESAR·DIVI·NERVAE·F·NERVA TRAIANV .
AVGVSTVS·GERMANIC·DACICVS·PONTIF·MAX .
MVS TRIBVNIC·POTESTAT·$\overline{\text{VIIII}}$·IMP·$\overline{\text{IIII}}$ CoS $\overline{\text{V}}$ P .
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN A
LIS DVABVS ET COHORTIBVS·DECEM ET VNA QV
AE APPELLANTVR·$\overline{\text{I}}$·TVNGRORVM·ET·CLASSI
ANA·C·R·ET·$\overline{\text{I}}$·CELTIBERORVM·ET·$\overline{\text{I}}$·HISPANO
RVM·ET·$\overline{\text{I}}$·LINGONVM·ET·$\overline{\text{I}}$·FIDA·VARDVLLO
. VM·ET·$\overline{\text{I}}$·FRISIAVONV . FT·$\overline{\text{I}}$·NERVIORVM
. T·$\overline{\text{II}}$·VASCONV . . . . RVM . . .
. . . STVRVM·ET . . . .
. . . . MATA . . . .
. . . .

Première page intérieure.

IM . . AESAR . . . .
AVG GERMA . . . .
TRIBVNIC POT . . . .
EQVITIBVS ET P . . . .
ALIS DVABVS ET . . . .
APPELLANTVR . . . .
C R ET $\overline{\text{I}}$ CELT . . . .
LINGONV . . . .
SIAVONVM . . . .
VM C R ET $\overline{\text{I}}$ . . . .
PANNONIO . . . .
IN BRITTANN . . . .
QVENA ET VIC . . . .
RVNT QVORV . . . .
IPSIS LIBE . . . .

P. I ext. — Lysons, ligne 7, $\overline{\text{X}}$·HISPANO; l. 8, II·FIDA·VARDVLLO; l. 9, $\overline{\text{I}}$·FRISIANONVM.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianu[*s*
Augustus Germanic(us) Dacicus, pontif(ex) max[*i*-
mus, tribunic(ia) potestat(e) VIIII, imp(erator) IIII, co(n)s(ul) V. p(ater) [*p*(*atriae*).
equitibus et peditibus, qui militant in a-
lis duabus et cohortibus decem et una, qu-
ae appellantur I Tungrorum, et Classi-
ana c(ivium) R(omanorum), et I Celtiberorum, et I Hispano-
rum, et I Lingonum, et I Fida Vardullo-
r]um, et I Frisiavonu[*m*], et I Nerviorum,
e]t II Vasconu[*m c*(*ivium*) *R*(*omanorum*), *et* . . . .]rum, [*et*
II A]sturum, et [. . . *Pannoniorum, et*
IIII Del]mata[*rum*. . . . .
. . . .

Première page intérieure.

Im[*p*(*erator*) *C*]aesar, [*Divi Nervae f*(*ilius*), *Nerva Traianus*
Aug(ustus) Germa[*nic*(*us*) *Dacicus, pontif*(*ex*) *maximus*,
tribunic(ia) pot[*estat*(*e*) *VIIII, imp*(*erator*) *IIII, co*(*n*)*s*(*ul*) *V, p*(*ater*) *p*(*atriae*).
equitibus et p[*editibus, qui militant in*
alis duabus et [*cohortibus decem et una, quae*
appellantur [*I Tungrorum, et Classiana*
c(ivium) R(omanorum), et I Celt[*iberorum, et I Hispanorum, et I*
Lingonu[*m, et I Fida Vardullorum, et I Fri*-
siavonum, [*et I Nerviorum, et II Vascon*-
um c(ivium) R(omanorum), et I[. . . . . *et II Asturum, et* . .
Pannonio[*rum, et IIII Delmatarum, et sunt*
in Brittann[*ia, sub* . . . . *qui*
quena et vic[*ena stipendia aut plura meruc*- (*sic*)
runt, quoru[*m nomina subscripta sunt*,
ipsis, libe[*ris posterisque eorum civitatem*

Deuxième page intérieure.

. . . . NVBIVM . . . .
. . . . VISSENT . . . .
. . . . LIBES ES . . . .
. . . . MTAXAT . . . .
. . . . III . . . .
. . . . D . . . .
. . . . IVM
. . . . I . . . .
. . . . RIONI . . . .
. . . . NIS . . . .

Deuxième page intérieure.

dedit et co]nubium [*cum uxoribus, quas*
tunc hab]uissent [*cum est civitas iis data, aut,*
si qui cae]libes es[*sent, cum iis quas postea duxis-*
sent, du]mtaxat [*singuli singulas,*
a(*nte*) *d*(*iem*)] III . . . .
. . . .
. . . .
. . . .
. . . .
. . . .

25

(18 octobre 124.)

Trouvé en 1761, à Stannington (Yorkshire). La première tablette, sur laquelle se lit la première page extérieure, appartient à M. Yunge, de Sheffield; la seconde, qui porte d'un côté la première page intérieure et de l'autre la liste des témoins, est aujourd'hui au Musée Britannique.

La première page extérieure a été publiée en fac-simile par Gough, *Additions to Camden*, tom. III, p. 28; elle a été reproduite, d'après un dessin de M. Newton, par M. Henzen, *Iahrbücher des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinlande*, vol. XIII, p. 64, *Bullettino dell' Instituto di corrispondenza archeologica di Roma*, 1848, p. 29[1], Supplément au recueil d'Orelli, n. 5455.

M. Émile Hübner m'a communiqué un nouveau dessin de la première page extérieure et sa copie de la première page intérieure, et, depuis, M. Franks, l'un des conservateurs du Musée Britannique, a bien voulu m'envoyer, par l'entremise de M. Waddington, une nouvelle copie de cette dernière page, copie que j'ai fait graver; voy. pl. XXXV.

[1] Voyez dans le même volume, p. 17, l'indication des ouvrages anglais, autres que celui de Gough, dans lesquels le texte de cette page a été donné.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI NER…
VA E… HADRIANVS AVG PONTIF
MAXIM TRIBVNIC… $\overline{VIII}$ COS $\overline{III}$ PROCOS
…QVITIB E…D…T…VER IN ALIS $\overline{VI}$ ET
…OH·$\overline{XXI}$ QVAE… HISP AsTVR ET $\overline{I}$ QV…RN
…P…R…ET PETRIAN
…HISP ET $\overline{I}$ FRISIAV ET $\overline{I}$
…M…SALIN ET $\overline{I}$ SVNVC ET $\overline{I}$ VANG ET $\overline{I}$ BAETASIOR
ET $\overline{I}$ DELM ET $\overline{I}$ AQVIT ET $\overline{I}$ MENAP ET $\overline{I}$ VLP TRAIANA
…VG C R ET $\overline{I}$ FIDA V…RD…R E…R ET $\overline{I}$ BATAV ET $\overline{I}$ TVN
GR ET $\overline{II}$ LING ET $\overline{II}$ ASTVR ET $\overline{II}$ DONGON ET $\overline{II}$ NERV
ET $\overline{III}$ BRAC AVGVSTANORVM ET $\overline{III}$ NERV ET $\overline{VI}$ NERV
QVAE SVNT IN BRITANN·SVB PLATORIO NEPOTE
QVIN ET VICEN PLVRIBV STIP EMERITIS DIMISSIS
HON MISSIONE QVOR NOMINA SVBSCRIPTA SVNT

IPSIS LIBERIS POSTERISQ EORVM CIVITATEM
DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC
HABVISSENT CVM EST CIVITAS IIS DATA …VT SI
QVI CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXIS
SENT DVM TAXAT SINGVLI SINGVLAS
A D XVI *k* O*c*T
C IVLIO GALLO C VALERIO SEVERO COS
COH $\overline{I}$ SVNVCOR CVI PRAEST
AVLVNTVS CLAVDIANVS
EX PEDITE
…C N TI PONT ALBANI F …NVCO
…SCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
…NEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO P…
…TEMPLVM DIVI …M I N…

P. I ext. — Gough, ligne 3, TRIBVNVS; l. 4, …QVITIB E…O; l. 5, $\overline{I}$ HISPA $\overline{II}$ VR ET $\overline{I}$ QV…RV; l. 9, $\overline{I}$ MENAR ET $\overline{I}$ VIP; l. 10, ET $\overline{II}$ IDANSDRI…R ET $\overline{I}$ SATQV; l. 12, ET $\overline{III}$ NE…M; l. 13, SVB PRAETORIO; l. 14, Gough et Hübn. QVIN ET; Newton, QVINIS ET; Gough, VICINTI…VRIBVS…T…RITIS; l. 15, Gough, SVN, Hübn.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Ner-
vae [*nepos, Traianus*] Hadrianus Aug(ustus), pontif(ex)
maxim(us), tribunic(ia) [*potest(ate)*] VIII, co(n)s(ul) III, proco(n)s(ul),
e]quitib(us) e[*t pe*]d[*itib(us)*, *qui mili*]t[*a*]ver(unt) in alis VI et
c]oh(ortibus) XXI, quae [*appellantur*] I Hisp(anorum) A[*s*]tur(um), et I Qu[*erque*]rn(orum),
et Picentiana, et. . . . . et Petrian(a)
c(*ivium*) *R*(*omanorum*) *miliaria, et* . . . *et I*] Hisp(anorum), et I Frisiav(onum), et I
. . . . et I Sunuc(orum), et I Vang(ionum) m(iliaria), et I Baetasior(um),
et I Delm(atarum), et I Aquit(anorum), et I Menap(iorum), et I Ulp(ia) Trai(ana),
C]ug(ernorum) c(ivium) R(omanorum), et I Fida V[*a*]rd(ullorum) [*c*(*ivium*)] R(omanorum)
[e[*q*(*uitata*) *milia*]r(ia), et I Batav(orum), et I Tun-
gr(orum), et II Ling(onum), et II Astur(um), et II Dongon(um), et II Nerv(iorum),
et III Brac(ar)augustanorum, et III Nerv(iorum), et VI Nerv(iorum),
quae sunt in Britann(ia) sub Platorio Nepote,
quin(is) et vicen(is) plurib(us)v(e) stip(endis) emeritis dimissis
hon(esta) missione, quor(um) nomina subscripta sunt,
ipsis, liberis posterisq(ue) eorum civitatem
dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc
habuissent cum est civitas iis data, [*a*]ut, si
qui caelibes essent, cum iis quas postea duxis-
sent, dumtaxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XVI k(alendas) Oct(obres)
C. Iulio Gallo, C. Valerio Severo, co(n)s(ulibus).
Coh(orti) I Sunucor(um), cui praest
M. I]un[*i*]us (?) Claudianus.
Ex pedite,
. . . . Albani f(ilio), [*Su*]nuco.
De]scriptum et recognitum ex tabula
ae]nea, quae fixa est Romae, in muro p[*o-*
st] templum Divi [*Aug*(*usti*) *ad*] Min[*ervam*.

SVN; Gough, l. 17, DEDT ET; l. 18, EIS DATA VISI; l. 19, QVIS EAR ESSENT CVM EIS; l. 21, Gough et Newt. XVI FONT; l. 23, Gough et Newt. SVNATOR; Gough, l. 28, IN MVRO PA; l. 29, DIVI[illegible]RO[illegible]MINIS[illegible].

Deuxième page extérieure.

. . . .
. . . . VRBANI
. . . . SEVERI
. . . . PARATI
. . . .
. . . .
. . . .

Première page intérieure.

. . . . .THI . . . .
. . . . ANVS AV . . . . .
. . . . COS III P. . . . . .
. . . . COH XXI Q. . . . . .
. . . . ET PICEN. . .
. . . . ET PETRIAN . .
C R ∞ . . . ET. . . . .
SA . . .SVNVC. . . . . ∞ ET I BE . . . . .
ET I DELM ET I AQV . . . . ENAP ET I VI . . .
CVGER C R ET I F . . V. . C R ET I . . . .
ET I TVNGR ET II LING . . . .
ET II NERV ET III BRACAV . .. . II NER ET. . . .
QVAE SVNT IN BRITTANN. .SVB PLATORIO NE
POTE QVINIS ET VICEN PL. .IBVSVE STIPEND
EMERITIS DIMISSIS●HONESTA MISSION
QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
LIBERIS POSTERQVE EORVM CIVITATEM DED

Deuxième page extérieure.

. . . . .	. . . . .
C. Iuli]	Urbani.
. . . . .	Severi.
Ti. Iuli]	Parati.
. . . . .	. . . . .
. . . . .	. . . . .
. . . . .	. . . . .

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Par]thi[*ci f(ilius)*, *Divi*
Nervae nepos, Traianus Hadri]anus Au[*g(ustus)*, *pont(ifex)*
max(imus), *tribunic(ia) potest(ate) VIII,*] co(n)s(ul) III, p[*roco(n)s(ul)*,
equit(ibus) et ped(itibus), *qui mil(itaverunt) in al(is) VI et*] coh(ortibus) XXI, q[*uae ap-*
ellant(ur) I Hisp(anorum) Astur(um), *et I Querquern(orum)*,] et Picen[*tiana*,
. . . . et Petrian[*a*
c(ivium) R(omanorum) miliaria . . . et [*I Hispan(orum)*, *et I Frisiavon(um)*, *et I*. . .
. . . . . . *et I*] Sunuc(orum), [*et I Vang(ionum)*] miliaria, et I Be[*tasior(um)*, (*sic*)
et I Delm(atarum), et I Aqu[*it(anorum)*, *et I M*]enap(iorum), et I Ul[*p(ia) Traiana*
Cuger(norum) c(ivium) R(omanorum), et I F[*ida*] V[*ard(ullorum)*] c(ivium) R(omanorum), et
et I Tungr(orum), et II Ling(onum), et [*II Astur(um)*, *et II Dongon(um)*, [I [*Batav(orum)*,
et II Nerv(iorum), et III Brac(ar)aug[*ustanor(um)*, *et I*]II Ner(viorum), et [*VI Ner(viorum)*,
quae sunt in Brittann[*ia*], sub Platorio Ne-
pote, quinis et vicen(is) pl[*ur*]ibusve stipend(is)
emeritis dimissis honesta mission(e),
quorum nomina subscripta sunt, ipsis,
liberis poster(is)que eorum civitatem ded(it)

ARMÉE DE GERMANIE SUPÉRIEURE.

26

(21 mai 74.)

Trouvé en 1832, au village de Sicakor (comitat de Weszprim), en Hongrie; aujourd'hui au musée de Pesth.

Publié par Cavedoni, *Notizia e dichiarazione di un diploma militare dell' imperatore Vespasiano* (Modène, 1832, in-8°), et d'après lui par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. VI; reproduit en facsimile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome*, pl. III, IV, V et VI. Cf. Henzen, n. 5418.

Première page extérieure.

IMP · CAESAR · VESPASIANVS · AVGVSTVS · PONTIFEX
MAXIMVS·TRIBVNIC·POTESTAT·V·IMP XIII·P·P
COS·V·DESIGNAT·VI· CENSOR
EQVITIBVS·ET·PEDITIBVS QVI MILITANT·IN ALIS SEX
ET·COHORTIBVS·DVODECIM QVAE APPELLANTVR
I·FLAVIA·GEMINA·ET·I·CANNENEFATIVM·ET·II·FLA
VIA·GEMINA·ET·PICENTIANA·ET·SCVBVLORVM
ET·CLAVDIA·NOVA·ET·I·THRACVM·ET·I·ASTVRVM
ET·I·AQVITANORVM VETERANA·ET·I·AQVITANORVM
BITVRIGVM·ET·II·AVGVSTA·CYRENAICA·ET·III
GALLORVM·ET·III·ET·IIII·AQVITANORVM·ET·IIII
VINDELICORVM·ET·V·HISPANORVM·ET·V·DAL
MATARVM·ET·VII·RAETORVM·ET·SVNT·IN GER
MANIA·SVB CN·PINARIO CORNELIO·CLEMENTE
QVI·QVINA·ET·VICENA·STIPENDIA·AVT·PLVRA
MERVERANT·QVORVM NOMINA·SVBSCRIPTA
SVNT·IPSIS·LIBERIS·POSTERISQVE EORVM CIVI
TATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM CVM VXORIBVS
QVAS TVNC·HABVISSENT·CVM EST·CIVITAS IIS
DATA·AVT·SI QVI·CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS QVAS
POSTEA·DVXISSENT·DVM·TAXAT·SINGVLI·SINGV
LAS A · D · XII · K · IVNIAS
Q · PETILLIO · CERIALE · CAESIO · RVFO · II
T · CLODIO · EPRIO · MARCELLO · II · COS
ALAE · SCVBVLORVM · CVI PRAEST
TI · CLAVDIVS · SP · F · ATTICVS
GREGALI ·
VETVRIO · TEVTOMI F · PANNON
DESCRIPTVM·ET RECOGNITVM·EX·TABVLA AENEA QVAE
FIXA EST ROMAE·IN CAPITOLIO·INTRO·EVNTIBVS
AD SINISTRAM·IN·MVRO·INTER DVOS·ARCVS

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar Vespasianus Augustus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XIII, p(ater) p(atriae), co(n)s(ul) V, designat(us) VI, censor,

equitibus et peditibus, qui militant in alis sex et cohortibus duodecim, quae appellantur I Flavia Gemina, et I Cannenefatium, et II Flavia Gemina, et Picentiana, et Scubulorum, et Claudia Nova, et I Thracum, et I Asturum, et I Aquitanorum Veterana, et I Aquitanorum Biturigum, et II Augusta Cyrenaica, et III Gallorum, et III et IIII Aquitanorum, et IIII Vindelicorum, et V Hispanorum, et V Dalmatarum, et VII Raetorum, et sunt in Germania sub Cn. Pinario Cornelio Clemente, qui quina et vicena stipendia aut plura meruerant, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XII k(alendas) Iunias Q. Petillio Ceriale Caesio Rufo II, T. Clodio Eprio Marcello II co(n)s(ulibus).

Alae Scubulorum, cui praest Ti. Claudius, Sp. f(ilius), Atticus.

Gregali,

Veturio, Teutomi f(ilio), Pannon(io).

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, intro euntibus ad sinistram, in muro inter duos arcus.

Deuxième page extérieure.

L·CAECILI·L·F QVIR·IOVINI
L·CANNVTI LVCVLLI·CLV·TVDER
L·IVLI·C·F·SILVINI CARTHAG
SEX·IVLI·C·F FAB·ITALICI·ROM
P·ATINI RVFI·PAL
C·SEMPRONI SECVNDI
M·SALVI NORBANI·FAB

Première page intérieure.

IMP·CAESAR·VESPASIANVS·AVGVSTVS·PONTIFEX
MAXIMVS·TRIBVNIC·POTESTAT·V̅·IMP·X̅I̅I̅I̅·P·P
COS·V̅· DESIGNAT V̅I̅ · CENSOR
EQVITIBVS·ET·PEDITIBVS QVI MILITANT·IN ALIS
SEX·ET·COHORTIBVS·DVODECIM·QVAE·APPELLA
NTVR·I̅·FLAVIA·GEMINA·ET·I̅·CANNENEFATIVM
ET·I̅I̅·FLAVIA·GEMINA·ET·PICENTIANA·ET·SCVBV
LORVM·ET·CLAVDIA·NOVA·ET·I̅·THRACVM·ET·I̅·AS
TVRVM·ET·I̅·AQVITANORVM·VETERANA·ET·I̅·AQVI
TANORVM·BITVRIGVM·ET·I̅I̅·AVGVSTA·CYRENAICA
ET·I̅I̅I̅·GALLORVM·ET I̅I̅I̅·ET·I̅I̅I̅I̅·AQVITANORVM·ET
I̅I̅I̅I̅·VINDELICORVM·ET·V̅ HISPANORVM·ET·V̅·DA
LMATARVM·ET·VII·RAETORVM·ET·SVNT:IN GER
MANIA·SVB·CN·PINARIO·CORNELIO·CLEMEN
QVI QVINA·ET VICENA·STIPENDIA·AVT·PLVRA
MERVERANT·QVORVM·NOMINA·SVBSCRI

Deuxième page extérieure.

L. Caecili, L. f(ili), Quir(ina), Iovini.
L. Cannuti Luculli, Clu(stumina), Tuder(ti).
L. Iuli, C. f(ili), Silvini, Carthag(ine).
Sex. Iuli, C. f(ili), Fab(ia), Italici, Rom(ae).
P. Atini· Rufi, Pal(atina).
C. Semproni Secundi.
M. Salvi Norbani, Fab(ia).

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar Vespasianus Augustus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XIII, p(ater) p(atriae), co(n)s(ul) V, designat(us) VI, censor. equitibus et peditibus, qui militant in alis sex et cohortibus duodecim, quae appellantur I Flavia Gemina, et I Cannenefatium, et II Flavia Gemina, et Picentiana, et Scubulorum, et Claudia Nova, et I Thracum, et I Asturum, et I Aquitanorum Veterana, et I Aquitanorum Biturigum, et II Augusta Cyrenaica, et III Gallorum, et III et IIII Aquitanorum, et IIII Vindelicorum, et V Hispanorum, et V Dalmatarum, et VII Raetorum, et sunt in Germania sub Cn. Pinario Cornelio Clemen(te), qui quina et vicena stipendia aut plura meruerant, quorum nomina subscri-

Deuxième page intérieure.

PTA·SVNT·IPSIS·LIBERIS·POSTERISQVE·EORVM
CIVITATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM CVM·VXORIBVS
QVAS TVNC·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS·IIS
DATA·AVT·SI QVI·CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS QVAS
POSTEA·DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI·SIN
GVLAS A·D·XII·K·IVN
Q·PETILLIO·CERIALE·CAESIO·RVFO·II
T·CLODIO·EPRIO·MARCELLO·II·COS
ALAE·SCVBVLORVM·CVI·PRAEST
TI·CLAVDIVS·SP·F ATTICVS
GREGALI
VETVRIO TEVTOMI·F·PANNON
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX·TABVLA
AENEA·QVAE FIXA·EST·ROMAE·IN CAPITOLIO

Deuxième page intérieure.

pta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum uxoribus,
quas tunc habuissent cum est civitas iis
data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas
postea duxissent, dumtaxat singuli sin-
gulas, a(nte) d(iem) XII k(alendas) Iun(ias)
Q. Petillio Ceriale Caesio Rufo II,
T. Clodio Eprio Marcello II co(n)s(ulibus).
Alae Scubulorum, cui praest
Ti. Claudius, Sp. f(ilius), Atticus.
Gregali,
Veturio, Teutomi f(ilio), Pannon(io).
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae in Capitolio.

27

(8 septembre 116.)

Trouvé en 1858, à Heidenberg, près de Wiesbaden; aujourd'hui au musée de cette ville. On n'en possède que la moitié d'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par M. le docteur Rossel, dans les Annales de la Société des antiquaires de Nassau, vol. V, fasc. 1; reproduit par M. Henzen, *Bullettino dell' Instituto di corrispondenza archeologica di Roma*, 1859, p. 118-119, et par M. Brambach, *Corpus inscriptionum Rhenanarum*, n. 1512.

J'ai fait reproduire, dans la pl. XXXII, le fac-simile de M. Rossel.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI NERV. . . . .
OPTIMVS AVGVSTVS G . . . .
THICVS PONTIFEX M . . . .
XX · IMP · XIIII · PR . . . .
EQVITIBVS ET PEDITIBV . . . .
DVABVS ET COHORTIBVS . . . .
LANTVR·I·FLAVIA GEM. . . . .
NOR C·R·ET·I·FLAVIA DA. . . . .
HISPANOR·C·R·ET·I·CIVIV . . . .
ET·I·AQVITANOR VETER . . . .
THRACVM·C·R·ET II AVG . . . .
NOR·PF·ET II RAETOR·C . . . .
DELMATAR·P F ET IIII AQVI. . . . .
ET·V·DELMATAR·ET·VII·RA . . . .
NIA SVPERIORE SVB KAN. . . . .
VICENIS STIPENDIS EMER . . . .
MISSIONE QVORVM NOMI. . . . .
SIS LIBERIS POSTERISQVE E . . . .
DIT ET CONVBIVM CVM VX . . . .
HABVISSENT CVM E . . . .
QVI CAELIBES ESSEN[illegible]C . . . .
XISSENT DVMTAXAT SIN . . . .
A D VI·IDVS SEP . . . .
CN·MINICIO FAVS . . . .
COH·II·RAETORV. . . . .
C·LICINIVS·C. . . . .
. . . .
CN·CORNELIO . . . .
ET· PRIM. . . . .
DESCRIPTVM E. . . . .
XA ES . . . .

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nerv[*ae f(ilius), Nerva Traianus*
Optimus Augustus G[*ermanicus Dacicus Par-*
thicus, pontifex m[*aximus, trib(unicia) potestat(e)*
XX, imp(erator) XIII, pr[*oco(n)s(ul), co(n)s(ul) VI, p(ater) p(atriae).*
equitibus et peditibu[*s, qui militaverunt in alis*
duabus et cohortibus [*decem et septem, quae appel-*
lantur I Flavia Gem[*ina, et I Scubulorum, et I Germa-*
nor(um) c(ivium) R(omanorum), et I Flavia Da[*mascenor(um), et I Ligur(um) et*
Hispanor(um) c(ivium) R(omanorum), et I civiu[*m Romanor(um), et I Ituraeor(um),*
et I Aquitanor(um) veter[*ana, et I Aquitanor(um) Biturigum, et I*
Thracum c(ivium) R(omanorum), et II Aug[*usta Cyrenaica, et II Hispa-*
nor(um) P(ia) F(idelis), et II Raetor(um) c(ivium) [*R(omanorum), et III Aquitanor(um),*
Delmatar(um) P(ia) F(idelis), et IIII Aqui[*tanor(um), et IIII Vindelicor(um).* [*et III*
et V Delmatar(um), et VII Ra[*etor(um) equitata, et sunt in Germa-*
nia superiore sub Kan[. . . . . *quinis et*
vicenis stipendis emer[*itis dimissis honesta*
missione, quorum nomi[*na subscripta sunt, ip-*
sis, liberis posterisque e[*orum civitatem de-*
dit et conubium cum ux[*oribus, quas tunc*
habuissent cum e[*st civitas iis data, aut, si*
qui caelibes essen[*t*], c[*um iis quas postea du-*
xissent, dumtaxat sin[*guli singulas,*
a(nte) d(iem) VI idus Sep[*t(embres).*
Cn. Minicio Faus[*tino* . . . . *co(n)s(ulibus).*
Coh(orti) II Raetoru[*m c(ivium) R(omanorum), cui praest*
C. Licinius, C. [*f(ilius)*. . . . .
. . . .
Cn. Cornelio . . . .
et Prim[. . . . . *f(ilio) eius.*
Descriptum e[*t recognitum ex tabula aenea, quae fi-*
xa es[*t Romae, post templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.*

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS OPTIM
AVG GERM DACIC PARTHIC PONTIF MAX TRIB PO
TESTAT · $\overline{XX}$ · IMP · $\overline{XIII}$ · PROCOS COS $\overline{VI}$ P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT
INALIS DVABVS ET COH · DECEM ET SEPTEM
QVAE APELLANTVR Ī FL AV GEMINA ET Ī SCVBV
ET Ī GERMANOR · C · R · ET · Ī FLAV DAMASCE . . . . .
ET Ī LIGVR ET HISPANOR R ET C . . . .
Ī . . . . NOR VETERANA E. . . . .
. . . . AVG CYR . . . .

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Optim(us)
Aug(ustus) Germ(anicus) Dacic(us) Parthic(us), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potestat(e) XX, imp(erator) XIII, proco(n)s(ul), co(n)s(ul) VI, p(ater) p(atriae),
equitibus et peditibus, qui militaverunt
in alis duabus et coh(ortibus) decem et septem,
quae ap[*p*]ellantur I Flav(ia) Gemina, et I Scubu[*l*(*orum*),
et I Germanor(um) c(ivium) R(omanorum), et I Flav(ia) Damasc[*enor*(*um*).
et I Ligur(um) et Hispanor(um) [*c*(*ivium*)] R(omanorum), et [*I*] c[(*ivium*) *R*(*omanorum*). *et*
I [*Ituraeor*(*um*), *et I Aquita*]nor(um) veterana, e[*t I Aquitanor*(*um*) *Biturig*(*um*). *et I*
Thracum c(*ivium*) *R*(*omanorum*), *et II*] Aug(usta) Cyr[*en*(*aica*), cet.

28

(116.)

Au musée de Mayence. On n'en possède qu'un petit fragment d'une des deux tablettes.

La partie extérieure a été publiée par M. Becker, dans les Annales de la Société des antiquaires de Nassau, vol. VIII, p. 573, n. 14, et, d'après lui, par M. Brambach, *Corpus inscriptionum Rhenanarum*, n. 2083.

M. Camille de la Berge a bien voulu le copier pour moi sur le monument et m'en rapporter un moulage en plâtre, d'après lequel je l'ai fait graver. Voy. pl. XXXV.

Première page extérieure.

IMP CAESAR . . . .
MANICVS DA . . . .
XX . . . .
EQVITIBVS . . . .
COHOR . . . .
GEMI . . . .
DAM . . . .
COR . . . .

Première page intérieure.

IMP CAESAR DI . . . .
MANICVS DA . . . .
XX . . . .
EQVITI . . . .

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, [*Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Optim(us) August(us) Ger-*
manicus Da[*cicus Parthicus, pont(ifex) max(imus), trib(unicia) potestat(e)*
XX, [*imp(erator) XIII, proco(n)s(ul), co(n)s(ul) VI, p(ater) p(atriae),*
equitibus [*et peditibus, qui militaverunt in alis duabus et*
cohor[*tibus decem et septem, quae appellantur I Flav(ia)*
Gemi[*na, et I Scubulor(um), et I Germanor(um) c(ivium) R(omanorum), et I Flav(ia)*
Dam[*ascenorum, et I Ligurum et*. . . . .

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Di[*vi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Optim(us) August(us) Ger-*
manicus Da[*cicus Parthicus, pont(ifex) max(imus), trib(unicia) potest(ate)*
XX, [*imp(erator) XIII, proco(n)s(ul), co(n)s(ul) VI, p(ater) p(atriae),*
equiti[*bus et peditibus*, cet.

P. I ext. — Becker, l. 4, EQVITVM; l. 8, COH.

ARMÉE DE DALMATIE.

29

(13 juillet 93.)

Trouvé à la fin du XVIe siècle, à Salona, en Dalmatie, puis porté à Venise, dans la collection du patriarche Grimani; aujourd'hui au musée royal de Florence.

Publié par Lucio, *Inscriptiones Dalmaticae*, p. 12 et 13, et par Marini, *Fr. Arval.* p. 458 et 459. Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. VIII, et Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. IX, ont reproduit le texte de Marini. Juste-Lipse en avait donné, à la suite du recueil de Smetius, dans son *Auctarium inscriptionum veterum*, p. 25 et 26, les deux pages intérieures et la liste des témoins, d'après une copie de Fulvio Orsini, et ce texte, qui est très-inexact, a été reproduit par Gruter, p. 474, n. 5, 6 et 7. Les mêmes parties ont été de nouveau publiées par Gori, *Inscriptiones antiquae in Etruriae urbibus exstantes*, vol. I, p. 69, et, d'après lui, par Zaccaria, *Marmora Salonitana*, p. XVII, et par Donati, *Supplem. ad Murat.* p. 160.

J'en ai vérifié le texte sur le monument, avec M. Gamurrini, conservateur des Antiques du musée royal de Florence.

Première page extérieure.

IMP · CAESAR · DIVI · VESPASIANI · F · DOMITIA
NVS · AVGVSTVS · GERMANICVS · PONTIFEX · MA
XIMVS · TRIBVNIC · POTESTAT · XII · IMP · XXII
COS · XVI · CENSOR · PERPETVVS · P · P
PEDITIBVS · ET · EQVITIBVS · QVI · MILITANT · IN · CO
HORTE · III · ALPINORVM · ET · IN VIII · VOLVN
TARIORVM · CIVIVM · ROMANORVM · QVI
PEREGRINAE · CONDICIONIS · PROBATI ERANT
ET · SVNT · IN · DELMATIA · SVB · Q · POMPONIO
RVFO · QVI · QVINA · ET · VICENA · STIPENDIA
AVT · PLVRA · MERVERVNT · ITEM · DIMISSO
HONESTA · MISSIONE · EMERITIS · STIPEN
DIIS · QVORVM · NOMINA · SVBSCRIPTA
SVNT · IPSIS · LIBERIS · POSTERISQVE · EORVM
CIVITATEM · DEDIT · ET · CONVBIVM · CVM
VXORIBVS · QVAS · TVNC · HABVISSENT
CVM · EST · CIVITAS · IIS · DATA · AVT · SI QVI · CAELI
BES · ESSENT · CVM · IIS · QVAS · POSTEA · DVXIS
SENT · DVMTAXAT · SINGVLI · SINGVLAS
A · D · III · IDVS · IVLIAS
M · LOLLIO · PAVLINO · VALERIO · ASIATICO · SATVRNINO
C · ANTIO · IVLIO · QVADRATO · COS
COHORT · III · ALPINORVM · CVI · PRAEST
C · VIBIVS · MAXIMVS
PEDITI
VENETO · DITI · F · DAVERS
ET · MADENAE · PLARENTIS · FILIAE · VXORI EIVS · DERMIVST
ET · GAIO · F · EIVS
DESCRIPTVM · ET · RECOGNITVM · EX · TABVLA
AENEA · QVAE · FIXA · EST · ROMAE · IN MVRO
POST TEMPLVM · DIVI · AVG · AD MINERVAM

P. I ext. — L. 3, Marini, POTESTATE; l. 21, Marini, PAVLLINO : il y a PAVLINO sur le monument : l. 27, Lucio et Marini, DERMVST.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) XII, imp(erator) XXII, co(n)s(ul) XVI, censor perpetuus, p(ater) p(atriae), peditibus et equitibus, qui militant in cohorte III Alpinorum et in VIII voluntariorum civium Romanorum, qui peregrinae condicionis probati erant et sunt in Delmatia sub Q. Pomponio Rufo, qui quina et vicena stipendia aut plura meruerunt, item dimisso honesta missione emeritis stipendiis, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) III idus Iulias M. Lollio Paul(l)ino Valerio Asiatico Saturnino, C. Antio Iulio Quadrato co(n)s(ulibus).

Cohort(i) III Alpinor(um), cui praest C. Vibius Maximus.

Pediti,

Veneto, Diti f(ilio), Davers(o), et Madenae, Plarentis filiae, uxori eius, Dermiust(ae), et Gaio, f(ilio) eius.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

A·VOLVMNI EXPECTATI
Q·ORFI CVPITI
CN·EGNATI VITALIS
SEX·MANLI CINNAMI
L·PVLLI SPERATI
P·ATINI AMERIMNI
L·PVLLI VERECVNDI

Première page intérieure.

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIA
NVS·AVGVSTVS·GERMANICVS·PONTIFEX·MAXI
MVS·TRIBVNIC·POTESTAT·XII·IMP·XXII·COS·XVI
CENSOR· PERPETVVS· P· P
PEDITIBVS·ET·EQVITIBVS·QVI·MILITANT·IN·COHOR
TE·III·ALPINORVM·ET·IN·VIII·VOLVNTARIORVM
CIVIVM·ROMANORVM·QVI·PEREGRINAE·CONDICIO
NIS·PROBATI·ERANT·ET·SVNT IN DELMATIA·SVB Q·POM
PONIO·RVFO·QVI·QVINA·ET·VICENA·STIPENDIA
AVT·PLVRA·MERVERVNT· ITEM·DIMISSO·HO
NESTA·MISSIONE E·MERITIS·STIPENDIIS
QVORVM·NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS
LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITATEM

P. IIe ext. — L. 2, Marini, OREI.

Deuxième page extérieure.

A. Volumni	Expectati.
Q. Orfi	Cupiti.
Cn. Egnati	Vitalis.
Sex. Manli	Cinnami.
L. Pulli	Sperati.
P. Atini	Amerimni.
L. Pulli	Verecundi.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) XII, imp(erator) XXII, co(n)s(ul) XVI, censor perpetuus, p(ater) p(atriae), peditibus et equitibus, qui militant in cohorte III Alpinorum, et in VIII volontariorum civium Romanorum, qui peregrinae condicionis probati erant et sunt in Delmatia sub Q. Pomponio Rufo, qui quina et vicena stipendia aut plura meruerunt, item dimisso honesta missione emeritis stipendiis, quorum nomina subscripta sunt, ipsis liberis posterisque eorum civitatem

P. I int. — L. 3, Lucio et Marini, POTEST; l. 6, Marini, $\overline{II}$·ALPINORVM.

Deuxième page intérieure.

DEDIT ET CONVBIVM · CVM · VXORIBVS
QVAS TVNC HABVISSENT · CVM EST CIVI
TAS · IIS DATA AVT SIQVICAELIBESESSENTCVM
IIS · QVAS · POSTEA · DVXISSENT · DVMTAXAT
SINGVLI · SINGVLAS · A · D · III · IDVS · IVLIAS
M · LOLLIOPAVLLINOVALERIOASIATICOSATVRNINO
C · ANTIO · IVLIO · QVADRATO · CoS
COHORT · III · ALPINORVM · CVI · PRAEST
C · VIBIVS MAXIMVS
PEDITI
VENETO DITI F · DAVERS
ET MADENAE PLARENTIS · FILIAE · VXORI · EIVS · DERMVST
ET GAIO F EIVS
DESCRIPTVM · ET · RECOGNITVM · EX TABVLA
AENEA · QVAE · FIXA · EST ROMAE

Deuxième page intérieure.

dedit et conubium cum uxoribus,
quas tunc habuissent cum est civi-
tas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum
iis quas postea duxissent, dumtaxat
singuli singulas, a(nte) d(iem) III idus Iulias
M. Lollio Paullino Valerio Asiatico Saturnino.
C. Antio Iulio Quadrato co(n)s(ulibus).
Cohort(i) III Alpinorum, cui praest
C. Vibius Maximus.
Pediti,
Veneto, Diti f(ilio), Davers(o),
et Madenae, Plarentis filiae, uxori eius, Dermust(ae),
et Gaio f(ilio) eius.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae.

P. II int. — L. 12, Gori, DERAAVST.

ARMÉE DE L'ILLYRICUM.

30

(2 juillet 60.)

A Vienne, au Cabinet impérial des médailles et antiques. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome,* pl. I et II; cf. von Sacken, *Die Sammlungen des k. k. Münz- und Antiken-Cabinets* (1866), p. 114.

Le musée de Saint-Germain en possède un moulage en plâtre, sur lequel j'en ai vérifié le texte.

Première page extérieure.

NERO · CLAVDIVS DIVI CLAVDI · F · GERMANICI · CAESAR
N · TI · CAESARIS · AVG · PRO N · DIVI · AVG · ABN · CAES
AVG · GERMAN · PONT · MAX · TRIB · POT · VII · IMP · VII
COS IIII PEDITIB · ET · EQVITIB · QVI · MILIT · IN
COH · VII · QVAE · APPELLANTVR · I · ASTVR · ET · CAL
LAECOR · ET I · HISPAN · ET · I · ALPINOR · ET · I · LVSI
TANOR · ET · II · ALPINOR ET · II · HISP · ET · V · LVCIENS
ET CALLAECOR · ET · SVNT · IN · ILLYRICO · SVB · L · SAL
VIDIENO · SALVIANO · RVFO · QVI · QVINA · ET · VICENA
STIPEND AVT · PLVRA · MERVER · QVOR · NOMIN
SVBSCRIPT · SVNT · IPSIS · LIBERIS · POSTERISQ
EORVM · CIVITATEM DEDIT · ET · CONVBIVM CVM
VXORIB · QVAS · TVNC · HABVISSENT · CVM · EST
CIVITAS IIS · DATA AVT SI QVI · CAELIB · ESSENT
CVM · IIS · QVAS · POSTEA · DVXISSENT · DVM · TAX
SINGVLI · SINGVLAS · A · D VI NON · IVL · CN · PE
DANIO · SALINATORE · L · VELLEIO · PATERCVLO
COS · COH · II HISPAN · CVI · PRAEST · C · CAESIVS
APER · EQVITI · IANTVMARO · ANDEDVNIS · F
VARCIANO · DESCR · ET · RECOGN · EX · TABVLA
AENEA · QVAE · FIXA · EST · IN · CAPITOL · AD · LA
TVS · SINISTR · AEDIS · THENSAR · EXTRISECVS

Première page intérieure.

NERO · CLAVDIVS · DIVI CLAVDI · F · GERMANICI
CAESARIS · N TI · CAESAR · AVG · PRON · DIVI · AVG
AB · N · CAESAR · AVG · GERMAN · PONT · MAX · TRIB · POT
VII · IMP · VII · COS · IIII PEDITIB · ET · EQVITIB
QVI · MILIT · IN · COH · VII QVAE APPELLANTVR · I ·
ASTVR · ET CALLAECOR · ET · I · HISPANOR · ET · I · ALPI
NOR · ET · I · LVSITANOR · ET · II ALPINOR · ET · II · HISP
ET · V · LVCIENS · ET · CALLAECOR · ET · SVNT · IN · ILLYRIC
SVB · L · SALVIDIENO · SALVIANO · RVFO · QVI QVI
NA · ET · VICENA · STIPEND · AVT · PLVRA · MERVE
RANT · QVOR NOMINA · SVBSCRIPT SVNT

P. I ext. — Von Sacken, l. 8, ILLYIRICO; l. 16, SINGVLIS.

Première page extérieure.

Nero Claudius, Divi Claudi f(ilius), Germanici Caesar(is) n(epos), Ti. Caesaris Aug(usti) pron(epos), Divi Aug(usti) abn(epos), Caes(ar) Aug(ustus) German(icus), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) VII. imp(e[rator VII. co(n)s(ul) IIII, peditib(us) et equitib(us), qui milit(ant) in coh(ortibus) VII, quae appellantur I Astur(um) et Callaecor(um), et I Hispan(orum), et I Alpinor(um), et I Lusitanor(um), et II Alpinor(um), et II Hisp(anorum), et V Luciens(ium) et Callaecor(um), et sunt in Illyrico sub L. Salvidieno Salviano Rufo, qui quina et vicena stipend(ia) aut plura meruer(ant), quor(um) nomin(a) subscript(a) sunt, ipsis, liberis posterisq(ue) eorum civitatem dedit et conubium cum uxorib(us), quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelib(es) essent, cum iis quas postea duxissent, dum tax(at) singuli singulas, a(nte) d(iem) VI non(as) Iul(ias), Cn. Pedanio Salinatore, L. Velleio Paterculo co(n)s(ulibus). Coh(orti) II Hispan(orum), cui praest C. Caesius Aper. Equiti, Iantumaro, Andedunis f(ilio), Varciano. Descr(iptum) et recogn(itum) ex tabula aenea, quae fixa est in Capitol(io), ad latus sinistr(um) aedis Thensar(um): extri[n]secus.

Première page intérieure.

Nero Claudius, Divi Claudi f(ilius), Germanici Caesaris n(epos), Ti. Caesar(is) Aug(usti) pron(epos), Divi Aug(usti) abn(epos), Caesar Aug(ustus) German(icus), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) po[t(estate) VII, imp(erator) VII, co(n)s(ul) IIII, peditib(us) et equitib(us), qui milit(averunt) in coh(ortibus) VII, quae appellantur I Astur(um) et Callaecor(um), et I Hispanor(um), et I Alpinor(um), et I Lusitanor(um), et II Alpinor(um), et II Hisp(anorum), et V Luciens(ium) et Callaecor(um), et sunt in Illyric(o) sub L. Salvidieno Salviano Rufo, qui quina et vicena stipend(ia) aut plura meruerant, quor(um) nomina subscript(a) sunt.

ARMÉE DE PANNONIE.

31

(13 juin 80.)

Trouvé en 1834, à Kloster-Neubourg, près de Vienne.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome*, pl. VII, VIII, IX et X.

Première page extérieure.

I·MP TITVS CAESA[redacted]NI F·VESPASIA
NVS AVGVSTVS[redacted]MVS·TRIBVNIC
POTESTAT VIIII I[redacted]OR COS VIII
IIS QVI MILITAVER[redacted]ET PEDITES IN
ALIS QVATTVOR ET CO[redacted]BVS DECEM ET TRI
BVS·I ARVACORVM I CIVIV[redacted]ROMANORVM II·AR
VACORVM FRONTONIANA I ALPINORVM I·MONTA
NORVM·I·NORICORVM I LEPIDIANA·I AVGVSTA
ITVRAEORVM I LVCENSIVM I ALPINORVM·I
BRITANNICA·II ASTVRVM ET CALLAECORVM II
HISPANORVM III THRACVM V BREVCORVM·VIII
RAETORVM QVAE SVNNT IN PANNONIA SVB T
ATILIO RVFO QVINIS ET VICENIS PLVRIBVSVE STI
PENDIIS EMERITIS DIMISSIS HONESTA MISSIO
NE ITEM IIS QVI MILITANT·IN ALIS DVABVS
I CIVIVM ROMANORVM ET·II ARVACORVM ET
COHORTE VIII RAETORVM ET SVNT SVB EODEM

EMERITIS QVINIS ET VICENIS STIPENDIIS QVO
RVM NO[redacted]SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LI
BERIS P[redacted]ISQVE·EORVM·CIVITATEM
DEDIT [redacted]VM·CVM VXORIBVS QVAS TVNC
HABVIS[redacted]VM EST CIVITAS·IIS DATA
AVT SI Q[redacted]LIBES·ESSENT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI
SINGVLAS IDIBVS IVNIS
L IAMIA PLAVTIO AELIANO CoS
C·MARIO MARCELLO OCTAVIO PVBLIO CLVVIO RVFO
COHORT·I MONTANORVM CVI PRAEST
SEX NERIANVS·SEX·F·CLV CLEMENS
EX PEDITIBVS
SOIONI MVSCELLI·F BESSO
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM EX TABVLA·AENEA
QVAE FIXA·EST ROMAE IN CAPITOLIO POST·AE
DEM FIDEI P R·IN MVRO

Première page extérieure.

Imp(erator) Titus Caesa[*r, Divi Vespasia*]ni f(ilius), Vespasianus Augustus, [*pontifex maxi*]mus, tribunic(ia) potestat(e) VIIII, im[*p(erator) XV, p(ater) p(atriae), cens*]or, co(n)s(ul) VIII.

iis qui militaver[*unt equites*] et pedites in alis quattuor et co[*horti*]bus decem et tribus, I Arvacorum, I civiu[*m*] Romanorum, II Arvacorum, Frontoniana, I Alpinorum, I Montanorum, I Noricorum, I Lepidiana, I Augusta Ituraeorum, I Lucensium, I Alpinorum, I Britannica, II Asturum et Callaecorum, II Hispanorum, III Thracum, V Breucorum, VIII Raetorum, quae sunnt in Pannonia sub T. (*sic*) Atilio Rufo, quinis et vicenis pluribusve stipendiis emeritis dimissis honesta missione, item iis qui militant in alis duabus I civium Ro[*m*]anorum et II Arvacorum, et cohorte VIII Raetorum, et sunt sub eodem, emeritis quinis et vicenis stipendiis, quorum no[*mina*] subscripta sunt, ipsis, liberis p[*oster*]isque eorum civitatem dedit e[*t conubi*]um cum uxoribus, quas tunc habuis[*sent c*]um est civitas iis data, aut, si q[*ui cae*]libes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas, idibus Iunis

L. Lamia Plautio Aeliano,

C. Mario Marcello Octavio Publio Cluvio Rufo co(n)s(ulibus).

Cohort(i) I Montanorum, cui praest

Sex. Nerianus, Sex(ti) f(ilius), Clu(stumina), Clemens.

Ex peditibus,

Soioni, Muscelli f(ilio), Besso.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, post aedem Fidei p(opuli) R(omani), in muro.

Deuxième page extérieure.

L PVLLI SPERATI
[illegible] ATINI RVFI
[illegible] EVTRAPELI
[illegible]DI SEMENTIVI
5· P·MANLI LAVRI
M STLACCI PHILETI
L·PVLLI IANVA[illegible]

Première page intérieure.

IMP TITVS CAESAR DIVI·VESPASIANI·F·VESPASIANVS
AVGVSTVS PONTIFEX MAXIMVS TRIBVNIC·POTESTAT
VIIII·IMP·XV·P·P·CENSOR·COS·VIII
IIS QVI MILITAVERVNT EQVI[illegible]S ET PEDITES IN ALIS
QVATTVOR ET COHORTIBVS[illegible]ET TRIBVS·I·ARVA
CORVM·I·CIVIVM ROM[illegible]NOR[illegible]ARVACORVM·FRON
[illegible]NIANA·I ALPINORVM I·MONTANORVM·I·NORI
[illegible]M·I·LEPIDIANA·I AVGVSTA ITVRAEORVM II·LV
[illegible]VM I ALPINORVM I BRITANNICA II ASTV
[illegible]CALLAECORVM·II HISPANORVM·III THRA
[illegible]BREVCORVM·VIII·RAETORVM QVAE SVNT
IN PANNONIA SVB·T·ATILIO RVFO QVINIS ET VI[illegible]
NIS PLVRIBVSVE STIPENDIIS EMERITIS DIMISSIS
HONESTA MISSIONE ITEM IIS QVI MILITANT IN A
LIS DVABVS·I·CIVIVM ROMANORVM·ET·II ARVA
CORVM ET COHRTE VIII RAETORVM·ET SVNT SVB E[illegible]
DEM EMERITIS QVINIS ET VICENIS STIPEND[illegible]

Deuxième page extérieure.

L. Pulli	Sperati.
P.] Atini	Rufi.
. . . . . .	Eutrapeli.
. . . . di	Sementivi.
P. Manli	Lauri.
M. Stlacci	Phileti.
L. Pulli	Ianua[*ri*.

Première page intérieure.

Imp(erator) Titus Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Vespasianus Augustus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) VIIII, imp(erator) XV, p(ater) p(atriae), censor, co(n)s(ul) VIII. iis qui militaverunt equi[*te*]s et pedites in alis quattuor et cohortibus [*decem*] et tribus, I Arva-corum, I civium Rom[*a*]nor[*um, II*] Arvacorum, Fron-*to*]niana, I Alpinorum, I Montanorum, I Nori-*coru*]m, I Lepidiana, I Augusta Ituraeorum, II Lu-*censi*]um, I Alpinorum, I Britannica, II Astu-*rum et*] Callaecorum, II Hispanorum, III Thra-*cum, V*] Breucorum, VIII Raetorum, quae sunt in Pannonia sub T. Atilio Rufo, quinis et vi[*ce*-nis pluribusve stipendiis emeritis dimissis honesta missione, item iis qui militant in a-lis duabus I civium Romanorum et II Arva-corum, et coh[*o*]rte VIII Raetorum, et sunt sub e[*o*-dem, emeritis quinis et vicenis stipend[*iis*, .

Deuxième page intérieure.

QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
BERIS POSTERISQVE EORVM CIVITATEM DEDIT T
CONVBIVM CVM CVM VXORIBVS QVAS HA
BVISSENT CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT S ICAE
LIBES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT DVM
TAXAT SINGVLI SINGVLAS IDIBVS IVNIS
L AMIA PLAVTIO AELIANO COS
ARCELLO OCTAVIO PVBLIO CLVVIO RVFO
RT I MONTANORVM CVI PRAEST
RIANVS SEX F CLV CLEMENS
EX PEDITIBVS
NI MVSCELI F. BESSO
CRIPTVM ET RECOGNIT EX TABVLA AE
NEA QVAE FIXA EST ROMA IN CAPITOLIO

Deuxième page intérieure.

quorum nomina subscripta sunt, ipsis, [*li*-
beris posterisque eorum civitatem dedit [*e*]t
conubium cum cum uxoribus, quas [*tunc*] ha- (*sic*)
buissent cum est civitas iis data, aut, s[*i qu*]i cae-
libes essent, cum iis quas postea duxissent, dum
taxat singuli singulas, idibus Iunis
L. [*L*]amia Plautio Aeliano,
C. Mario M]arcello Octavio Publio Cluvio Rufo co(n)s(ulibus).
Coho]rt(i) I Montanorum, cui praest
Sex. Ne]rianus, Sex. f(ilius), Clu(stumina), Clemens.
Ex peditibus,
Soio]ni, Musceli f(ilio), Besso. (*sic*)
Des]criptum et recognit[*um*] ex tabula ae-
nea. quae fixa est Roma[*e*] in Capitolio.

32

(5 septembre 85.)

Trouvé en 1840, dans le comitat de Samogy, en Hongrie: aujourd'hui au musée de Pesth.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome*, pl. XI, XII, XIII, XIV. Cf. Henzen, n. 5430.

Première page extérieure.

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS·
AVGVSTVS·GERMANICVS·PONTIFEX·MAXIMVS
TRIBVNIC·POTESTAT·IIII·IMP·VIIII·COS·XI
CENSORIA· POTESTAT · P · P·
IIS·QVI·MILITAVERVNT·EQVITES·ET·PEDITES·IN·ALIS
SEX·ET·COHORTIBVS·DECEM·ET QVINQVE QVAE·AP
PELLANTVR·I·CIVIVM·ROMANORVM·ET·I·ET·II·
ARVACORVM·ET·FRONTONIANA·ET·PRAETORIA
ET·SILIANA·ET·I·ET·I·MONTANORVM·ET·I·NORICO
RVM·ET·I·BRITANNICA·MILLIARIA·ET·I·BRITTO
NVM·MILLIARIA·ET·I·ET·I·ALPINORVM·ET·I·LV
SITANORVM·ET·II·ASTVRVM·ET·CALLAECORVM
ET·II·HISPANORVM·ET·V·CALLAICORVM·LVCENSI
VM·ET·V·GALLORVM·ET·VI·THRACVM·ET·VII·BREVCO
RVM·ET·VIII·RAETORVM·ET·SVNT·IN·PANNONIA
SVB·L·FVNISVLANO·VETTONIANO·QVINIS·ET
VICENIS·PLVRIBVSVE STIPENDIIS·EMERITIS
DIMISSIS·HONESTA·MISSIONE QVORVM·NOMINA
SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBERIS POSTERISQVE EO
RVM·CIVITATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM·CVM·VXORI
BVS·QVAS·TVNC·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS·IIS
DATA·AVT·SIQVI·CAELIBES·ESSENT·CVM·IIS·QVAS POS
TEA·DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS·
NONIS·SEPTEMBR·
D·ABVRIO·BASSO·Q·IVLIO·BALBO·COS·
COHORT·I·LVSITANORVM·CVI·PRAEST·
C· CISSO ·C·F·STE·HONORATVS·
EX·PEDITE·
FRONTONI· SCENI·F· IASO·
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX·TABVLA·AENEA·QVAE
FIXA·EST·ROMAE·IN·CAPITOLIO·IN·BASI·COLVMNAE·PARTE
POSTERIORE QVAE·EST·SECVNDVM·IOVEM·AFRICVM

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) IIII, imp(erator) VIIII, co(n)s(ul) XI, censoria potestat(e), p(ater) p(atriae),

iis qui militaverunt equites et pedites in alis sex et cohortibus decem et quinque, quae appellantur I civium Romanorum, et I et II Arvacorum, et Frontoniana, et Praetoria, et Siliana, et I et I Montanorum, et I Noricorum, et I Britannica milliaria, et I Brittonum milliaria, et I et I Alpinorum, et I Lusitanorum, et II Asturum et Callaecorum, et II Hispanorum, et V Callaicorum Lucensium, et V Gallorum, et VI Thracum, et VII Breucorum, et VIII Raetorum, et sunt in Pannonia sub L. Funisulano Vettoniano, quinis et vicenis pluribusve stipendiis emeritis dimissis honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas,

nonis Septembr(ibus)

D. Aburio Basso, Q. Iulio Balbo co(n)s(ulibus).

Cohort(i) I Lusitanorum, cui praest C. Cisso, C(aii) f(ilius), Ste(llatina), Honoratus.

Ex pedite,

Frontoni, Sceni f(ilio), Iaso.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, in basi columnae, parte posteriore, quae est secundum Iovem Africum.

Deuxième page extérieure.

C·IVLI LONGINI
Q·CAECILI VICTORIS
C·IVLI VALENTIS
SEX·ELFI PVDENTIS
P·VALERI RVFI
L·CAECILI FLACCI
C·IVLI SEVERI

Première page intérieure.

IMP CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS
AVGVSTVS·GERMANICVS PONTIFEX·MAXIMVS
TRIBVNIC·POTESTAT IIII IMP·VIIII·COS·XI
CENSORIA· POTESTAT· P ·P
IIS QVI MILITAVERVNT·EQVITES ET PEDITES IN·ALIS
SEX ET·COHORTIBVS·DECEM ET QVINQVE QVAE·AP
PELLANTVR·I·CIVIVM·ROMANORVM·ET·I·ET·II
ARVACORVM·ET·FRONTONIANA ET PRAETORIA·ET
SILIANA·ET·I·ET·I·MONTANORVM·ET·I·NORICORVM
ET·I·BRITANNICA·MILLIARIA·ET·I·BRITTONVM
MILLIARIA ET·I·ET·I·ALPINORVM·ET·I·LVSITANO
RVM·ET·II·ASTVRVM·ET·CALLAECORVM ET·II·HISPA
NORVM·ET·V·CALLAECORVM LVCENSIVM·ET·V·GALLO
RVM·ET VI THRACVM·ET VII·BREVCORVM ET·VIII
RAETORVM·ET·SVNT·IN·PANNONIA·SVB·L·FVNISVL
ANO VETTONIANO QVINIS·ET·VICENIS

Deuxième page extérieure.

C. Iuli	Longini.
Q. Caecili	Victoris.
C. Iuli	Valentis.
Sex. Elfi	Pudentis.
P. Valeri	Rufi.
L. Caecili	Flacci.
C. Iuli	Severi.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) IIII, imp(erator) VIIII, co(n)s(ul) XI, censoria potestat(e), p(ater) p(atriae), iis qui militaverunt equites et pedites in alis sex et cohortibus decem et quinque, quae appellantur I civium Romanorum, et I et II Arvacorum, et Frontoniana, et Praetoria, et Siliana, et I et I Montanorum, et I Noricorum, et I Britannica milliaria, et I Brittonum milliaria, et I et I Alpinorum, et I Lusitanorum, et II Asturum et Callaecorum, et II Hispanorum, et V Callaecorum Lucensium, et V Gallorum, et VI Thracum, et VII Breucorum, et VIII Raetorum, et sunt in Pannonia sub L. Funisulano Vettoniano, quinis et vicenis

Deuxième page intérieure.

PLVRIBVSVE·STIPENDIIS EMERITIS·DIMISSIS
HONESTA·MISSIONE·QVORVM NOMINA·SVB
SCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBERIS·POSTERISQVE EORVM
CIVITATEM·DEDIT·ET·CONVBIVM·CVM VXORIBVS
QVAS·TVNC·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA
AVT·SI·QVI·CAELIBES·ESSENT·CVM.IIS QVAS·POSTEA
DVXISSENT·DVM TAXAT SINGVLI SINGVLAS
NONIS· SEPTEMBR·
D·ABVRIO·BASSO·Q·IVLIO·BALBO·COS·
COHORT·I·LVSITANORVM·CVI·PRAEST
C·CISSO ·C·F· STE · · HONORATVS
EX·PEDITE·
FRONTONI · SCENI ·F· IASO
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX·TABVLA AENEA
QVAE·FIXA·EST·ROMAE IN·CAPITOLIO

Deuxième page intérieure.

pluribusve stipendiis emeritis dimissis
honesta missione, quorum nomina sub-
scripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum uxoribus,
quas tunc habuissent cum est civitas iis data,
aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea
duxissent, dum taxat singuli singulas,
nonis Septembr(ibus)
D. Aburio Basso, Q. Iulio Balbo co(n)s(ulibus).
Cohort(i) I Lusitanorum, cui praest
C. Cisso, C(aii) f(ilius), Ste(llatina), Honoratus.
Ex pedite,
Frontoni, Sceni f(ilio), Iaso.
Descriptum et recognitum ex tabula aenea,
quae fixa est Romae in Capitolio.

ARMÉE DE PANNONIE SUPÉRIEURE.

33

(16 juin 138.)

Trouvé en Hongrie, dans le comitat de Weszprim; aujourd'hui perdu. On n'en possédait que la moitié environ d'une des deux tablettes.

Publié par Steph. Weszpremi, *Succincta medicorum Hungariae et Transilvaniae biographia*, part. II, p. 438, et, d'après lui, par Katancsich, *Istri adcolarum geographia vetus*, tom. I, p. 360; par Vernazza, *Diploma di Adriano spiegato*, p. 64, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XVII.

Première page intérieure.

. . . . I TRAIANI PARTHICI F DIVI
. . . . TRAIANVS HADRIANVS AVG
. . . . .R POT XXII IMP II COS III P P
. . . . N●AL II ET COH·V·Q APP
. . . . .R VICT ET I CANN ET I HIS
. . . . R ET I THR C R ET I VLP PAN
. . . . R ET XVIII VOL C R ET SVNT
. . . . .VB HATERIO NEPOTE
. . . . .IM HON MIS QVOR
. . . . I EOR CIV R DEDIT
. . . . .AB CV IS CIV DAT AVT
. . . . .T DVX DVM
. . . .

Première page extérieure.

. . . .
RITIS DIN. . . . .
NOMIN·SVB . . . .
TERISQ·EORV CIVIT[illegible]TEM DE. . . . .
VXORIB QVAS NVNC HABENT C. . . . . . .
VITAS DATVR AVT SI Q CAELIB SVN. . . . . .
IS QVAS POSTEA DVXER DVM TAX. . . .
LI SINGVLAS A D XVI·K·IVL
M VINDIO VERO·P·PACTVMEIO CLEMENTE COS
COH·I·THRACVM CVI PRAEST
L NVMISIVS PRISCVS BOVIAN
EX EQVITE
SEX IVLIO IVRTMI F PRIMO TREVER
ET SECVNDO F EIVS
DESCRIPT ET RECOGN EX TABVLA AEREA QVAE
FIXA·EST·ROMAE IN MVRO POST TEMPL. . .
DIVI AVG AD MINERVA. . .

P. I int. — Wczspremi, l. 4, IV●AIN IT COH; l. 5, R V CT IT I CANN IT I HIS; l. 6, R ITI IHR CRITI; l. 7, R IT AVILI VOI C R I SVNI; l. 8, VI N AIIRIO NEPIST; l. 10, II B C IVL DIDII; l. 11, AD CV IS CIV DAT AVX.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Div]i Traiani Parthici f(ilius), Divi
Nervae nepos,] Traianus Hadrianus Aug(ustus),
pont(ifex) max(imus), t]r(ibunicia) pot(estate) XXII, imp(erator) II, co(n)s(ul) III, p(ater)
equit(ibus) et pedit(ibus) qui milit(averunt) i]n al(is) II et coh(ortibus) V, q(uae) app- [p(atriae),
ellantur I Th]r(acum) Vict(rix), et I Cann(anefatium), et I His- [p(ia) Pan(noniorum).
pan(orum) milliaria c(ivium)] R(omanorum)?, et I Thr(acum) c(ivium) R(omanorum), et I Ul-
milliaria, et . . . . c(ivium)] R(omanorum), et XVIII vol(untariorum) c(ivium) R(oma-
in Pannonia superiore s]ub Haterio Nepote, [norum), et sunt
XXV pl(uribus)v(e) stip(endiis) emer(itis) d]im(issis) hon(esta) mis(sione), quor(um)
nomina subscripta sunt, ipsis, lib(eris) pos]t(eris) eor(um) civ(itatem) R(omanam) dedit
et conub(ium) cum uxorib(us), quas nunc h]ab(ent) cu(m) is civ(itas) dat(ur), aut,
si qui caelib(es) sunt, cum is quas pos]t(ea) dux(erint), dum
taxat singuli singulas.

Première page extérieure.

. . . . *stipendiis eme-*
ritis dim[*issis honesta missione, quorum*
nomin(a) sub[*scripta sunt, ipsis, liberis pos-*
terisq(ue) eoru(m) civit[*a*]tem de[*dit et conub(ium) cum*
uxorib(us), quas nunc habent c[*um is ci-*
vitas datur, aut, si q(ui) caelib(es) sun[*t, cum*
is quas postea duxer(int), dum tax(at) [*singu-*
li singulas, a(nte) d(iem) XVI k(alendas) Iul(ias)
M. Vindio Vero, P. Pactumeio Clemente co(n)s(ulibus).
Coh(orti) I Thracum, cui praest
L. Numisius Priscus, Bovian(o).
Ex equite,
Sex. Iulio, Iurtmi f(ilio), Primo, Trever(o),
et Secundo f(ilio) eius.
Descript(um) et recogn(itum) ex tabula aerea, quae
fixa est Romae, in muro post templ[*um*
Divi Aug(usti) ad Minerva[*m.*

P. I ext. — Weszpremi, l. 2, NOMIN SVA; l. 8, VERO PAƆVMEIO CLEMINII; l. 12, IVRTMI E PRIMO TRIVIR.

34

(3 novembre 154.)

Trouvé en 1785, dans le comitat de Weszprim, en Hongrie; aujourd'hui au musée impérial de Vienne.

Publié en 1786, par Eckhel, *Sylloge I numorum veterum anecdotorum*, p. 114-116; reproduit, d'après lui, par Marini, *Frat. Arval.* p. 464, 465; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. XI; par Katancsich, *Istri adcolarum geographia vetus*, vol. I, p. 360-362, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XX. Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome*, pl. XXIII et XXIV.

Le musée de Saint-Germain en possède un moulage en plâtre, sur lequel j'ai pu en vérifier le texte.

Première page extérieure.

IMP CAES DIVI HADRIANI F DIVI TRA
IANI PARTIHC NEP T AELIVS HADRIA
NVS ANTONINVS AVG PIVS PONT MAX
TR POT XVII · IMP II COS IV P·P
EQVITIB ET PEDIT QVI MILTI IN ALIS V̄
QVAE APPEL Ī VLPIA CONTARIO ∞ ET Ī THCR
VICTR ET Ī CANNANEF C R ET Ī HISPAN ARVAC
ET ĪĪĪ AVG THRAC SAG ET COH V̄ Ī VLPIA PAN
NON ∞ ET Ī THRAC C R ET ĪĪ ALPINOR ET V̄
CALLAEC LVCENS ET X̄ĪĪX̄ VOLVNET ET SVNT
IN PANNON SVPER SVB CLAVDIO MAXI
MO LEG AN PLVR'IB VE STIPEND EMERIT
DIMISS HONEST MISSION QVOR NOMIN
SVBSCRIPT SVNT CIVIT ROMAN QVI EOR
NON HABER DEDIT ET CONVB CVM VXOR
QVAS TVNC HAVBVIS CVM EST CIVIT IS DATA
AVT CVM IS QVAS POSTEA DVXISS DVMTA
XAT SINGVLIS A D III NON NOV
C IVLIO STATIO SEVERO
T IVNIO SEVERO COS
COH ĪĪ ALPINOR CVI PRAEST
M LONGIVS LONGVS
EX PEDITE
VRSIONI BVSTVRONIS F AZALO
DESCRIPT ET RECONIT EX TABVL AEREA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

Deuxième page extérieure.

M·SERVILI GETAE
L·PVLLI CHRESIMI
M·SENTILI IASI
TI·IVLI FELICIS
C·IVLI SILVANI
C·POMPONI STATIANI
P·OCILI PRISCI

P. I ext. — Eckhel, l. 10, VOLVN ET ET.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Hadriani f(ilius), Divi Tra-
iani Part[*hi*]c(i) nep(os), T. Aelius Hadria-
nus Antoninus Aug(ustus) Pius, pont(ifex) max(imus),
tr(ibunicia) pot(estate) XVII, imp(erator) II, co(n)s(ul) IV, p(ater) p(atriae),
equitib(us) et pedit(ibus), qui mil[*it*](ant) in alis V,
quae appel(lantur) I Ulpia contrario(rum) milliaria, et I Thr[*a*]c(um)
Victr(ix), et I Cannanef(atium) c(ivium) R(omanorum), et I Hispan(orum) Arvac(orum),
et III Aug(usta) Thrac(um) sag(ittariorum), et coh(ortibus) V, I Ulpia Pan-
non(iorum) milliaria, et I Thrac(um) c(ivium) R(omanorum), et II Alpinor(um), et V
Callaec(orum) Lucens(ium), et XIIX volu[*n*]t(ariorum), et sunt
in Pannon(ia) super(iore) sub Claudio Maxi-
mo leg(ato), [*XXV*] plurib(us)ve stipend(is) emerit(is)
dimiss(is) honest(a) mission(e), quor(um) nomin(a)
subscript(a) sunt, civit(atem) Roman(am), qui eor(um)
non haber(ent), dedit et conub(ium) cum uxor(ibus),
quas tunc habuis(sent) cum est civit(as) is data,
aut cum is quas postea duxiss(ent), dumta-
xat singulis, a(nte) d(iem) III non(as) Nov(embres)
C. Iulio Statio Severo,
T. Iunio Severo co(n)s(ulibus).
Coh(orti) II Alpinor(um), cui praest
M. Longius Longus.
Ex pedite,
Ursioni, Busturonis f(ilio), Azalo.
Descript(um) et reco[*g*]nit(um) ex tabul(a) aerea,
quae fixa est Romae, in muro post
templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

M. Servili	Getae.
L. Pulli	Chresimi.
M. Sentili	Iasi.
Ti. Iuli	Felicis.
C. Iuli	Silvani.
C. Pomponi	Statiani.
P. Ocili	Prisci.

Première page intérieure.

IMP CAES DIVI HADRIANI F DIVI TRA
IANI PARTH $\overline{N}$ DIVI NERVAE PRO$\overline{N}$
T AELIVS HADRIANVS ANTONINVS AVG
PIVS P M TR POT $\overline{XVII}$ IMP $\overline{II}$ COS $\overline{IV}$ P P
EQ ET PED Q M IN ALIS $\overline{V}$ Q A $\overline{I}$ VLP CONT ∞ ET $\overline{I}$
THR VICTR ET $\overline{I}$ CAN NAN C R ET $\overline{I}$ HISPAN
ARVAC ET $\overline{III}$ AVG THR SAG ET COH $\overline{V}$ $\overline{I}$ VLPIA
PANN ∞ ET $\overline{I}$ THR C R ET $\overline{II}$ ALPIN ET $\overline{V}$ GALL
LVCENS ET $\overline{XIIX}$ VOLVNT ET SVNT IN
PANN SVPER SVB CLAVDIO MAXIMO

LEG XXV PLVE ST EM DIM HON MIS QVOR
NOM SVBSCR SVNT CIV ROM QVI EO
RVM NON HAB DED ET CON CVM VX
QVAS TVNC HAB CVM EST CIV IS DAT AVT
CVM IS QVAS POST DVX DT SINGVLIS

Deuxième page intérieure.

A D III NON NOV
SEVERO ET SEVERO COS

COH II ALPINOR CVI PRAEST
M LONGINIVS LONG[illegible]S
EX PEDITE
VRSIONI BVSTVRONI F AZALO

DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVL AEREA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

P. I int. — L. 8, Eckhel, $\overline{V}$ CALL.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Hadriani f(ilius), Divi Tra-
iani Parth(ici) n(epos), Divi Nervae pron(epos),
T. Aelius Hadrianus Antoninus Aug(ustus) [ter) p(atriae),
Pius, p(ontifex) m(aximus), tr(ibunicia) pot(estate) XVII, imp(erator) II, co(n)s(ul) IV, p(a-
eq(uitibus) et ped(itibus), q(ui) m(ilitant) in alis V, q(uae) a(ppellantur) I Ulp(ia) cont(ariorum) [milliaria, et I
Thr(acum) Victr(ix), et I Cannan(efatium) c(ivium) R(omanorum), et I Hispan(orum)
Arvac(orum), et III Aug(usta) Thr(acum) sag(ittariorum), et coh(ortibus) V, I Ulpia
Pann(oniorum) milliaria, et I Thr(acum) c(ivium) R(omanorum), et II Alpin(orum), et V
Lucens(ium), et XIIX volunt(ariorum), et sunt in [Gall(aecorum)
Pann(onia) super(iore) sub Claudio Maximo
leg(ato), XXV pl(uribus)ve st(ipendis) em(eritis) dim(issis) hon(esta) mis(sione), quor(um)
nom(ina) subscr(ipta) sunt, civ(itatem) Rom(anam), qui eo-
rum non hab(erent), ded(it) et con(ubium) cum ux(oribus),
quas tunc hab(uissent) cum est civ(itas) is dat(a), aut
cum is quas post(ea) dux(issent), d(um)t(axat) singulis.

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) III non(as) Nov(embres)
Severo et Severo co(n)s(ulibus).
Coh(orti) II Alpinor(um), cui praest
M. Longinius Long[*u*]s.
Ex pedite,
Ursioni, Busturoni[*s*] f(ilio), Azalo.
Descript(um) et recognit(um) ex tabul(a) aerea,
quae fixa est Romae, in muro post
templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

ARMÉE DE PANNONIE INFÉRIEURE.

35

(1er septembre 114.)

Trouvé en 1853, dans la nécropole de l'ancienne Carnuntum, près de Petronell en Autriche; aujourd'hui au musée impérial de Vienne.

Publié, avec un fac-simile des deux parties extérieures, par M. de Sacken, dans les *Comptes rendus de l'Académie des sciences de Vienne,* 1853, tom. XI, fasc. 2, p. 353 et suiv. reproduit par M. Henzen, dans les *Annales de l'Institut de correspondance archéologique de Rome,* 1855, p. 22 et suiv.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS OPTIMVS
AVG GERM DACIC PONTIF MAX TRIBVNIC POTESTAT
XVII IMP · VII COS · VI · P · P ·
EQVITIB ET PEDITIB QVI MILTAVERVNT IN ALIS DVABVS
ET COHORTIBVS SEX QAE APPELLANTVR · I · FLAVIA CREIV
LOR · ET · FRONTONIANA ET I ALPINOR ET I̅ MONTANOR ·
ET I ALPINOR · ET I · LVSITANOR ET I̅I̅ AVG NERVIA PACEN
SIS ∞ BRITTON ET · III LVSITANOR ET SVNT IN PANNO
NIA INFERIORE SVB P AFRANIO · FLAVIANO ITEM ALA
I · FLAVIA AVG BRETANNIC ∞ C R MISSA N EXPEDI
TIONEM QVINIS · ET VICINIS PLVRIBVSVE STIPENDIS
EMERITIS DIMISSIS HONESTA · MISSIONE QVOR NO
MINA SVBSCRIPTA · SVNT IPSIS LIBERIS POSTERISQ
EOR CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORI
BVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CIVITAS IIS
DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS POS
TEA DVXISSENT DVM · TAXAT SINGVLI SINGVLAS
K SEPT
L LOLLIANO AVITO L MESSIO RVSTICO COS
ALAE FRONTONIANAE · CVI PRAEFVIT
L CALLVRNIVS HONORATVS
EX GREGALE
NERTOMARO · IRDVCISSAE F BOIO
ET CVSTAE MAGNI FIL · VXORI · EIVS AQVIN
ET VICTORI F EIVS
ET PROPINQVO · F EIVS
ET BELLAE · FIL · EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM · EX TABVLA AENEA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST TEMPL
DIVI AVG AD MINERVAM

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Optimus
Aug(ustus) Germ(anicus) Dacic(us), pontif(ex) max(imus), tribunic(ia) potestat(e)
XVII[*I*], imp(erator) VII, co(n)s(ul) VI, p(ater) p(atriae),
equitib(us) et peditib(us), qui mil[*i*]taverunt in alis duabus
et cohortibus sex, q[*u*]ae appellantur I Flavia C[*a*]e[*t*]u-
lor(um), et Frontoniana, et I Alpinor(um), et I Montanor(um)
et I Alpinor(um), et I Lusitanor(um), et II Aug(usta) Nervia Pacen-
sis milliaria Britton(um), et III Lusitanor(um), et sunt in Panno-
nia inferiore sub P. Afranio Flaviano, item ala
I Flavia Aug(usta) Br[*i*]tannic(a) milliaria c(ivium) R(omanorum) missa [*i*]n expedi-
tionem, quinis et vic[*e*]nis pluribusve stipendis
emeritis dimissis honesta missione, quor(um) no-
mina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisq(ue)
eor(um) civitatem dedit et conubium cum uxori-
bus, quas tunc habuissent cum est civitas iis
data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas pos-
tea duxissent, dum taxat singuli singulas,
k(alendis) Sept(embribus)
L. Lolliano Avito, L. Messio Rustico co(n)s(ulibus).
Alae Frontonianae, cui praefuit
L. Cal[*p*]urnius Honoratus.
Ex gregale,
Nertomaro, Irducissae f(ilio), Boio,
et Custae, Magni fil(iae), uxori eius, Aquin(co),
et Victori, f(ilio) eius,
et Propinquo, f(ilio) eius,
et Bellae, fil(iae) eius.
Descriptum et recognitum ex tabula aenea,
quae fixa est Romae, in muro post templ(um)
Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

TI CLAVDI IVSTI
M MAECI EVPATORIS
L PVLLI VERECVNDI
Q APIDI THALLI
C · IVLI PARATI
TI IVLI VRBANI
P CAVLI VITALIS

Première page intérieure.

IMP CAES DIVI NERVAE F NERVA TRAI OPT AVG GER
DAC PON MAX TRI POT XVIII IMP VII COS
VI P P
EQVIT ET PID QVI M LV AL DVAB ET COH SEX QVAE APP I
FL CAET ET FRONT ET I·ALP ET I MONT ET I ALP ET I LVS ET II
AVG NERV PAC ∞ BRIT ET III LVS ET SVNT IN PAN INFER
SVB P AF FLAVIANO ITEM ALA I FL AVG BRIT ∞ C R
MISS IN EXPED QVIN ET VIC PLV ST EME DIM
HON MISS QVOR NOM SVBSC SVNT IPSIS
LIBER POSTER EOR C VI DED ET CON
CVM VX QVAS TVNC HAB CVM EST CIV IS
DAT · AVT SI Q · CAEL ESS CVM IS QVAS

Deuxième page extérieure.

Ti. Claudi	Iusti.
M. Maeci	Eupatoris.
L. Pulli	Verecundi.
Q. Apidi.	Thalli.
C. Iuli	Parati.
Ti. Iuli	Urbani.
P. Cauli	Vitalis.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Nervae f(ilius), Nerva Trai(anus) Opt(imus) Aug(ustus) Ger(manicus)
Dac(icus), pon(tifex) max(imus), tri(bunicia) pot(estate) XVIII. imp(erator) VII, co(n)s(ul)
VI, p(ater) p(atriae), [p(ellantur) I
equit(ibus) et p[e]d(itibus), qui m(ilitaverunt) [in] al(is) duab(us) et coh(ortibus) sex, quae ap-
Fl(avia) Caet(ulorum), et Front(oniana), et I Alp(inorum), et I Mont(anorum), et I Alp(i-[norum), et I Lus(itanorum), et II
Aug(usta) Nerv(ia) Pac(ensis) milliaria Brit(tonum), et III Lus(itanorum), et sunt in Pan(no-[nia) infer(iore)
sub P. Af(ranio) Flaviano, item ala I Fl(avia) Aug(usta) Brit(annica) milliaria c(ivium) R(o-[manorum)
miss(a) in exped(itionem), quin(is) et vic(enis) pl(uribus)v(e) st(ipendis) eme(ritis) dim(issis)
hon(esta) miss(ione), quor(um) nom(ina) subsc(ripta) sunt, ipsis.
liber(is), poster(is) eor(um) c[i]vi(tatem) ded(it) et con(ubium)
cum ux(oribus), quas tunc hab(uissent) cum est civ(itas) is
dat(a), aut, si q(ui) cael(ibes) ess(ent), cum is quas

Deuxième page intérieure.

S T DVXISS · DVMTAXAT
SINGVLL SINGVLAS · k SEPT
L · LOLLIANO · AVITO COS
L · MESSIO RVSTICO
ALAE FRONTON CVI PRAEFVIT
L · CALPVRNIVS HONORATVS
E X A L E
NERTOMARO IRDV E F · BOIO
ET CVSTAE MAGNI EIVS AQVIN
ET VICTORI F EIVS INQVO F EIVS
ET BEL L · EIVS
DES ET REC EX TAB FIXA EST ROMAE

Deuxième page intérieure.

po]st(ea) duxiss(ent), dumtaxat
singul[*i*] singulas, k(alendis) Sept(embribus)
L. Lolliano Avito,
L. Messio Rustico, co(n)s(ulibus).
Alae Fronton(ianae), cui praefuit
L. Calpurnius Honoratus.
Ex [*greg*]ale,
Nertomaro, Irdu[*cissa*]e f(ilio), Boio,
et Custae, Magni [*fil*(*iae*), *uxori*] eius, Aquin(co),
et Victori, f(ilio) eius, [*et Prop*]inquo, f(ilio) eius,
et Bel[*lae, fi*]l(iae) eius.
Des(criptum) et rec(ognitum) ex tab(ula) [*aenea, quae*] fixa est Romae.

36

(5 mai 168.)

Trouvé près de Bude, en 1765; on ne sait ce qu'il est devenu.

Publié par Weszpremi, *Succincta medicorum Hungariae et Transilvaniae biographia*, Vienne, 1781, tom. III, p. 442 et suiv. et, d'après lui, par Katancsich, *Istri adcolarum geographia vetus*, part. I, p. 363-364; par Vernazza, *Diploma di Hadriano spiegato*, p. 68, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXIII.

Première page extérieure.

IMP CAES M AVRELIVS ANTONINVS AVG
ARMENIACVS MEDICVS PARTHICVS PONT
MAX TRIB POT $\overline{XXII}$ IMP $\overline{V}$ COS $\overline{III}$ ET
IMP CAES L AVRELIVS VERVS AVG ARMENIACVS
MEDICVS PARTHICVS MAX TRIB POT $\overline{VIII}$ IMP $\overline{V}$
COS III PATRES PATRIAE DIVI ANTONINI F
DIVI HADRIANI NEPOTES DIVI TRAIANI PAR
THICI PRONEPOTES DIVI NERVAE ABNEPOTES
EQVITIB ET PEDIT QVI MILIT IN ALIS $\overline{III}$ QVAE
APPELL $\overline{I}$ THRAC VETER ET $\overline{I}$ BRIT ∞ C R ET $\overline{I}$ AVG
ITVR ET COH $\overline{X}$·$\overline{I}$ THR GERM ET $\overline{I}$ ALPIN PED ET $\overline{I}$
NORICOR ET $\overline{III}$ LVSIT ET $\overline{II}$ ASTVR ET CALLAEC
ET $\overline{VII}$ BREVCOR ET $\overline{I}$ LVSIT ET $\overline{II}$ AVG THRAC
ET $\overline{I}$ MONTAN ET $\overline{I}$ AVG THRACVM ET SVNT
IN PANNON INFER SVB CLAVDIO POM
PEIANO LEG QVIN *et* VICEN PLVE STIP EMER
DIMISS HONEST MISS QVOR NOMIN SVB
SCR SVNT CIVIT ROMAN QVI EOR NON HABER
DEDER ET CONVB CVM VXOR QVAS TVNC HABVIS
CVM EST CIVIT IIS DATA AVT CVM IIS QVAS
POST DVXISS DVMTAXAT SINGVLIS A D $\overline{III}$ NON MAI
M CAECILIO DENTILIANO M ANTONIO PALLANTE COS
ALAE $\overline{I}$ THRAC VETER CVI PRAEST
FLAVIVS MACER
EX GREGALE
OXETIO NAEVIONIS F ERAV
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

P. I ext. — Weszpremi, ligne 3, POT XXI; l. 5, POT VII; l. 9, MILITANT ALIS; l. 10, THRACVM PRET $\overline{II}$ BRITI ∞; l. 11, MVR ET COH VI THR GERM III ALPEN; l. 12, ET $\overline{III}$ ILVSIT ET $\overline{II}$ ASTVR ET CAII APC; l. 13, ET $\overline{VII}$ BRI VCQRRT-VSITITI

Première page extérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Aurelius Antoninus Aug(ustus)
Armeniacus Medicus Parthicus, pont(ifex)
max(imus), trib(unicia) pot(estate) XXII, imp(erator) V, co(n)s(ul) III, et
Imp(erator) Caes(ar) L. Aurelius Verus Aug(ustus) Armeniacus
Medicus Parthicus Max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIII. imp(erator) V.
co(n)s(ul) III, patres patriae, Divi Antonini f(ilii),
Divi Hadriani nepotes, Divi Traiani Par-
thici pronepotes, Divi Nervae abnepotes,
equitib(us) et pedit(ibus), qui milit(averunt) in alis III, quae [I Aug(usta)
appell(antur) I Thrac(um) veter(ana), et I Brit(annica) milliaria c(ivium) R(omanorum), et
Itur(aeorum), et coh(ortibus) X, I Thr(acum) Germ(anorum), et I Alpin(orum) ped(itum). et I
Noricor(um), et III Lusit(anorum), et II Astur(um) et Callaec(orum),
et VII Breucor(um), et I Lusit(anorum), et II Aug(usta) Thrac(um),
et I Montan(orum), et I Aug(usta) Thracum, et sunt
in Pannon(ia) infer(iore) sub Claudio Pom-
peiano leg(ato), quin(is) [*et*] vicen(is) pl(uribus)ve stip(endiis) emer(itis)
dimiss(is) honest(a) miss(ione), quor(um) nomin(a) sub-
scr(ipta) sunt, civit(atem) Roman(am), qui eor(um) non haber(ent).
deder(unt) et conub(ium) cum uxor(ibus), quas tunc habuis(sent)
cum est civit(as) iis data, aut cum iis quas
post(ea) duxiss(ent), dumtaxat singulis, a(nte) d(iem) III non(as) Mai(as)
M. Caecilio Dentiliano, M. Antonio Pallante co(n)s(ulibus).
Alae I Thrac(um) Veter(anae), cui praest
Flavius Macer.
Ex gregale,
Oxetio, Naevionis f(ilio), Erav(isco).
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aerea,
quae fixa est Romae, in muro post
templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

AVG; l. 14, MOINAAI ET I ANC THRACVR; l. 16, QVIN-VIENTINI STIP; l. 19, LIBER ET CONNVB; l. 20, CIVITAS DATA; l. 21, DVXISSE; l. 22, V CALCILIO; l. 23, ALAE L THRAC; l. 26, OXENO NAEVIONIS IS ERM.

Deuxième page extérieure.

TI·IVLI	FELICIS
C·BELLI	VRBANI
L·PVLLI	PRIMI
L·SENTI	CHRYSOGONI
C·POMPONI	STATIANI
L·PVLLI	ZOSIMI
P·OCILI	PRISCI

Première page intérieure.

IMP CAES M AVRELIVS ANTONINVS AVG ARMENIA
CVS MEDICVS PARTHICVS PONT MAX TRIB
POT $\overline{XXII}$ IMP $\overline{V}$ COS $\overline{III}$ ET
IMP CAES L AVRELIVS VERVS AVG ARMENIACVS MEDICVS
PARTHICVS MAX TRIB POT $\overline{VIII}$ IMP $\overline{V}$ COS $\overline{III}$ PATRES PATRIAE
DIVI ANTONINI F DIVI HADRIANI NEPOTES DIVI TRAIANI
PARTHICI PRONEPOTES DIVI NERVAE ABNEPOTES
EQVIT ET PEDIT Q M IN ALIS $\overline{III}$ Q A $\overline{I}$ THR VET ET $\overline{I}$ BRIT ∞
C R ET $\overline{I}$ AVG ITVR ET COH $\overline{X}$ $\overline{I}$ THR GERM C R ET $\overline{I}$ ALPIN PED
ET $\overline{I}$ NORIC ET $\overline{III}$ LVSIT ET $\overline{II}$ ASTVR ET CALLAEC ET $\overline{VII}$ BREVCOR
ET $\overline{I}$ LVSIT ET $\overline{II}$ AVG THR ET $\overline{I}$ MONTAN ET $\overline{I}$ AVG THR ET SVNT IN
PANNON INFER SVB CLAVDIO POMPEIANO LEG XXV PLVE STIPEN
EMER DIMIS HON MISSION·QVOR [NOMINA SVBSCRIPT
SVNT CIVIT ROMAN QVI EOR] NON HABER DEDER
ET CONVB CVM VXOR QVAS TVNC HABVIS CVM EST CIVIT
IIS DATA AVT CVM IIS QVAS POST DVXISS DVM
TAXAT SINGVLIS

P. I int. — Weszpremi, ligne 3, POT XXI; l. 5, POT VII; l. 7, AS NEPOTES; l. 8, VETER $\overline{II}$ BRITAN; l. 9, C R ET AVG I ITVR, et I ALPEN; l. 10, VII EREVCOR;

Deuxième page extérieure.

Ti. Iuli	Felicis.
C. Belli	Urbani.
L. Pulli	Primi.
L. Senti	Chrysogoni.
C. Pomponi	Statiani.
L. Pulli	Zosimi.
P. Ocili	Prisci.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar) M. Aurelius Antoninus Aug(ustus) Armeniacus Medicus Parthicus, pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) XXII, imp(erator) V, co(n)s(ul) III, et Imp(erator) Caes(ar) L. Aurelius Verus Aug(ustus) Armeniacus Medicus Parthicus Max(imus), trib(unicia) pot(estate) VIII, imp(erator) V, co(n)s(ul) III, patres patriae. Divi Antonini f(ilii), Divi Hadriani nepotes, Divi Traiani Parthici pronepotes, Divi Nervae abnepotes, [t(erana), et I Brit(annica) milliaria equit(ibus) et pedit(ibus), q(ui) m(ilitant) in alis III, q(uae) a(ppellantur) I Thr(acum) ve-c(ivium) R(omanorum), et I Aug(usta) Itur(aeorum), et coh(ortibus) X, I Thr(acum) Ger-[m(anorum) c(ivium) R(omanorum), et I Alpin(orum) ped(itum), et I Noric(orum), et III Lusit(anorum), et II Astur(um) et Callaec(orum), et VII Breucor(um), et I Lusit(anorum), et II Aug(usta) Thr(acum), et I Montan(orum), et I Aug(usta) Thr(a-[cum), et sunt in Pannon(ia) infer(iore) sub Claudio Pompeiano leg(ato), XXV pl(uribus)ve stipen(diis) emer(itis) dimis(sis) hon(esta) mission(e), quor(um) [*nomina subscript(a) sunt, civit(atem) Roman(am), qui eor(um)*] non haber(ent), deder(unt) et conub(ium) cum uxor(ibus), quas tunc habuis(sent) cum est civit(as) iis data, aut cum iis quas postea duxiss(ent), dum taxat singulis.

l. 12, XXVII VE STIPEN; l. 13, EMERITI MIS; l. 13 et 14, il a omis NOMINA SVB-SCRIPT || SVNT CIVIT ROMAN QVI EOR; l. 14, LIBER pour DEDER.

Deuxième page intérieure.

A D III NON MAI
DENTILIANO ET PALLANTE COS
ALAE Ī THRAC VETER CVI PRAEST
FLAVIVS MACER
EX GREGALE
OXETIO NAEVIONIS F ERAV
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVL AEREA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) III non(as) Mai(as)
Dentiliano et Pallante co(n)s(ulibus).
Alae I Thrac(um) veter(anae), cui praest
Flavius Macer.
Ex gregale,
Oxetio, Naevionis f(ilio), Erav(isco).
Descript(um) et recognit(um) ex tabul(a) aerea.
quae fixa est Romae, in muro post
templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

P. II int. — Wesspremi, l. 1, MA; l. 2, EI FALIANTE COS.

37

(Entre les années 145 et 161.)

Trouvé à Alsó Szent Ivány, en Hongrie; aujourd'hui dans une collection particulière à Pesth. On n'en possède que la moitié d'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome,* pl. XXV, n. XI. Je le reproduis d'après ce fac-simile, en donnant au bas des pages les variantes de la lecture d'Arneth.

Première page intérieure.

. . . . .NI F DIVI TRAIANI
. . . . .ONEP T AELIVS HA
. . . . .S AVG PIVS PONT
. . . . .P II COS IV P·P
. . . . .IT Q M IN AL V QVAE APP
. . . . .C ET V VERAGR ET I AVG
. . . . .AVG. . . . . . .ET COH XIII
. . . . .I AST ET . ALL ET VII
. . . . .T I LVS ET II . VG TH .
. . . . BRIT. . . CALLA . . . .
. . . . .C. . . . . . .I ALP ET
. . . . .VB G.MINIO CAPELLIA
. . . . .T EMER DIM HON MIS
. . . . .T SVNT CIVI ROM

Première page extérieure.

. . . .
. . . . . RIBVE STI. . . . .
. . . . MISS QVOR NOM SVBSCRIPT
.VNT CIVIT ROMAN QVI EOR NON
HABER DED ET CONVB CVM VXORIB
QVAS TVNC HABVIS CVM EST CIVIT IS
DAT AVT CVM IS QVAS POST DVXIS DV
MTAXAT SINGVLIS A D VI K IAN
Q POMPONIO MVSA L CASSIO IVVENALE COS
COH I ALPINOR EQVIT CVI PRAEST
IDIVS MOIESIVS
EX EQVITE
VLPIO SPVMARI F BLAVSCONI ERAVIS
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABV AER
QVAE FIXA EST ROM IN MVR POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

P. I int. — Arneth, ligne 5, IIS QVI MIL IN; l. 6, . . . C R ET I AVG; l. 7, il a omis AVG . . . . . . ET; l. 8, HAST ET GALL ET VII; il a omis la l. 9; l. 10, il a omis CALLA; l. 12, SVB C MINNI APELIANO.

Première page intérieure.

Im(perator) Caes(ar), Divi Hadria]ni f(ilius), Divi Traiani
Parthici nep(os), Divi Nervae pr]onep(os), T. Aelius Ha-
drianus Antoninu]s Aug(ustus) Pius, pont(ifex)
max(imus), trib(unicia) pot(estate). . . *im*]p(erator) II, co(n)s(ul) IV, p(ater) p(atriae),
equit(ibus) et ped]it(ibus), q(ui) m(ilitant) in al(is) V, quae app(ellantur)
. . . . et V Veragr(orum), et I Aug(usta)
. . . . Aug(usta). . . . et coh(ortibus) XIII.
. . . . *et I*]I Ast(urum) et [*C*]all(aecorum), et VII
Breuc(orum), *e*]t I Lus(itanorum) et II [*A*]ug(usta) Th[*r(acum)*.
. . . . Brit(annica). . . . . Calla[*ecorum*. . . . .
. . . . I Alp(inorum), et
sunt in Pannonia inferiore s]ub G[*e*]minio Capellia-
no leg(ato), *XXV plurib(us)ve s*]t(ipendis) emer(itis) dim(issis) hon(esta) mis(sione),
quorum nom(ina) subscrip]t(a) sunt, civi(tatem) Rom(anam)

Première page extérieure.

. . . . *quinis et*
vicenis plu]rib(us)ve sti[*pendis emer(itis) dim(issis)*
hon(esta)] miss(ione), quor(um) nom(ina) subscript(a)
s]unt, civit(atem) Roman(am), qui eor(um) non
haber(ent), ded(it) et conub(ium) cum uxorib(us),
quas tunc habuis(sent) cum est civit(as) is
dat(a), aut cum is quas post(ea) duxis(sent), du-
mtaxat singulis, a(nte) d(iem) VI k(alendas) Ian(uarias)
Q. Pomponio Musa, L. Cassio Iuvenale co(n)s(ulibus).
Coh(orti) I Alpinor(um) equit(atae), cui praest
. . . idius M[*il*]esius.
Ex equite,
Ulpio, Spumari f(ilio), Blausconi, Eravis(co).
Descript(um) et recognit(um) ex tabu(la) aer(ea),
quae fixa est Rom(ae), in mur(o) post
templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

P. I ext. — Arneth, ligne 1, RIBVSVE; l. 10, TITIVS MOLESIVS; l. 12, BIAVSCONI.

38

(Autre extrait du même décret que le précédent.)

Trouvé en 1830, à Adony, en Hongrie; aujourd'hui dans une collection particulière à Pesth. On n'en possède qu'un fragment d'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome*, pl. XXV, n. XII. Je le reproduis d'après ce fac-simile, en donnant au bas des pages les variantes de la lecture d'Arneth.

Première page extérieure.

. . . .
. . . . .I·IHRA . . . . .
. . . . C R ET BRI ı ı ı
. . . . LVSIT ET II AST
. . . . LVSIT ET II AVG
. . . . P VOL C R ET I THR
. . . . BATAV ET I THR EQ
. . . . .SVNT IN PANN
. . . . .PELLIANO LEG
. . . . E STIP EMERIT
. . . . O N QVORVM
. . . . IVITAT ROMAN
. . . . .DEDIT ET CO
. . . . VNC HABVISS
. . . . VM IS QVAS
. . . . NGVLIS
. . . . NIO MVSA
. . . . .NALE COS
. . . . CVI PRAEST
. . . . MILES
. . . .
. . . . B I . . . .

Première page intérieure.

. . . .
. . . . . .IIANO LEG XXV . . . .
. . . . .N MIS QVOR NOM SVB
. . . . . .VNT CIVIT ROM QVI EOR NON HA .
. . . . . . CVM VXOR QVAS TVNC HA .
. . . . . . S DAT AVT CVM IS QVAS POS. . .
. . . . . . DVMTAX SINGVLIS

P. I ext. — Arneth, ligne 1, ... THRA ...; l. 2, ET BRITTO; l. 5, il a omis PVOL; l. 6, SAG AV au lieu de BATAV.

Première page extérieure.

. . . .
. . . . .Thra(cum). . . . .
. . . . c(ivium) R(omanorum), et Brit(tonum), et
. . . . Lusit(anorum), et II Ast(urum)
. . . . Lusit(anorum), et II Aug(usta)
. . . . vol(untariorum) c(ivium) R(omanorum), et I Thr(acum)
. . . . Batav(orum), et I Thr(acum) eq(uitata).
. . . . *et*] sunt in Pann(onia)
inferiore sub Geminio Ca]pelliano leg(ato),
quinis et vicenis plurib(*us*)*v*]e stip(endis) emerit(is)
dimissis honesta missi]on(e), quorum
nomina subscripta sunt, c]ivitat(em) Roman(am),
qui eorum non haberent,] dedit et co-
nubium cum uxoribus, quas t]unc habuiss(ent)
cum est civitas is data, aut c]um is quas
postea duxissent, dumtaxat si]ngulis,
a(*nte*) *d*(*iem*) *VI k*(*alendas*) *Ian*(*uarias*) *Q. Pompo*]nio Musa,
L. Cassio Iuve]nale co(n)s(ulibus),
. . . . cui praest
. . . . Miles(ius).
. . . .
. . . . Bi . . . .

Première page intérieure.

. . . . *et sunt in Pann*(*onia*) *infer*(*iore*)
sub Geminio Capell]iano leg(ato), XXV [*plurib*(*us*)*ve stip*(*endis*)
emer(*itis*) *dimiss*(*is*) *ho*]n(esta) mis(sione), quor(um) nom(ina) sub-
scripta s]unt, civit(atem) Rom(anam), qui eor(um) non ha[*b*(*erent*),
ded(*it*) *et conub*(*ium*)] cum uxor(ibus), quas tunc ha[*b*(*uissent*)
cum est civ(*itas*) *i*]s data, aut cum is quas pos[*tea*
duxissent,] dumtax(at) singulis.

P. I int. — Arneth, ligne 2, . . . HON MISS QVOR NOMINA; l. 3, CIVITAT; l. 4, VXORIB; l. 5, IS DATA AVT QVI CAELIBES; l. 6, DVMTAXAT.

ARMÉE DE DACIE.

39

(17 février 110.)

Publié par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome* (1843), n. VI, p. 49-51, d'après une copie manuscrite trouvée dans les papiers d'Eckhel et revue sur l'original par Gruber, son successeur. Cf. Henzen, n. 5443.

On n'en possédait qu'une des deux tablettes. On ignore ce qu'il est devenu.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIA
NVS AVG GERM DACICVS PONTIF MAXIMVS
TRIBVNIC POTESTAT $\overline{\text{XIIII}}$ IMP·$\overline{\text{VI}}$·COS·$\overline{\text{V}}$·P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT IN
ALIS DVABVS ET COHORTIBVS DECEM QVAE AP
PELLANTVR $\overline{\text{I}}$ CIVIVM ROMANORVM ET·$\overline{\text{I}}$·AVG
ITVRAEORVM ET $\overline{\text{I}}$ AVG ITVRAEORVM SAGIT
TAR·ET·$\overline{\text{I}}$·BRITANNICA ∞ C R ET·$\overline{\text{I}}$·HISPANOR
P F ET $\overline{\text{I}}$ THRACVM C R ET $\overline{\text{I}}$ ITVRAEORVM ET $\overline{\text{I}}$
FLAVIA VLPIA HISPANORVM ∞ C R ET $\overline{\text{II}}$ GAL
LORVM MACEDONICA ET $\overline{\text{III}}$ CAMPESTRIS C R
ET $\overline{\text{IIII}}$ CYPRIA C R ET $\overline{\text{VIII}}$ RAETORVM C R
ET PEDITES SINGVLARES BRITANNICI ET SVNT
IN DACIA SVB D TERENTIO SCAVRIANO QVINIS
ET VICENIS PLVRIBVSVE STIPENDIIS EMERITIS
DIMISSIS HONESTA MISSIONE QVORVM NO
MINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTE
RISQVE EORVM CIVITATEM DEDIT ET CONV
BIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC HABVISSENT
CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELI
BES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
DVMTAXAT SINGVLI SINGVLAS A D XIII K MART
SER·SCIPIONE·SALVIDIENO ORFITO
M·PEDVCAEO·PRISCINO COS
ALAE·$\overline{\text{I}}$·AVG·ITVRAEOR·CVI PRAEST
C·VETTIVS PRISCVS
EX GREGALE
THAEMO HORATI ITVRAEO·
ET F·EIVS·ET·MARCO F·EIVS·ET ANTONIO F·EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPLVM DIVI AVG AD MINERVAM

P. I ext. — Arneth, ligne 28, T·HAEMO.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Aug(ustus) Germ(anicus) Dacicus, pontif(ex) maximus, tribunic(ia) potestat(e) XIIII, imp(erator) VI, co(n)s(ul) V, p(ater) p(atriae), equitibus et peditibus qui militaverunt in alis duabus et cohortibus decem, quae appellantur I civium Romanorum, et I Aug(usta) Ituraeorum, et I Aug(usta) Ituraeorum sagittar(iorum), et I Britannica milliaria c(ivium) R(omanorum), et I Hispanor(um) P(ia) F(idelis), et I Thracum c(ivium) R(omanorum), et I Ituraeorum, et I Flavia Ulpia Hispanorum milliaria c(ivium) R(omanorum), et II Gallorum Macedonica, et III Campestris c(ivium) R(omanorum), et IIII Cypria c(ivium) R(omanorum), et VIII Raetorum c(ivium) R(omanorum), et pedites singulares Britannici, et sunt in Dacia sub D. Terentio Scauriano, quinis et vicenis pluribusve stipendiis emeritis dimissis honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XIII k(alendas) Mart(ias) Ser. Scipione Salvidieno Orfito, M. Peducaeo Priscino co(n)s(ulibus).

Alae I Aug(ustae) Ituraeor(um), cui praest C. Vettius Priscus.

Ex gregale,

Thaemo Horati, Ituraeo, et f(ilio) eius, et Marco, f(ilio) eius, et Antonio, f(ilio) eius.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS
AVG GERM DACICVS PONTIF MAX TRIBVNIC PO
TESTAT XIIII IMP VI COS V P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT
IN ALIS DVABVS ET COHORTIBVS DECEM QVAE
APPELLANTVR I C R ET I AVG ITVRAEORVM
ET I AVG ITVRAEOR SAGITTAR ET I BRITAN
NICA ∞ C R ET I HISPANOR P F ET I THRACVM
C R ET I ITVRAEOR ET I FLAVIA VLPIA HISPA
NOR ∞ C R ET II GALLOR MACEDONICA ET
III CAMPESTRIS C R ET IIII CYPRIA C R ET
VIII RAETOR C R ET PEDITES SINGVLARES
BRITANNICI ET SVNT IN DACIA SVB D·TE
RENTIO SCAVRIANO QVINIS ET VICENIS
PLVRIBVSVE STIPENDIS EMERITIS DIMIS
SIS HONESTA MISSIONE QVORVM NOMI
NA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POS
TERISQVE EORVM CIVITATEM DEDIT ET

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus
Aug(ustus) Germ(anicus) Dacicus, pontif(ex) max(imus), tribunic(ia) po-
testat(e) XIIII, imp(erator) VI, co(n)s(ul) V, p(ater) p(atriae),
equitibus et peditibus, qui militaverunt
in alis duabus et cohortibus decem, quae
appellantur I c(ivium) R(omanorum), et I Aug(usta) Ituraeorum,
et I Aug(usta) Ituraeor(um) sagittar(iorum), et I Britan-
nica milliaria c(ivium) R(omanorum), et I Hispanor(um) P(ia) F(idelis), et I Thracum
c(ivium) R(omanorum), et I Ituraeor(um), et I Flavia Ulpia Hispa-
nor(um) milliaria c(ivium) R(omanorum), et II Gallor(um) Macedonica, et
III Campestris c(ivium) R(omanorum), et IIII Cypria c(ivium) R(omanorum), et
VIII Raetor(um) c(ivium) R(omanorum), et pedites singulares
Britannici, et sunt in Dacia sub D. Te-
rentio Scauriano, quinis et vicenis
pluribusve stipendis emeritis dimis-
sis honesta missione, quorum nomi-
na subscripta sunt, ipsis, liberis pos-
terisque eorum civitatem dedit et

40

(22 mars 129.)

Trouvé en mars 1839, dans la Petite-Valachie (district de Romanatz), aujourd'hui au musée de Saint-Germain.

Publié en fac-simile, mais d'une manière peu exacte, par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome* (1843), pl. XIX et XX.

Je l'ai fait graver d'après l'original; voy. pl. I, II, III et IV.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
NERVAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONTIF MAX TRIB POTEST·XIII·COS III P P·
EQVITIB ET PEDITIB QVI MILITAVER IN ALA I ET
VEXILLATION EQVIT ILLYRICOR ET COH IIII QVAE
APPELLANT·I·HISPANOR ET I HISPANOR VETERAN
ET II FLAV NVMIDAR ET II FLAV BESSOR ET III GAL
LOR ET SVNT IN DACIA IMFERIORE SVB PLAVTIO
CAESIANO QVIN ET VICEN PLVRIBVSVE STIPEN
DIS EMERITIS DIMISSIS HONESTA MISSIO
NE QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA
TEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORIBVS
QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CIVITAS IIS
DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT DVMTAXAT SINGVLI
SINGVLAS· A· D XI · K APRIL
P IVVENTIO CELSO II Q IVLIO BALBO COS
VEXILLATIO EQVITVM ILLYRICOR
EX GREGALE
EVPATORI EVMENI F SEBASTOPOL
ET EVPATERI F EIVS ET EVPATORI F EIVS
ET EVMENO FIL EIVS ET THRASONI FIL EIVS
ET · PHILOPATRAE FIL EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPLVM · DIVI AVG AD MINERVAM

Deuxième page extérieure.

L · VIBI	VIBIANI
Q · LOLLI	FESTI
L · PVLLI	DAPHNI
L · EQVITI	GEMELLI
L · PVLLI	ANTHI
TI·CLAVDI	MENANDRI
C · VETTIENI	HERMETIS

P. I ext. — Arneth, ligne 4, IN ALAE ET; l. 8, INFERIORE; l. 21, EVMENI E; l. 22, ET EVPATORI F EIVS ET EVPATORI; l. 24, il a omis ET.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae), equitib(us) et peditib(us), qui militaver(unt) in ala I et vexillation(e) equit(um) Illyricor(um) et coh(ortibus) IIII, quae appellant(ur) I Hispanor(um), et I Hispanor(um) veteran(a), et II Flav(ia) Numidar(um), et II Flav(ia) Bessor(um), et III Gal-lor(um), et sunt in Dacia imferiore sub Plautio (*sic*) Caesiano, quin(is) et vicen(is) pluribusve stipen-dis emeritis dimissis honesta missio-ne, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civita-tem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XI k(alendas) April(es) P. Iuventio Celso II, Q. Iulio Balbo co(n)s(ulibus).

Vexillatio equitum Illyricor(um).

Ex gregale,

Eupatori, Eumeni f(ilio), Sebastopol(i), et Eupateri, f(ilio) eius, et Eupatori, f(ilio) eius, et Eumeno, fil(io) eius, et Thrasoni, fil(io) eius, et Philopatrae, fil(iae) eius.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

L. Vibi Vibiani.
Q. Lolli Festi.
L. Pulli Daphni.
L. Equiti Gemelli.
L. Pulli Anthi.
Ti. Claudi Menandri.
C. Vettieni Hermetis.

P. II ext. — Arneth, ligne 6, MENANDR.

Première page intérieure.

IMP CAES DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI NERV
NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG PONT
MAX TRIB POT ● ·$\overline{XIIII}$· COS ·$\overline{III}$· P P
EQ ET PED QVI MIL IN AL ·$\overline{I}$· ET VEXILL EQ ILLYR ET COH
$\overline{IIII}$ QVAE APP·$\overline{I}$·HISP ET·$\overline{I}$·HISP VETER ET·$\overline{II}$·FL
NVM ET II·FL·BESS ET·$\overline{III}$·GALLOR ET SVNT
IN DACIA IMFERIORE SVB PLAVTIO CAESIANO
QVIN ET VICEN PLVR STIP EMER DIM HON
MISS QVOR NOM SVBSCRIP SVNT IPS LIB
POST EOR CIVIT DE●D ET CONVB CVM VXOR
QVAS TVNC HAB CVM EST CIVIT IIS DAT AVT SIQ
● CAELIB ESS CVM IIS QVAS POST DVX DVMTAX

Deuxième page intérieure.

● SING SINGVLAS [illegible]D · XI · K · APR
P·IVVENTIO·CELSO $\overline{II}$·Q·IVLIO·BALBO COS·
●
VEXILL EQVIT ILLYRICOR
EX GREGALE
EVPATORI EVMENI F SEBASTOPOL
ET·EVPATERI F EIVS ET EVPATORI F EIVS
ET·EVMENO FIL EIVS ET THRASONI FIL EIVS.
ET·PHILOPATRAE FIL EIVS
●

P. I int. — Arneth, ligne 4, il a omis ·$\overline{I}$·; l. 5, ET $\overline{I}$ HISP. . ET $\overline{II}$ F. .; l. 7, IMFERIORE ET SVB P. . VT CAESIAN; l. 8, P. . . VE S. . . . IM. . . . . HON; l. 9, NOMINAS. . . . RIP SVNT . . . . .; l. 10, CIVITAT. . . . . .VXOR; l. 11, HABVI. . . . IVIT·IIS DAT·AVT SI; l. 12, CA. . . . . SE. . . . . DVX DVMTAX. .

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Nerv(ae)
nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pont(ifex)
max(imus), trib(unicia) pot(estate) XIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae),
eq(uitibus) et ped(itibus), qui mil(itaverunt) in al(a) I et vexill(atione) eq(uitum) Illy-
[r(icorum) et coh(ortibus)
IIII, quae app(ellantur) I Hisp(anorum), et I Hisp(anorum) veter(ana), et II Flav(ia)
Num(idarum), et II Fl(avia) Bess(orum), et III Gallor(um), et sunt
in Dacia imferiore sub Plaûtio Caesiano, (*sic*)
quin(is) et vicen(is) plur(ibusve) stip(endis) emer(itis) dim(issis) hon(esta)
miss(ione), quor(um) nom(ina) subscrip(ta) sunt, ips(is), lib(eris)
post(erisque) eor(um) civit(atem) ded(it) et conub(ium) cum uxor(ibus),
quas tunc hab(uissent) cum est civit(as) iis dat(a), aut, si q(ui)
caelib(es) ess(ent), cum iis quas post(ea) dux(issent), dumtax(at)

Deuxième page intérieure.

sing(uli) singulas, [*a*(*nte*)] d(iem) XI k(alendas) Apr(iles)
P. Iuventio Celso II, Q. Iulio Balbo co(n)s(ulibus).
Vexill(atio) equit(um) Illyricor(um).
Ex gregale,
Eupatori, Eumeni f(ilio), Sebastopol(i),
et Eupateri, f(ilio) eius, et Eupatori, f(ilio) eius,
et Eumeno, fil(io) eius, et Thrasoni, fil(io) eius,
et Philopatrae, fil(iae) eius.

P. II int. — Arneth, ligne 1, ... LI SINGVLAS; l. 2, P. . . . IVVENTIO, et COS. . . ; l. 3, VEX. . . . EQVIT. . ILLYRICOR .; l. 4, EX GREGAL; l. 5, EVMENI E; l. 6, ET EVPATORI F EIVS ET EVPATORI.

41

(13 décembre 157.)

Trouvé en 1851, près de Caransebes en Hongrie; aujourd'hui au musée national de Pesth. On n'en possède que la moitié de chacune des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Arneth, dans les comptes rendus de l'Académie impériale de Vienne, vol. XI, fasc. 2, 1853, pl. I et II; reproduit par M. Henzen, dans les *Annales de l'Institut de correspondance archéologique de Rome*, 1855, p. 29; voy. aussi son supplément au recueil d'Orelli, n. 6858[a].

Première page intérieure.

. . . . .DIVI TRAIANI PAR
. . . . .RONEP T AELIVS HA
. . . . .G PIVS PONT MAX
. . . .$\overline{II}$ COS $\overline{IIII}$ P P
. . . . .LIT IN ALIS $\overline{III}$ QVAE
. . . . .PANOR CAMPAGON ET $\overline{I}$
. . . . .ET COH $\overline{XI}$ VINDELICOR
. . . . .COMMAGENOR ET $\overline{I}$
. . . . .VLBIOR ET $\overline{I}$ THRAC SAG
. . . . .GALLOR DACIC ET $\overline{I}$ AVG
. . . . .T SINGVL BRITTANNIC
. . . . .C SVB STATIO PRISCO
. . . . .ND EMERIT DIMISSIS
. . . . .OMIN SVBSCRIPTA
. . . . .R NON HABER DEDIT
. . . . .TVNC HABVIS CVM
. . . . .M IS QVAS POST DVXIS

Deuxième page intérieure.

. . . .
N E S T I N O
S O C O S
C V I P R A E
R H I S P E
E
N I S F[illegible]A E S
EX TABVL AEREA
N MVRO POST
M I N E R V A M

Première page intérieure.

Imp(erator) Caes(ar), Divi Hadriani f(ilius),] Divi Traiani Par-
thici nep(os), Divi Nervae p]ronep(os), T. Aelius Ha-
drianus Antoninus Au]g(ustus) Pius, pont(ifex) max(imus),
trib(unicia) pot(estate) XX, imp(erator)] II, co(n)s(ul) IIII, p(ater) p(atriae),
equit(ibus) et pedit(ibus), qui mi]lit(averunt) in alis III, quae
appell(antur) . . . . . . et I His]panor(um) Campagon(um), et I
. . . . .et coh(ortibus) X, I Vindelicor(um)
milliaria, et I. . . . . . . et I Fl(avia)] Commagenor(um), et I
. . . . . *et I . . . . et I*] Ubior(um), et I Thrac(um) sag(ittariorum),
et I . . . . et I] Gallor(um) Dacic(a), et I Aug(usta)
. . . . *et pedi*]t(es) singul(ares) Brittannic(i),
et sunt in Da]c(ia) sub Statio Prisco,
quin(is) et vicen(is) plurib(us)ve stipe]nd(is) emerit(is) dimissis
hon(esta) miss(ione), quor(um) n]omin(a) subscripta
sunt, civit(atem) Roman(am), qui eo]r(um) non haber(ent), dedit
et conub(ium) cum uxor(ibus), quas] tunc habuis(sent) cum
est civit(as) is data, aut cu]m is quas post(ea) duxis(sent),

Deuxième page intérieure.

dumtaxat singulis, idib(us) Dec(embribus)
Q. Canusio Prae]nestino,
C. Lusio Spar]so, co(n)s(ulibus).
Coh(orti) I Vindel(icorum) milliariae,] cui prae[*st*
L. Versinius Ape]r, Hispe[*ll(i)*.
Ex pedit]e,
Barsimso, Callisthe]nis f(ilio), [*C*]aes(area).
Descript(um) et recogn(itum)] ex tabul(a) aerea,
quae fixa est Romae, i]n muro post
templum Divi Aug(usti) ad | Minervam.

Première page extérieure.

. . . . .NOMI
NA SVBSCRIPT SVNT CIVITAT ROMANAM
QVI EORVM NON HABERENT DEDIT ET CONV
BIVM CVM VXORIB QVAS TVNC HABVISSENT
CVM EST CIVITAS IS DATA AVT CVM IS QVAS POSTEA
DVXISS DVMTAXAT SINGVLIS IDIB DEC
Q CANVSIO PRAENESTINO C LVSIO SPARSO COS
COH Ī VINDELICOR ∞ CVI PRAEST
I VERSINIVS APER HISPELL
EX PEDITE
BARSIMSO CALLISTHENIS F CAES
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPLVM DIVI AVG AD MINERVAM

Deuxième page extérieure.

. . . . GETAE
. . . . CHRESIMI
. . . . IASI
. . . . FELICIS
. . . . VRB
. . . . STATIANI
. . . . PRISCI

Première page extérieure.

. . . . *quorum*] nomina subscript(a) sunt, civitat(em) Romanam, qui eorum non haberent, dedit et conubium cum uxorib(us), quas tunc habuissent cum est civitas is data, aut cum is quas postea duxiss(ent), dumtaxat singulis, idib(us) Dec(embribus) Q. Canusio Praenestino, C. Lusio Sparso co(n)s(ulibus). Coh(orti) I Vindelicor(um) milliariae, cui praest L. Versinius Aper, Hispell(i).

Ex pedite,

Barsimso, Callisthenis f(ilio), Caes(area).

Descript(um) et recognit(um) ex tabula aerea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

M. Servili]	Getae.
L. Pulli]	Chresimi.
M. Sentili]	Iasi.
Ti. Iuli]	Felicis.
C. Belli]	Urb[*ani*.
C. Pomponi]	Statiani.
P. Ocili]	Prisci.

42

(27 septembre 158.)

Trouvé en 1828, près de Peregova, en Hongrie, aujourd'hui au cabinet impérial des médailles et antiques de Vienne. On n'en possède que la moitié d'une des deux tablettes.

Publié en fac-simile par Gazzera, *Mémoires de l'Académie royale des sciences de Turin,* tom. XXX (1831), part. II, pl. VII et p. 221, et par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome,* pl. XXII. Reproduit, d'après Gazzera, par Borghesi, *Memorie dell' Instituto di corrispondenza archeologica di Roma,* vol. I, p. 34 (dans ses *Œuvres*, tom. III, p. 370-371), et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XVIII; d'après le monument, par M. Von Sacken, *Die Sammlungen des k. k. Münz- und Antiken-Cabinettes* (1866), p. 116.

Le musée de Saint-Germain en possède un moulage en plâtre, sur lequel j'en ai vérifié le texte.

Première page intérieure.

. . . . .IAN F DIVI TRAIAN
. . . . .RVAE PRON T AELIVS
. . . . .ONINVS AVG PIVS PONT
. . . . .IMP II COS IIII P P
. . . . .I MIL IN ALIS $\overline{III}$ QVAE
. . . .●N ET GALL ET PANN
. . . . .ONT ET COH $\overline{\text{ΛII}}$ $\overline{\text{I}}$ VLP
. . . .∞ ET $\overline{\text{I}}$ FL VLP HISP ∞
. . . . .AESA ∞ ET $\overline{\text{I}}$ AVG NERV
. . . . .BRITT ∞ ET $\overline{\text{I}}$ HISPAN
. . . . .II HISP SCVTAT CY
. . . . .N ET $\overline{\text{VI}}$ THRAC ET SVNT
. . . .●EN SVB MACRINIO
. . . . .NQ ET VIGINT STIP
. . . . .EST MISS QVOR
. . . . .SVNT CIVIT ROMAN
. . . . .B DED ET CON CVM
. . . . .NC HAB CVM EST
. . . . .CVM IS QVAS POST
. . . . .NGVLIS

Première page extérieure.

● ●
ET VIGINT STIPEND EMERIT DIMIS HO
NEST MISS QVOR NOMIN SVBSCRIPT
SVNT CIVIT ROMAN QVI EOR NON HA
BER DEDIT ET CONVB CVM VXOR QVAS
TVNC HABVIS CVM EST CIVIT IS DAT AVT
CVM IS QVAS POST DVX DVMTAX SIN
GVLIS A D V K OCT SEX CALPVRNIO
AGRICOLA TI CLAVDIO IVLIANO CoS
COH $\overline{\text{I}}$ VLPIA BRITTON ∞ CVI PRAEST
L NONIVS BASSVS PICEN
EX PEDITE
LVONERCO MOLACI F BRITT
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVL AER
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVR POST
TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

P. I int. — L. 7, v. Sacken, COH $\overline{\text{ΛII}}$; Gazzera, Arneth, COH $\overline{\text{XII}}$; l. 9, Gazzera, Arneth, v. Sacken, AELA; je lis AESA sur le moulage; l. 11, v. Sacken, SCVTAE.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Hadr]ian(i) f(ilius), Divi Traian(i) *Parthici nep(os)*, *Divi Ne*]rvae pronep(os), T. Aelius *Hadrianus Ant*]oninus Aug(ustus) Pius, pont(ifex) *max(imus), trib(unicia) pot(estate) XXI*], imp(erator) II, co(n)s(ul) IIII, p(ater) p(atriae). *equit(ibus) et pedit(ibus) qu*]i mil(itaverunt) in alis III, quae *appellant(ur) I Hisp(anorum) Campago*]n(um), et Gall(orum) et Pann(oniorum) *catafr(acta), et I Ulp(ia) c*]ont(ariorum), et coh(ortibus) XII, I Ulp(ia) . . . . *et*. . . . . milliaria, et I Fl(avia) Ulp(ia) Hisp(anorum) milliaria, *et* . . . . aesa milliaria, et I Aug(usta) Nerv(iorum) . . . . *et I Ulp(ia)*] Britt(onum) milliaria, et I Hispan(orum) *P(ia) F(idelis), et*. . . . . *et*] II Hisp(anorum) scutat(a) Cy-*ren(aica)* (?), *et* . . . . n. et VI Thrac(um), et sunt *in Dacia*. . . . . en. sub Macrinio *Vindice, qui*]nq(ue) et vigint(i) stip(endis) *emer(itis) dimis(sis) hon*]est(a) miss(ione), quor(um) *nomin(a) subscript(a)*] sunt, civit(atem) Roman(am), *qui eor(um) non ha*]b(erent), ded(it) et con(ubium) cum *uxor(ibus), quas tu*]nc hab(uissent) cum est *civit(as) is dat(a), aut*] cum is quas post(ea) *dux(issent), dumtax(at) si*]ngulis

Première page extérieure.

. . . . *quinque* et vigint(*i*) stipend(is) emerit(is) dimis(sis) ho-nest(a) miss(ione), quor(um) nomin(a) subscript(a) sunt, civit(atem) Roman(am), qui eor(um) non ha-ber(ent), dedit et conub(ium) cum uxor(ibus), quas tunc habuis(sent) cum est civit(as) is dat(a), aut cum is quas post(ea) dux(issent), dumtax(at) sin-gulis, a(nte) d(iem) V k(alendas) Oct(obres) Sex. Calpurnio Agricola, Ti. Claudio Iuliano co(n)s(ulibus). Coh(ors) I Ulpia Britton(um) milliaria, cui praest L. Nonius Bassus Picen(s).

Ex pedite,

Luonerco, Molaci f(ilio), Britt(oni).

Descript(um) et recognit(um) ex tabul(a) aer(ea) quae fixa est Romae, in mur(o) post templ(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

P. I ext. — V. Sacken, l. 12, IVONERCO MOLACI BRITT: l. 13, TABVLA AER; l. 14, IN MVRO.

ARMÉE DE MÉSIE INFÉRIEURE.

43

(14 juin 92.)

Trouvé en 1547, à Cierla, près de Brez, en Hongrie. On ignore ce qu'il est devenu.

Les deux pages intérieures et la liste des témoins ont été publiées par Bongars, dans le recueil intitulé *Rerum Hungaricarum scriptores varii* (Francfort, 1600, in-folio), p. 628, d'après la copie du médecin Paul Kertz, et par Gruter, p. 575, 1, d'après une copie que Bongars lui avait envoyée. Elles ont été reproduites, d'après Gruter, par Marini, *Frat. Arvali*, p. 462; d'après Marini, par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. VII, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. VIII.

Première page intérieure.

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS
AVGVSTVS·GERMANICVS·PONTIFEX·MAXIMVS
TRIBVNIC·POTESTAT·$\overline{\text{XI}}$·IMP·$\overline{\text{XXI}}$
CENSOR·PERPETVVS·COS·$\overline{\text{XVI}}$·P·P
IIS·QVI·MILITANT·IN·CLASSE·FLAVIA·MOESICA
QVAE·EST·SVB·SEX·OCTAVIO·FRONTONE
QVI·SENAVICENA·PLVRAVE·STIPENDIA·MERVERANT
ITEM·DIMISSIS·HONESTA·MISSIONE·QVORVM
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBERIS
POSTERISQVE·EORVM·CIVITATEM·DEDIT·ET
CONVBIVM·CVM·VXORIBVS·QVAS·TVNC·HABVISSENT
CVM·EST·CIVITAS·IIS·DATA·AVT·SI·[*qui*·]CAELIBES
ESSENT·CVM IIS·QVAS·POSTEA·DVXISSENT
DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS

Deuxième page intérieure.

. . . . .D · $\overline{\text{XVIII}}$ · K · IVLIAS
. . . . .CELSO·POLEME[illegible]NO
. . . . .IO · AVITO · COS
. . . .
. . . .
. . . . M · ET · RECOGNITVM
. . . . AENEA · QV . . . .
. . . .

P. I int. — L. 3, Bongars et Grut. IMPERATOR; l. 4, Bongars et Grut. CONSVL; l. 7, Grut. MERVERVNT; l. 11, Bongars, CONNVBIVM; l. 12, Bongars et Grut. SI·COELIBES; l. 14, Bongars et Grut. DVNTAXAT.

44

(14 août 99.)

INÉDIT.

Trouvé à Philippopoli, en Thrace; aujourd'hui au musée de Saint-Germain. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Je l'ai fait graver d'après l'original; voy. pl. V et VI.

Première page extérieure.

IMP CAESAR · DIVI · NERVAE F NERVA · TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS PONTIFEX · MAXIMVS
TRIBVNIC · POTESTAT · III · COS · II · P · P
EQVITIBVS · ET · PEDITIBVS QVI MILITANT · IN ALIS
TRIBVS · ET · COHORTIBVS SEPTEM QVAE APPELLAN
TVR · I · ASTVRVM · ET · I · FLAVIA · GAETVLORVM · ET · I
VESPASIANA · DARDANORVM ET · I · LEPIDIANA
C · R · ET · I · TYRIORVM · ET · I · LVSITANORVM · CYRENAI
CA · ET · II FLAVIA BRITTONVM · ET · II CHALCIDENO
RVM · ET · III ET · VII GALLORVM · ET · CLASSICI · ET
SVNT · IN MOESIA · INFERIORE SVB · Q · POMPONIO
RVFO · ITEM · DIMISSIS · HONESTA · MISSIONE QVI
QVINA · ET · VICENA · PLVRAVE · STIPENDIA MERVE
RVNT QVORVM NOMINA · SVBSCRIPTA · SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITATEM
DEDIT · ET · CONVBIVM · CVM · VXORIBVS QVAS
TVNC · HABVISSENT · CVM · EST · CIVITAS IIS DATA
AVT SI QVI · CAELIBES · ESSENT · CVM · IIS · QVAS
POSTEA DVXISSENT · DVM · TAXAT · SINGVLI SIN
GVLAS A D XIX K SEPT
Q · FABIO BARBARO · A · CAECILIO · FAVSTINO COS
ALAE · I · ASTVRVM CVI · PRAEST
TI · IVLIVS · TI · F · PVP AGRICOLA
GREGALI
METICO SOLAE F BESSO
DESCRIPTVM · ET · RECOGNITVM · EX TABVLA
AENEA · QVAE · FIXA · EST · ROMAE · IN MVRO POST
TEMPLVM · DIVI · AVG AD MINERVAM

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus
Augustus Germanicus, pontifex maximus,
tribunic(ia) potestat(e) XI, imp(erator) XXI,
censor perpetuus, co(n)s(ul) XVI, p(ater) p(atriae),
iis qui militant in classe Flavia Moesica,
quae est sub Sex. Octavio Frontone,
qui senavicena plurave stipendia meruerant,
item dimissis honesta missione, quorum
nomina subscripta sunt, ipsis, liberis
posterisque eorum civitatem dedit et
conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent
cum est civitas iis data, aut, si [*qui*] caelibes
essent, cum iis quas postea duxissent,
dumtaxat singuli singulas,

Deuxième page intérieure.

a(*nte*)] d(iem) XVIII k(alendas) Iulias
Ti. Iulio] Celso Poleme[*a*]no,
L. Stertin]io Avito co(n)s(ulibus).
. . . .
. . . .
Descriptu]m et recognitum
ex tabula] aenea qu[*ae fixa est*
Romae, cet.

P. II int. — L. 1, Bongars, D · $\overline{XVIII}$ · k; Grut. D·$\overline{XVIII}$·kAL; Marini, D·XVI·kAL; l. 2, Bongars et Grut. POLOME[illegible]NO; l. 3, Bongars, I · AVITO; Bongars et Grut. COSS; l. 7, Bongars, AENE[illegible].

Deuxième page extérieure.

A·LAPPI . . . .
C·IVLI . . . .
M·CALI . . . .
CN·MATICI . . . .
Q·ORFICI . . . .
L·PVLLI . . . .
L·PVLLI . . . .

Deuxième page extérieure.

A. Lappi . . . . . .
C. Iuli . . . . . .
M. Cali . . . . . .
Cn. Matici . . . . . .
Q. Orfici . . . . . .
L. Pulli [*Sperati.*
L. Pulli [*Verecundi.*

P. II ext. — L. 1, Grut. A·LAPPI, Bongars, A·LAPI; l. 7, Bongars et Grut. L·BVLLI.

45

(13 mai 105.)

Au musée national de Pesth.

Publié en fac-simile par Arneth, *Zwölf Römische Militär-Diplome* (1843), pl. XV, XVI, XVII, XVIII. Cf. Henzen, n. 6857.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS DACICVS PONTIFEX
MAXIMVS TRIBVNIC POTESTAT VIIII IMP
IIII COS V P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN A
LIS TRIBVS ET COHORTIBVS SEPTEM QVAE APPE
LANTVR I CLAVDIA GALLORVM ET I VESPASIA
NA DARDANORVM ET GALLORVM FLAVIANA
ET·I FLAVIA COMMAGENORVM ET I LVSITANO
RVM CYRENAICA ET II LVCENSIVM ET II FLAVIA
BESSORVM ET II ET III ET IIII GALLORVM ET SVNT
IN M[illegible]ESIA INFERIORE SVB A CAECILIO FAVSTI
NO[illegible]VINA ET VICENA PLVRAVE STIPEN
DIA MERVERVNT ITEM DIMISSIS HONESTA MIS
SIONE ET CLASSICIS·QVORVM NOMINA SVB
SCRIPTA SVNT IPSIS·LIBERIS POSTERISQVE EO
RVM CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVN CVM·V
XORIBVS QVAS·TVNC HABVISSENT CVM EST CI
VITAS IIS DATA AVT SI QVI·CAELIBES ESSENT
CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT DVM TAXAT
SINGVLI SINGVLAS·A D III IDVS MAI
C IVLIO BASSO CN AFRANIO DEXTRO CoS
COH· III GALLORVM CVI PRAEFVIT
P VALERIVS SABINVS
PEDITI
AMBIRENO IVVENCI F RAVRIC
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO
POST TEMPLVM DIVI AVG AD MINERVAM

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) III, co(n)s(ul) II, p(ater) p(atriae),

equitibus et peditibus, qui militant in alis tribus et cohortibus septem, quae appellantur I Asturum, et I Flavia Gaetulorum, et I Vespasiana Dardanorum, et I Lepidiana c(ivium) R(omanorum), et I Tyriorum, et I Lusitanorum Cyrenaica, et II Flavia Brittonum, et II Chalcidenorum, et III et VII Gallorum, et classici, et sunt in Moesia inferiore sub Q. Pomponio Rufo, item dimissis honesta missione, qui quina et vicena plurave stipendia meruerunt, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) XIX k(alendas) Sept(embres)

Q. Fabio Barbaro, A. Caecilio Faustino co(n)s(ulibus).

Alae I Asturum, cui praest Ti. Iulius, Ti. f(ilius), Pup(inia), Agricola.

Gregali,

Metico, Solae f(ilio), Besso.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS AV
GVSTVS GERMANICVS PONTIFEX MAXIMVS TRIBV
NIC POTESTAT III COS ● II P·P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN ALIS
TRIBVS ET COHORTIBVS SEPTEM QVAE APPELLAN
TVR I ASTVRVM ET I FLAVIA GAETVLORVM ET I
VESPASIANA DARDANORVM ET I LEPIDIANA C R
ET I TYRIORVM·ET I LVSITANORVM CYRENAICA ET II
FLAVIA BRITTONVM ET II CHALCIDENORVM ET III
ET VII GALLORVM ET CLASSI ET SVNT IN MOESIA IN
FERIORE SVB Q POMPONIO RVFO ITEM DIMISSIS
HONESTA MISSIONE QV●I QVINA·ET VICENA PLVRI
VE STIPENDIA MERVERVNT QVORVM NOMIN
●SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTERIS●

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Au-
gustus Germanicus, pontifex maximus, tribu-
nic(ia) potestat(e) III, co(n)s(ul) II, p(ater) p(atriae),
equitibus et peditibus, qui militant in alis
tribus et cohortibus septem, quae appellan-
tur I Asturum, et I Flavia Gaetulorum, et I
Vespasiana Dardanorum, et I Lepidiana c(ivium) R(omanorum),
et I Tyriorum, et I Lusitanorum Cyrenaica, et II
Flavia Brittonum, et II Chalcidenorum, et III
et VII Gallorum, et classi[*ci*], et sunt in Moesia in-
feriore sub Q. Pomponio Rufo, item dimissis
honesta missione, qui quina et vicena plur[*a*-
ve stipendia meruerunt, quorum nomi[*na*
subscripta sunt, ipsis, liberis posteris

Première page extérieure.

I[m]p(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Augustus Germanicus Dacicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) VIIII, imp(erator) IIII, co(n)s(ul) V, p(ater) p(atriae), equitibus et peditibus, qui militant in alis tribus et cohortibus septem, quae appe[*l*]lantur I Claudia Gallorum, et I Vespasiana Dardanorum, et Gallorum Flaviana, et I Flavia Commagenorum, et I Lusitanorum Cyrenaica, et II Lucensium, et II Flavia Bessorum, et II et III et IIII Gallorum, et sunt in M[*o*]esia inferiore, sub A. Caecilio Faustino, [*qui q*]uina et vicena plurave stipendia meruerunt, item dimissis honesta missione, et classicis, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubiu[*m*] cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dum taxat singuli singulas, a(nte) d(iem) III idus Mai(as) C. Iulio Basso, Cn. Afranio Dextro co(n)s(ulibus).

Coh(orti) III Gallorum, cui praefuit P. Valerius Sabinus.

Pediti,

Ambireno, Iuvenci f(ilio), Rauric(o).

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae, in muro post templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

TI·IVLI	VRBANI
Q·POMPEI	HOMERI
P·CAVLI	RESTITVTI
P·ATINI	AMERIMNI
M·IVLI	CLEMENTIS
TI·IVLI	EVPHEMI
P·CAVLI	VITALIS

Première page intérieure.

[...]MP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS DACICVS PONTIFEX
MAXIMVS TR[...]B[...]NIC POTESTAT VIIII·IMP
IIII CO[...]V P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN
ALIS TRIBVS ET COHORTIBVS SEPTEM QVAE AP
PELLANTVR I CLAVDIA GALLORVM ET I VESPA
SIANA DARDANORVM ET GALLORVM FLAVIA
NA ET I FLAVIA COMMAGENORVM ET I LVSI
TANORVM CYRENAICA ET II LVCENSIVM ET
II FLAVIA BESSORVM ET SVNT IN MOESIA IN
FERIORE SVB A CAECILIO FAVSTINO QVI QVINA
ET VICENA PLVRAVE STIPENDIA MERVERVNT
ITEM DIMISSIS HONESTA MISSIONE QVO
RVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA

Deuxième page extérieure.

Ti. Iuli Urbani.
Q. Pompei Homeri.
P. Cauli Restituti.
P. Atini Amerimni.
M. Iuli Clementis.
Ti. Iuli Euphemi.
P. Cauli Vitalis.

Première page intérieure.

[I]mp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Augustus Germanicus Dacicus, pontifex maximus, tr[*i*]b[*u*]nic(ia) potestat(e) VIIII, imp(erator) IIII, co[(*n*)*s*(*ul*)] V, p(ater) p(atriae), equitibus et peditibus, qui militant in alis tribus et cohortibus septem, quae appellantur I Claudia Gallorum, et I Vespasiana Dardanorum, et Gallorum Flaviana, et I Flavia Commagenorum, et I Lusitanorum Cyrenaica, et II Lucensium, et II Flavia Bessorum, et sunt in Moesia inferiore sub A. Caecilio Faustino, qui quina et vicena plurave stipendia meruerunt, item dimissis honesta missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civita-

Deuxième page intérieure.

TEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORIBVS
QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CIVI
TAS IIS DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT
CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT DVMTA
XAT SINGVLI SINGVLAS
A D III IDVS MAI
C IVLIO BASSO CN AERANIO DEXTRO CoS
COH · III · GALLORVM CVI PRAEFVIT
P VALERIVS · SABINVS
PEDITI
AMBIRENO IVVENCI F RAVRIC

Deuxième page intérieure.

tem dedit et conubium cum uxoribus,
quas tunc habuissent cum est civi-
tas iis data, aut, si qui caelibes essent,
cum iis quas postea duxissent, dumta-
xat singuli singulas,
a(nte) d(iem) III idus Mai(as)
C. Iulio Basso, Cn. A[f]ranio Dextro co(n)s(ulibus).
Coh(orti) III Gallorum, cui praefuit
P. Valerius Sabinus.
Pediti,
Ambireno, Iuvenci f(ilio), Rauric(o).

46

(2 avril 134.)

Du cabinet du prince Demetrius Ghica, à Bucharest.

M. Henzen en a publié les deux parties extérieures, d'après une copie de M. Mihanovic', dans les *Annales de l'Institut de correspondance archéologique de Rome*, 1857, p. 2 et 3.

M. Demetrius Stourdza a bien voulu m'en envoyer, par l'entremise de M. Émile Picot, des photographies et un estampage, d'après lesquels je l'ai fait graver. Voy. pl. XXI, XXII, XXIII, XXIV.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHIC F DIVI
NERVAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONT·MAX·TRIB POTEST·$\overline{\text{XVIIII}}$ COS $\overline{\text{III}}$ P P
EQVITIB ET PEDITIB QVI MILITAVER IN ALIS $\overline{\text{II}}$
ET COH $\overline{\text{V}}$ QVAE APPELL $\overline{\text{I}}$ GALL ET PANN ET $\overline{\text{I}}$ VES
PASIAN DARDAN ET $\overline{\text{I}}$ CILICVM·ET $\overline{\text{I}}$ BRACAR ET
$\overline{\text{II}}$ MATTIACOR ET $\overline{\text{I}}$ CLAVD·SVGAMBR ET $\overline{\text{II}}$ CHAL
CIDENOR ET SVNT IN MOESIA INFERIOR SVB
IVLIO MAIORE QVINIS ET VICEN PLVRIBVE
STIPEND EMERIT DIMISS HONEST MISSIO
NE QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IP
SIS LIBERIS POSTERISQ EORVM CIVITATEM
DEDIT ET CONVB CVM VXORIB QVAS TVNC HA
BVISS CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI
CAELIBES ESSENT CVM IS QVAS POSTEA DV
XISS DVMTAXAT SINGVLI SINGVLAS
A D IIII NON APR
T VIBIO VARO T HATERIO NEPOTE COS
COH $\overline{\text{I}}$ CLAVD·SVGAMBR·CVI PRAEST
M ACILIVS ALEXANDER PALMYR
EX PEDITE
L SEXTILIO SEXTILI F PVDENTI STOBIS
ET LVCIO F ET VALERIO F ET PETRONIO F
ET VALENTI F ET LVCIAE FIL ET ANNIAE FIL
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AENEA
[illegible]VAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
[illegible]EMPL DIVI AVG AD MINERVAM

P. I ext. — Mihanović', lin. 1, PARTHICI F; l. 5, ET COHORT $\overline{\text{V}}$ QVAE APELL T GALL; l. 9, PLVRIBVSVE; l. 16, SINGVLIS SINGVLAS.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthic(i) f(ilius), Divi Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) potest(ate) XVIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae), equitib(us) et peditib(us), qui militaver(unt) in alis II et coh(ortibus) V, quae appell(antur) I Gall(orum) et Pann(oniorum), et I Vespasian(a) Dardan(orum), et I Cilicum, et I Bracar(um), et II Mattiacor(um), et I Claud(ia) Sugambr(orum), et II Chalcidenor(um), et sunt in Moesia inferior(e) sub Iulio Maiore, quinis et vicen(is) plurib(us)ve stipend(is) emerit(is) dimiss(is) honest(a) missione, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisq(ue) eorum civitatem dedit et conub(ium) cum uxorib(us), quas tunc habuiss(ent) cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum is quas postea duxiss(ent), dumtaxat singuli singulas,

a(nte) d(iem) IIII non(as) Apr(iles)

T. Vibio Varo, T. Haterio Nepote co(n)s(ulibus).

Coh(orti) I Claud(iae) Sugamb(rorum), cui praest M. Acilius Alexander Palmyr(enus).

Ex pedite,

L. Sextilio, Sextili f(ilio), Pudenti, Stobis, et Lucio f(ilio), et Valerio f(ilio), et Petronio f(ilio), et Valenti f(ilio), et Luciae fil(iae), et Anniae fil(iae).

Descript(um) et recognit(um) ex tabula aenea, *q*]uae fixa est Romae, in muro post *t*]empl(um) Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

T FLAVI	ROMVLI
TI IVLI	FELICIS
T ERREDI	ALCIDIS
C IVLI	SILVANI
D VALERI	FAVSTIANI
D VALERI	SATVRNINI
TI CLAVDI	HERMETIS

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
NERVAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONT MAX TRIB POT $\overline{XVIIII}$ COS $\overline{III}$ P P
EQV ET PED QVI MIL IN ALIS $\overline{II}$ ET COH V QVAE
APP $\overline{I}$ GALL ET PAN ET $\overline{I}$ VESP DARD ET $\overline{I}$ CILIC
ET $\overline{I}$ BRAC ET $\overline{II}$ MATT ET $\overline{I}$ CL SVG ET $\overline{II}$ CHAL
ET SVNT IN MOESIA INFER SVB IVL MAI
ORE QVINIS ET VICEN PLVRIB STIP EMER
DIM HON MISS QVOR NOM SVBSCRIP
SVNT IPS LIB POSTQ EOR CIV DED ET CONV
CVM VXOR Q TVNC HAB CVM EST CIV IS DAT
AVT SIQ CAEL ESS CVM IS Q POST DVX DVM
TAX SING SINGVL

Deuxième page extérieure.

T. Flavi Romuli.
T. Iuli Felicis.
T. Erredi Alcidis.
C. Iuli Silvani.
D. Valeri Faustiani.
D. Valeri Saturnini.
Ti. Claudi Hermetis.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Traiani Parthici f(ilius), Divi Nervae nepos, Traianus Hadrianus Aug(ustus), pont(ifex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) XVIII, co(n)s(ul) III, p(ater) p(atriae), equ(itibus) et ped(itibus), qui mil(itaverunt) in alis II et coh(ortibus) V, quae app(ellantur) I Gall(orum) et Pan(noniorum), et I Vesp(asiana) Dard(anorum), et I Cilic(um), et I Bracar(um), et II Matt(iacorum), et I Cl(audia) Sug(ambrorum), et II Chal(cidenorum), et sunt in Moesia infer(iore) sub Iul(io) Maiore, quinis et vicen(is) plurib(usve) stip(endis) emer(itis) dim(issis) hon(esta) miss(ione), quor(um) nom(ina) subscrip(ta) sunt, ips(is), lib(eris) post(eris)q(ue) eor(um) civ(itatem) ded(it) et conu(bium) cum uxor(ibus), q(uas) tunc hab(uissent) cum est civ(itas) is dat(a), aut, si q(ui) cael(ibes) ess(ent), cum is q(uas) post(ea) dux(issent), dum tax(at) sing(uli) singul(as).

Deuxième page intérieure.

A · D · IIII NON APR
T VIBIO VARO T HATERIO NEPOTE CoS
COH Ī CLAVDIAE SVGAMB CVI PRAEST
M ACILIVS ALEXANDER PALMYR
EX PEDITE
L SEXTILIO SEXTILI F PVDENTI STOBIS
ET LVCIO F EIVS ET VALERIO F EIVS
ET PETRONIO F EIVS ET VALENTÍ F EIVS
ET LVCIAE FIL EIVS ET ANNIAE FIL EIVS

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) IIII non(as) Apr(iles)
T. Vibio Varo, T. Haterio Nepote co(n)s(ulibus).
Coh(orti) I Claudiae Sugamb(rorum), cui praest
M. Acilius Alexander Palmyr(enus).
Ex pedite,
L. Sextilio, Sextili f(ilio), Pudenti, Stobis,
et Lucio, f(ilio) eius, et Valerio, f(ilio) eius,
et Petronio, f(ilio) eius, et Valenti, f(ilio) eius,
et Luciae, fil(iae) eius, et Anniae, fil(iae) eius.

ARMÉE DE JUDÉE.

47

(15 mai 86.)

Trouvé à Klausenbourg, en Transilvanie, et conservé autrefois dans la bibliothèque du collége réformé d'Ennyed, avec laquelle il a été détruit par un incendie en 1849.

M. Henzen a bien voulu m'en envoyer un estampage à l'encre d'imprimerie, d'après lequel je l'ai fait graver. Voy. pl. XVII, XVIII, XIX et XX.

Il a été publié par M. Henzen, dans les *Mémoires de la Société des Antiquaires du Rhin*, 1848, p. 26-28, et dans le *Bulletin de l'Institut de correspondance archéologique de Rome* de la même année, p. 24-26. Voy. aussi son *Supplément au recueil d'Orelli*, n. 5433.

Première page extérieure.

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS·PONTIFEX·MAXI
MVS·TRIBVNIC·POTESTAT·V· IMP· XII
CENSOR·PERPETVVS·COS·XII·P·P
EQVITIBVS·ET·PEDITIBVS·QVI·MILITANT·IN
ALIS DVABVS QVAE APPELLANTVR VETE
RANA·GAETVLORVM ET·I·THRACVM MAV
RETANA ET·COHORTIBVS QVATTVOR·I·AV
GVSTA·LVSITANORVM·ET·I ET·II·THRACVM ET
II·CANTABRORVM·ET·SVNT IN IVDAEA SVB
CN POMPEIO LONGINO·QVI QVINA ET·VI
CENA·STIPENDIA MERVERANT·QVORVM
NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS
POSTERISQVE EORVM CIVITATEM·DEDIT ET
CONVBIVM·CVM VXORIBVS QVAS TVNC
HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS IIS DATA·AVT
SI QVI·CAELIBES ESSENT CVM·IIS QVAS·POSTEA
DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A·D·III IDVS MAIAS
SEX OCTAVIO ·FRONTONE
TI IVLIO CANDIDO MARIO CELSO COS
COH II THRACVM CVI PRAEST
CLAVDIVS MONTANVS·EQVITI
SEVTHE TRAIBITHI F COLOLETIC
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX TABVLA·AE
NEA·QVAE·FIXA EST ROMAE IN CAPITOLIO
POST·TROPAEA·GERMANICI·IN TRIBVNALI
QVAE SVNT AD AEDEM FIDEI P R

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XII, censor perpetuus, co(n)s(ul) XII, p(ater) p(atriae) equitibus et peditibus, qui militant in alis duabus, quae appellantur Veterana Gaetulorum et I Thracum Mauretana, et cohortibus quattuor, I Augusta Lusitanorum, et I et II Thracum, et II Cantabrorum, et sunt in Iudaea sub Cn. Pompeio Longino, qui quina et vicena stipendia meruerant, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit et conubium cum uxoribus, quas tunc habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui caelibes essent, cum iis quas postea duxissent, dumtaxat singuli singulas.

a(nte) d(iem) III idus Maias

Sex. Octavio Frontone, Ti. Iulio Candido Mario Celso, co(n)s(ulibus).

Coh(orti) II Thracum, cui praest Claudius Montanus. Equiti,

Seuthe, Traibithi f(ilio), col(onia) Oletico.

Descriptum et recognitum ex tabula aenea, quae fixa est Romae in Capitolio, post tropaea Germanici, in tribunali, quae sunt ad aedem Fidei p(opuli) R(omani).

Deuxième page extérieure.

D·CONSI ALCIMI
C·TERENTI NATALIS
P·SALLIENI PHILVMENI
TI·CLAVDI ERASTI
C·HOSTILI MARTIALIS
P·SILI HERMETIS
C·QVINTI PHILETI

Première page intérieure.

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS·AVGVS
TVS GERMANICVS PON TIFEX·MAXIMVS·TRIBV
NIC POTESTAT·V̄·IMP·X̄ĪĪ CENSOR·PERPETVVS
COS X̄ĪĪ P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI·MILITANT·IN ALIS DVA
BVS·QVAE APPELLANTVR·VETERANA·GAETVLORVM
ET·Ī·THRACVM·MAVRETANA·ET COHORTIBVS
QVATTVOR·Ī·AVGVSTA·LVSITANORVM·ET·Ī ET·ĪĪ
THRACVM·ET·ĪĪ·CANTABRORVM·ET·SVNT·IN·IV
DAEA SVB·CN POMPEIO LONGINO QVI QVINA
ET·VICENA·STIPENDIA·MERVERANT·QVORVM
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS LIBERIS
POSTERISQVE·EOR VM·CIVITATEM·DEDIT

Deuxième page extérieure.

D. Consi Alcimi.
C. Terenti Natalis.
P. Sallieni Philumeni.
Ti. Claudi Erasti.
C. Hostili Martialis.
P. Sili Hermetis.
C. Quinti Phileti.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus Augustus Germanicus, pontifex maximus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XII, censor perpetuus, co(n)s(ul) XII, p(ater) p(atriae), equitibus et peditibus, qui militant in alis duabus, quae appellantur Veterana Gaetulorum et I Thracum Mauretana, et cohortibus quattuor, I Augusta Lusitanorum, et I et II Thracum, et II Cantabrorum, et sunt in Iudaea, sub Cn. Pompeio Longino, qui quina et vicena stipendia meruerant, quorum nomina subscripta sunt, ipsis, liberis posterisque eorum civitatem dedit

Deuxième page intérieure.

ET CONVBIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC·
HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS IIS·DATA·AVT·SI QVI
CAELIBES ESSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA DVXISSENT
DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS·A·D·III·IDVS MAIAS
SEX OCTAVIO FRONTONE
TI IVLIO·CANDIDO MARIO CELSO COS
COH II THRACVM CVI PRAEST
CLAVDIVS MONTANVS
EQVITI
SEVTHE TRAIBITHI·F COLOLETIC
DESCRIPTVM·ET RICOGNITVM·EX·TABVLA·AENEA
QVAE·FIXA·EST ROMAE IN CAPITOLIO

Deuxième page intérieure.

et conubium cum uxoribus, quas tunc
habuissent cum est civitas iis data, aut, si qui
caelibes essent, cum iis quas postea duxissent,
dumtaxat singuli singulas, a(nte) d(iem) III idus Maias
Sex. Octavio Frontone,
Ti. Iulio Candido Mario Celso co(n)s(ulibus).
Coh(orti) II Thracum, cui praest
Claudius Montanus.
Equiti,
Seuthe, Traibithi f(ilio), col(onia) Oletic(o).
Descriptum et r[e]cognitum ex tabula aenea,
quae fixa est Romae in Capitolio.

ARMÉE D'ÉGYPTE.

48

(17 février 86.)

Acheté à Thèbes, en Égypte, en 1735, par Joseph-Simon Assemani; aujourd'hui à la bibliothèque du Vatican, où je l'ai vu et copié.

Publié par Donati, *Supplem. ad Murat.* p. 461; par Marini, *Giornale di Pisa,* 1774, tom. XIV, p. 291, et *Frat. Arval.* p. 456-457; par Spaletti, *Dichiarazione di una tavola ospitale,* p. 139; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani,* tab. VI, et par Cardinali, *Diplomi imperiali,* tav. VII. Amaduzzi a donné, dans ses *Anecdota litteraria,* tom. I, p. 460, un fac-simile des deux pages intérieures, et tom. II, p. 463, le texte de la deuxième page extérieure. Cf. Bianchini, *Demonstratio hist. ecclesiast. quadripart.* p. 85-87, et Sanclemente, *De vulgaris aerae emend.* p. 155.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI VESPASIANI F DOMITIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS·PONTIFEX·MAXI
MVS TRIBVNIC POTESTAT·$\overline{\text{V}}$·IMP·$\overline{\text{XI}}$·
CENSOR·PERPETVVS·COS·$\overline{\text{XII}}$·P·P·
CLASSICIS·QVI·MILITANT·IN·AEGYPTO·SVB·C
SEPTIMIO·VEGETO·ET CLAVDIO CLEMEN
TE·PRAEFECTO·CLASSIS·ITEM·DIMISSIS·HO
NESTA·MISSIONE·EX·EADEM·CLASSE SENIS
ET VICENIS PLVRIBVSVE STIPENDIIS·EME
RITIS·QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
SVNT IPSIS LIBERIS·POSTERISQVE EORVM
CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
. . . .QVAS·TVNC HABVISSENT CVM EST
. . . .AS·IIS DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT
. . . .S·QVAS POSTEA·DVXISSENT DVM
. . . .T· SINGVLI· SINGVLAS
. . . . D · XIII· K MART
. . . .SECIO CAMPANO CoS
. . .RNELIO·DOLABELLA·PETRONIANO
. . . .MELLO· CRO[illegible]· F· COPTIT
. . . . . . VM ET RECOGNITVMEX TABVLA AENE
. . . ! . . . ST·ROMAEINCAPITOLIOPOST·TROPAEA
. . . . .T·AD·AEDEMFIDEI·P·R·

Deuxième page extérieure.

A·CALPVRNI IVSTI
C·IVLI MAXIMI
P·SERTORI CELSI
. . . .AV. . . MACRI
. . .VLI CELENI
. .CORNELI . ACATI
. . .VMERI . .PITONIS

P. II ext. — L. 2, Marini, C·TVLI; Amaduzzi, C·IVLI; l. 5, Amaduzzi, LELENI; Marini, CELENI; l. 6, Marini, AC; Amaduzzi, . ACATI.

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus
Augustus Germanicus, pontifex maxi-
mus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XI.
censor perpetuus, co(n)s(ul) XII, p(ater) p(atriae),
classicis, qui militant in Aegypto sub C.
Septimio Vegeto, et Claudio Clemen-
te praefecto classis, item dimissis ho-
nesta missione ex eadem classe senis
et vicenis pluribusve stipendiis eme-
ritis, quorum nomina subscripta
sunt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum uxo-
ribus,] quas tunc habuissent cum est
civit]as iis data, aut, si qui caelibes essent
cum ii]s quas postea duxissent, dum
taxa]t singuli singulas.
a(*nte*)] d(iem) XIII k(alendas) Mart(ias)
C.] Secio Campano,
Ser. Co]rnelio Dolabella Petroniano co(n)s(ulibus).
C. Ge]mello, Cro[*n*]i f(ilio), Coptit(ano).
Descript]um et recognitum ex tabula aene-
a, quae fixa e]st Romae, in Capitolio, post tropaea
Germanici, quae sun]t ad aedem Fidei p(opuli) R(omani).

Deuxième page extérieure.

A. Calpurni	Iusti.
C. Iuli	Maximi.
P. Sertori	Celsi.
. . . au. .	Macri.
. . *I*]uli	Celeni.
. . Corneli	*P*]acati.
. . *N*]umeri	*Ca*]pitonis.

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI VESPASIANI F DOMITIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS PONTIFEX MA
XIMVS TRIBVNIC POTESTAT·V·IMP·XI CENSOR
PERPETVVS·COS·XII· P · P
CLASSICIS QVI MILITANT IN AEGYPTO SVB
C SEPTIMIO VEGETO ET CLAVDIO CLEMENTE
PRAEFECTO CLASSIS ITEM DIMISSIS HONES
TA MISSIONE EX EADEM CLASSE SENIS ET
VICENIS PLVRIBVSVE STIPENDIIS EMERI
TIS QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT
ITSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVI

Deuxième page intérieure.

. . .EM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
. .BVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM
. ST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELIBES
. .SENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
. /MTAXAT SINGVLI SINGVLAS
A · D · XIII · k · MART
C SECIO CAMPANO
SEX CORNELIO DOLABELLA PETRONIANO CoS
C GEMELLO CRONI F· COPTIT
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE IN CAPITOLIO

P. I int. — L. 11, Marini, IPSIS; il y a ITSIS sur le bronze, comme dans le fac-simile d'Amaduzzi.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Vespasiani f(ilius), Domitianus
Augustus Germanicus, pontifex ma-
ximus, tribunic(ia) potestat(e) V, imp(erator) XI, censor
perpetuus, co(n)s(ul) XII, p(ater) p(atriae),
classicis, qui militant in Aegypto sub
C. Septimio Vegeto, et Claudio Clemente
praefecto classis, item dimissis hones-
ta missione ex eadem classe senis et
vicenis pluribusve stipendiis emeri-
tis, quorum nomina subscripta sunt,
i[*p*]sis, liberis posterisque eorum civi-

Deuxième page intérieure.

tat]em dedit et conubium cum uxo-
ri]bus, quas tunc habuissent cum
e]st civitas iis data, aut, si qui caelibes
es]sent, cum iis quas postea duxissent,
d]umtaxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XIII k(alendas) Mart(ias)
C. Secio Campano,
Se[*r*]. Cornelio Dolabella Petroniano co(n)s(ulibus).
C. Gemello, Croni f(ilio), Coptit(ano).
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae, in Capitolio.

P. II int. — L. 8, Marini, SER CORNELIO; il y a SEX sur le bronze, comme dans le facsimile d'Amaduzzi.

ARMÉE DE RÉTIE.

49

(30 août 107.)

INÉDIT.

Trouvé en 1868, près de Weissenburg, en Bavière; aujourd'hui à l'*Antiquarium* de Munich

M. le professeur Christ, conservateur de ce musée, et M. le professeur Henri Brunn ont bien voulu m'en envoyer un estampage, d'après lequel je le reproduis.

Première page extérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS DACICVS PONTIFEX MA
XIMVS TRIBVNIC POTESTAT $\overline{\text{XI}}$ IMP $\overline{\text{VI}}$ COS $\overline{\text{V}}$ P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT IN
ALIS QVATTVOR ET COHORTIBVS DECEM ET VNAM
QVAE APPELLANTVR $\overline{\text{I}}$ HISPANORVM AVRIANA
ET $\overline{\text{I}}$ AVGVSTA THRACVM ET $\overline{\text{I}}$ SINGVLARIVM C R
P F ET $\overline{\text{II}}$ FLAVIA·P·F $\overline{\infty}$ ET $\overline{\text{I}}$ BREVCORVM ET $\overline{\text{I}}$ ET $\overline{\text{II}}$
RAETORVM ET $\overline{\text{III}}$ BRACARAVGVSTANORVM ET
$\overline{\text{III}}$ THRACVM ET $\overline{\text{III}}$ THRACVM C R ET $\overline{\text{III}}$ BRI
TANNORVM ET $\overline{\text{III}}$ BATAVORVM $\overline{\infty}$ ET $\overline{\text{IIII}}$ GAL
LORVM ET $\overline{\text{V}}$ BRACARAVGVSTANORVM ET $\overline{\text{VII}}$
LVSITANORVM ET SVNT IN RAETIA SVB TI IV
LIO AQVILINO QVINIS ET VICENIS PLVRIBVS
VE STIPENDIIS EMERITIS DIMISSIS HONES
TA MISSIONE QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
SVNT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM
CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
RIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CI
VITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT
CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT DVM TA
XAT SINGVLI SINGVLAS PR K IVL
C MINICIO FVNDANO C VETTENNIO SEVERO CoS
ALAE $\overline{\text{I}}$ HISPANORVM AVRIANAE CVI PRAEST
M INSTEIVS M F PAL COELENVS
EX GREGALE
MOGETISSAE COMATVLLI F BOIO
ET VERECVNDAE CASATI FILIAE VXORI EIVS SEQVAN
ET MATRVLLAE FILIAE EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA AE
NEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPLVM DIVI·AVG AD MINERVAM

Première page extérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus
Augustus Germanicus Dacicus, pontifex ma-
ximus, tribunic(ia) potestat(e) XI, imp(erator) VI, co(n)s(ul) V, p(ater) p(atriae),
equitibus et peditibus, qui militaverunt in
alis quattuor et cohortibus decem et unam, (*sic*)
quae appellantur I Hispanorum Auriana,
et I Augusta Thracum. et I Singularium c(ivium) R(omanorum)
P(ia) F(idelis), et II Flavia P(ia) F(idelis) milliaria, et I Breucorum, et I et II
Raetorum, et III Bracaraugustanorum, et
III Thracum, et III Thracum c(ivium) R(omanorum), et III Bri-
tannorum, et III Batavorum milliaria, et IIII Gal-
lorum, et V Bracaraugustanorum, et VII
Lusitanorum, et sunt in Raetia sub Ti. Iu-
lio Aquilino, quinis et vicenis pluribus-
ve stipendiis emeritis dimissis hones-
ta missione, quorum nomina subscripta
sunt, ipsis, liberis posterisque eorum
civitatem dedit et conubium cum uxo-
ribus, quas tunc habuissent cum est ci-
vitas iis data, aut, si qui caelibes essent,
cum iis quas postea duxissent, dum ta-
xat singuli singulas, pr(idie) k(alendas) Iul(ias)
C. Minicio Fundano, C. Vettennio Severo co(n)s(ulibus).
Alae I Hispanorum Aurianae, cui praest
M. Insteius, M. f(ilius), Pal(atina), Coelenus.
Ex gregale,
Mogetissae, Comatulli f(ilio), Boio,
et Verecundae, Casati filiae, uxori eius, Sequan(ae),
et Matrullae, filiae eius.
Descriptum et recognitum ex tabula ae-
nea, quae fixa est Romae, in muro post
templum Divi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

Q · POMPEI HOMERI
L · PVLLI VERECVNDI
P · CAVLI VITALIS
P · ATINI AMERIMNI
C · TVTICANI SATVRNINI
Q · APIDI THALLI
C · VETTIENI MODESTI

Première page intérieure.

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS AVG
GERMANIC DACICVS PONTIF MAXIMVS TRI
BVNIC · POTEST $\overline{XI}$ IMP $\overline{VI}$ COS $\overline{V}$ P · P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT IN
ALIS QVATTVOR ET COHORTIBVS DECEM ET VNAM
QVAE APPELLANTVR $\overline{I}$ HISPANORVM AVRIA
NA · ET · $\overline{I}$ AVGVSTA THRACVM ET · $\overline{I}$ · SINGVLARI
VM · C R · P · F · ET · $\overline{II}$ · FLAVIA · P F $\overline{\infty}$ ET · $\overline{I}$ · BREVCORVM
ET · $\overline{I}$ ET $\overline{II}$ RAETORVM · ET · $\overline{III}$ BRACAR · AVGVSTANO
RVM · ET · $\overline{III}$ · THRACVM · ET $\overline{III}$ THRACVM C R
ET · $\overline{III}$ · BRITTANINORVM ET $\overline{III}$ BATAVORVM
$\overline{\infty}$ ET · $\overline{IIII}$ · GALLORVM ET $\overline{V}$ BRACARAVGVSTANO
RVM ET $\overline{VII}$ · LVSITANORVM ET SVNT IN RAETI
A SVB TI IVLIO · AQVILINO QVINIS ET VICENIS
PLVRIBVSVE STIPENDIIS EMERITIS DIMIS
SIS HONESTA · MISSIONE · QVORVM NOMI
NA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTE
RISQVE EORVM CIVITATEM DEDIT ET CO

Deuxième page extérieure.

Q. Pompei Homeri.
L. Pulli Verecundi.
P. Cauli Vitalis.
P. Atini Amerimni.
C. Tuticani Saturnini.
Q. Apidi. Thalli.
C. Vettieni Modesti.

Première page intérieure.

Imp(erator) Caesar, Divi Nervae f(ilius), Nerva Traianus Aug(ustus)
Germanic(us) Dacicus, pontif(ex) maximus, tri-
bunic(ia) potest(ate) XI, imp(erator) VI, co(n)s(ul) V, p(ater) p(atriae),
equitibus et peditibus, qui militaverunt in
alis quattuor et cohortibus decem et unam, (*sic*)
quae appellantur I Hispanorum Auria-
na, et I Augusta Thracum, et I Singulari-
um c(ivium) R(omanorum) P(ia) F(idelis), et II Flavia P(ia) F(idelis) milliaria, et I
et I et II Raetorum, et III Bracaraugustano- [Breucorum,
rum, et III Thracum, et III Thracum c(ivium) R(omanorum),
et III Brittaninorum, et III Batavorum (*sic*)
milliaria, et IIII Gallorum, et V Bracaraugustano-
rum, et VII Lusitanorum, et sunt in Raeti-
a sub Ti. Iulio Aquilino, quinis et vicenis
pluribusve stipendiis emeritis dimis-
sis honesta missione, quorum nomi-
na subscripta sunt, ipsis, liberis poste-
risque eorum civitatem dedit et co-

Deuxième page intérieure.

NVBIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC HA
BVISSENT CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT SI
QVI CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA
DVXISSENT DVM TAXAT SINGVLI SINGVLAS
PR k IVL
C MINICIO FVNDANO C VETTENNIO SEVERO COS
ALAE · I · HISPANORVM AVRIANAE CVI PRAEST
M INSTEIVS M · F · PAL COELENVS
EX GREGALE
MOGETISSAE COMATVLLI · F BOIO
ET VERECVNDAE CASATI FIL · VXORI EIVS SEQVAN
ET · MATRVLLAE FILIAE EIVS

DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE

Deuxième page intérieure.

nubium cum uxoribus, quas tunc ha-
buissent cum est civitas iis data, aut, si
qui caelibes essent, cum iis quas postea
duxissent, dum taxat singuli singulas.
pr(idie) k(alendas) Iul(ias)
C. Minicio Fundano, C. Vettennio Severo co(n)s(ulibus).
Alae I Hispanorum Aurianae, cui praest
M. Insteius, M. f(ilius), Pal(atina), Coelenus.
Ex gregale,
Mogetissae, Comatulli f(ilio), Boio,
et Verecundae, Casati fil(iae), uxori eius, Sequan(ae),
et Matrullae, filiae eius.
Descriptum et recognitum ex tabula
aenea, quae fixa est Romae.

ARMÉES INCONNUES.

50

(79-81.)

Trouvé à Ilbono, en Sardaigne; aujourd'hui au musée de Cagliari, auquel il a été donné par M. le chanoine Spano.

Publié par M. Haenel, *Kritische Iahrbücher für deutsche Rechtswissenschaft*, 1843, p. 792, et par M. Spano, *Bullettino archeologico Sardo*, ann. I, 1855, p. 191.

M. Spano a bien voulu m'en envoyer un dessin et un estampage, d'après lesquels je l'ai fait graver; voy. pl. IX.

Première page intérieure.

. . . . SAR DIVI · V. . . . .
. . . . N V S AVGV. . . . .
. . . . MVS TRIBVN. . . . .
. . . . ENSO. . . . .

Première page extérieure.

. . . .
SVBSCR. . . . .
TERISQV . . . .
ET CONVB. . . . .
TVNC HA. . . . .
IIS DATA · A. . . . .
CVM IIS · Q. . . . .
TAXAT · SIN. . . . .

Première page intérieure.

Imp(*erator*) *Titus Cae*]sar, Divi V[*espasiani f*(*ilius*),
Vespasia]nus Augu[*stus, ponti-*
fex maxi]mus, tribun[*ic*(*ia*) *potestat*(*e*)
. . . *imp*(*erator*) . . . *p*(*ater*) *p*(*atriae*), *c*]enso[*r, co*(*n*)*s*(*ul*). . .

Première page extérieure.

. . . . . . *quorum nomina*
subscr[*ipta sunt, ipsis, liberis pos-*
terisqu[*e eorum civitatem dedit*
et conub[*ium cum uxoribus, quas*
tunc ha[*buissent cum est civitas*
iis data, a[*ut, si qui caelibes essent,*
cum iis q[*uas postea duxissent, dum*
taxat sin[*guli singulas* . . . .

51

(18 février 165.)

Autrefois à Padoue, dans la collection Pinelli; on ignore ce qu'il est devenu. On n'en avait retrouvé qu'une des deux tablettes. laquelle était brisée en deux morceaux.

Publié par Gruter, p. 1032, 6, d'après les manuscrits de Nic. Fabricius; par Marini, *Frat. Arval.* p. 466, d'après Gruter; par Spangenberg, *Tabulae iuris Romani*, tab. XII, et par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXII, d'après Marini.

Je l'ai fait graver d'après un dessin de Spon, qui l'avait vu dans le cabinet de Peyresc, dessin qui se trouve dans son *Brouillard de voyage*, à la Bibliothèque impériale. Voy. pl. XXXIII.

Deuxième page intérieure.

A D XII K MART
M GAVIO ORFITO
L ARRIO PVDENTE CoS
COHORT Ī PANNONIOR CVI PRAEST
SEPTIMIVS VRSVS
EX PEDITE
VALERIO VALERI F VALENTI RATIAR
. . . . PT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA
. . . . . . XA EST ROMAE IN MVRO POST
. . . . VI AVG AD MINERVAM

Deuxième page extérieure.

. . . .	GETAE
. . . .	FELICIS
C BELLI	VRBANI
L PVLLI	PRIMI
L SENTI	CHRYSOGONI
C POMPONI	STATIANI
L PVLLI	ZOSIMI

P. II int. — L. 4, Grut. COHOR · II; Grut. et Spon, PRAEEST; l. 6, Grut. EX . . . EDI II; l. 9, Grut. IN MV . . . POST.

Deuxième page intérieure.

a(nte) d(iem) XII k(alendas) Mart(ias)
M. Gavio Orfito,
L. Arrio Pudente co(n)s(ulibus).
Cohort(i) I Pannonior(um), cui praest
Septimius Ursus.
Ex pedite,
Valerio, Valeri f(ilio), Valenti, Ratiar(ia).
Descri]ptum et recognit(um) ex tabula aerea,
quae fi]xa est Romae, in muro post
templum di]vi Aug(usti) ad Minervam.

Deuxième page extérieure.

M. Servili]	Getae.
Ti. Iuli]	Felicis.
C. Belli	Urbani.
L. Pulli	Primi.
L. Senti	Chrysogoni.
C. Pomponi	Statiani.
L. Pulli	Zosimi.

52

(15 juin 64.)

Trouvé en 1842, à Geiselbrechting, près de Traunstein, en Bavière; appartenant aujourd'hui à la Société historique de la haute Bavière, à Munich. On n'en possède qu'une des deux tablettes.

Publié par M. Föringer, *Oberbayerisches Archiv*, 1843, tom. IV, p. 433-439, et 1845, tom. VI, p. 448; par M. Böcking, *Mémoires de la Société des antiquaires du Rhin*, 1843, tom. III, p. 163-164: par M. de Hefner, *Das Römische Bayern*, p. 140-141 et pl. VIII; et enfin par M. Henzen, dans le *Bulletin de l'Institut de corresp. arch.* 1848, p. 61. et dans son Supplément au recueil d'Orelli, n. 6858.

Deuxième page intérieure.

TAXAT·SINGVLI·SIN GVLAS
A·D· XVII · K · IVLIAS
C·LAECANIO BASSO
M·LICINIO CRASSO FRVGI COS
PAG·II K AP·XVI
ALAE·GEMELLIANAE·CVI·PRAEST
Q·POMPONIVS·Q·F·COL·RVFVS
GREGALIBVS
CATTAO BARDI F HELVETIO
ET·SABINAE·GAMMI·FILIAE·VXORI·EIVS·HELVETIAE
ET·VINDELICO F EIVS
ET·MATERIONAE FILIAE EIVS
DESCRIPT·ET·RECOGNIT·EX·TABVLA·AENEA QVAE·FIXA ES
ROMAE IN·CAPITOLIO·POST·AEDEM·IOVIS·O·M·IN
BASI·Q·MARCI· REGIS PR

Deuxième page extérieure.

L·LVCILI PROCVLI
C·PACILI PRISCI
Q·LVSI SATVRNINI
L·RENNI ORIENTIS
CN·CORNELI IONICI
L·POMPONI HYGINI
T·SEXTI PRIMI
L·LVCILI ARISTONIS
L·LVCILI CHRESIMI

Deuxième page intérieure.

. . . . *dum-*
taxat singuli singulas,
a(nte) d(iem) XVII k(alendas) Iulias
C. Laecanio Basso,
M. Licinio Crasso Frugi co(n)s(ulibus).
Pag(ina) II kap(ite) XVI,
alae Gemellianae, cui praest
Q. Pomponius, Q. f(ilius), Col(lina), Rufus.
Gregalibus,
Cattao, Bardi f(ilio), Helvetio,
et Sabinae, Gammi filiae, uxori eius, Helvetiae,
et Vindelico, f(ilio) eius,
et Materionae, filiae eius.
Descript(um) et recognit(um) ex tabula aenea, quae fixa es[*t*
Romae, in Capitolio, post aedem Iovis O(ptimi) M(aximi), in
basi Q. Marci Regis pr(aetoris).

Deuxième page extérieure.

L. Lucili	Proculi.
C. Pacili	Prisci.
Q. Lusi	Saturnini.
L. Renni	Orientis.
Cn. Corneli	Ionici.
L. Pomponi	Hygini.
T. Sexti	Primi.
L. Lucili	Aristonis.
L. Lucili	Chresimi.

53

Autrefois à Nimègue, dans la collection de Smetius; aujourd'hui au musée de Darmstadt.

Publié par Smetius, *Antiquitates Neomagenses*, p. 89, et, d'après lui, par Cardinali, *Diplomi imperiali*, tav. XXX. Reproduit par M. Brambach, *Corpus inscriptionum Rhenanarum*, n. 119, d'après le manuscrit latin n. 56 de la bibliothèque d'Utrecht, et enfin publié de nouveau par M. I. Becker, dans les *Mémoires de la Société des Antiquaires du Rhin*, 1868, tom. XLIV-XLV, p. 59, d'après une copie prise sur le monument par M. le docteur Lupus. C'est ce dernier texte que je reproduis.

Deuxième page intérieure.

. . . .
QVE EORVM C . . . .
. VM VXORIBVS O . . . .
. . VITAS IIS DATA A . . . .
. . . QVAS POSTEA . . . .
. . NGVLAS
A D

Deuxième page extérieure.

. . . .
. . PVLLI . . . .
Q · APIDI . . . .
. . . .

Deuxième page intérieure.

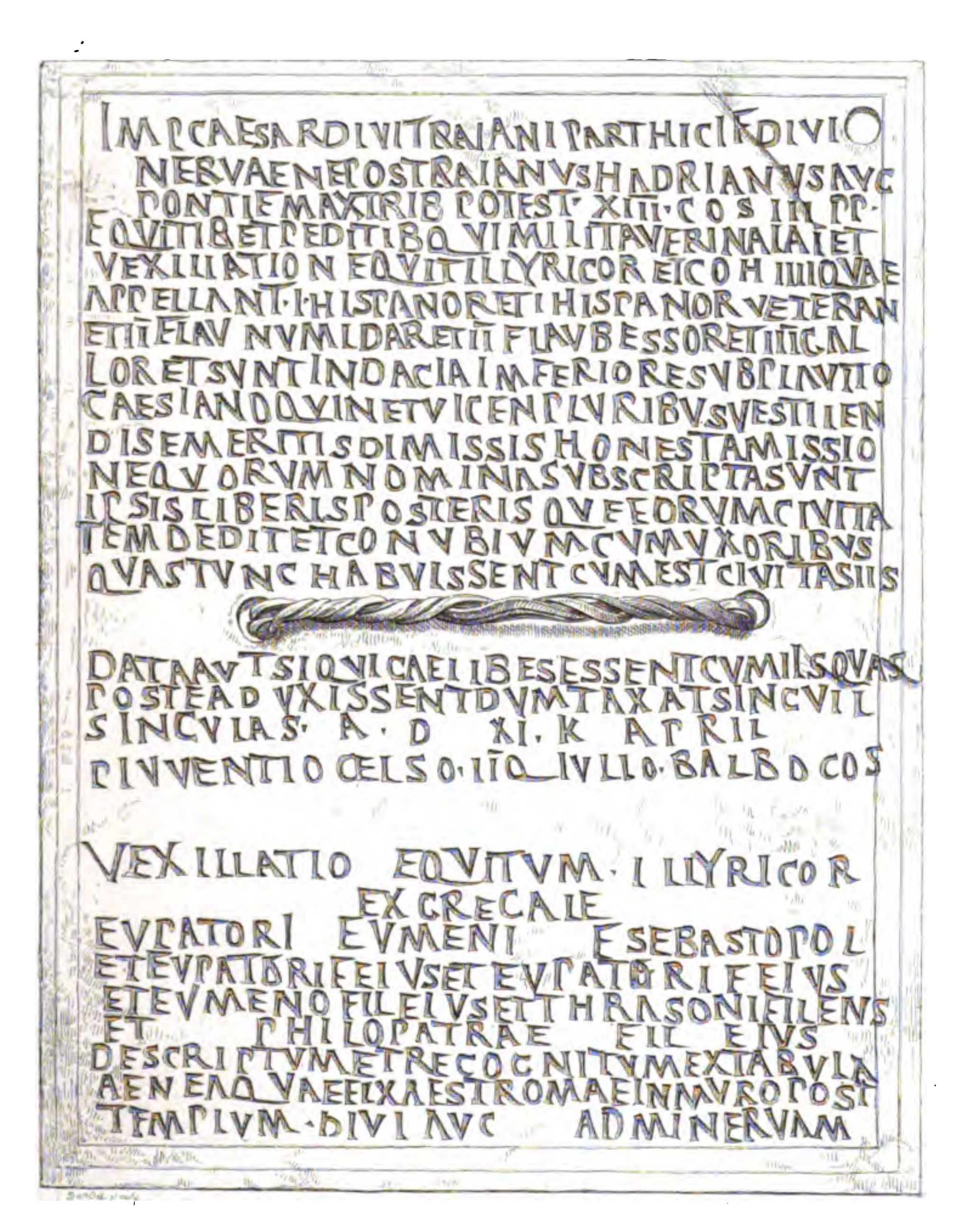
. . . . *ipsis, liberis posteris-*
que eorum c[*ivitatem dedit et conubium*
c]um uxoribus, q[*uas tunc habuissent cum est*
ci]vitas iis data, a[*ut, si qui caelibes essent, cum*
iis] quas postea [*duxissent, dumtaxat singuli*
si]ngulas,
a(nte) d(iem). . . . . . .

Deuxième page extérieure.

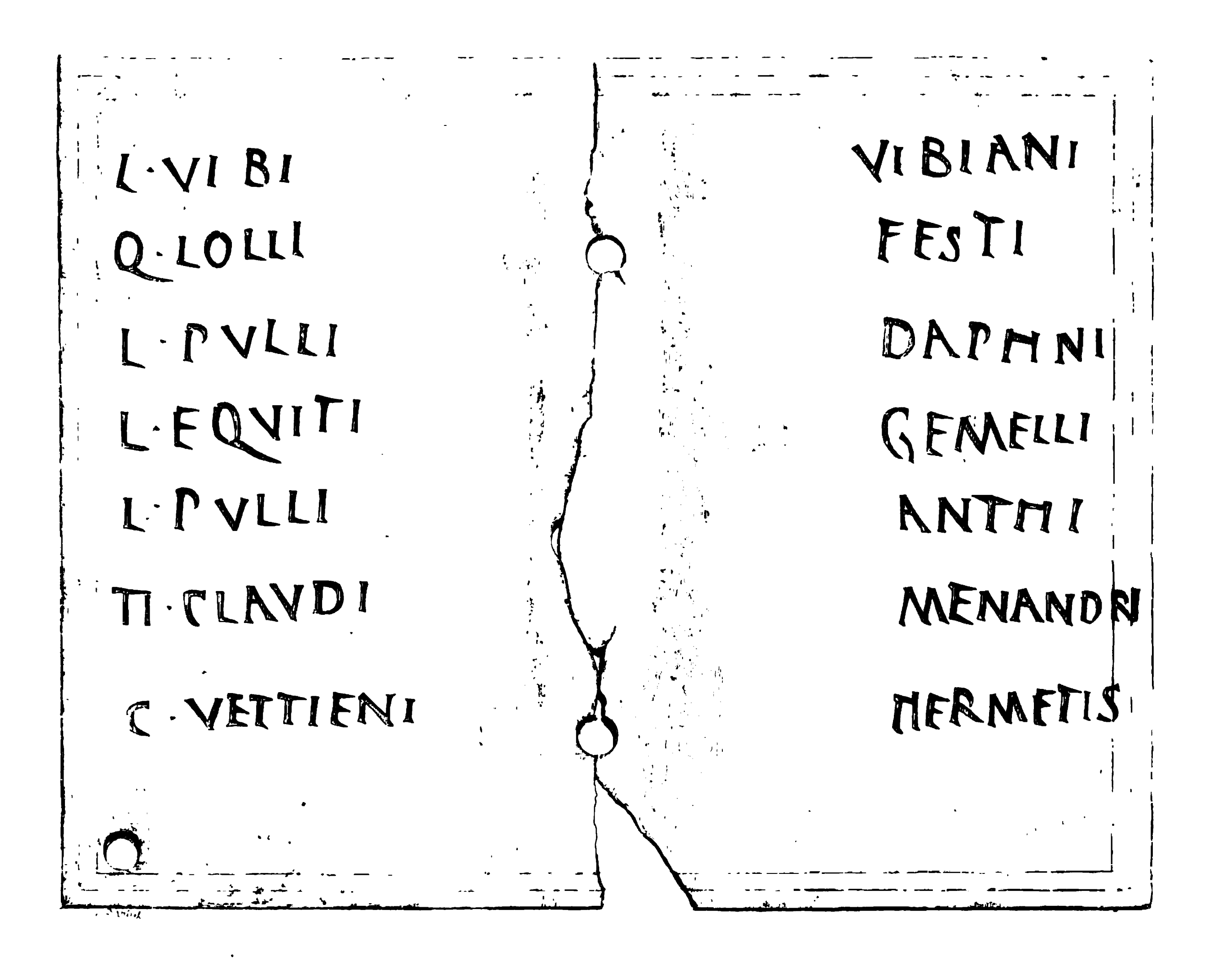
. . . .
L.] Pulli . . . .
Q. Apidi . . . . [*Thalli,*
. . . .

P. II int. — L. 1, Smet. et Bramb. ont omis C; l. 2, Smet. VM · VXORIBVS; Bramb. CVM; l. 3 (omise par Smet.), Bramb. CIVITAS; l. 5, Smet. . . NGVLAS; Bramb. SINGVLAS; l. 6, omise par Smet. et Bramb.

P. II ext. — L. 1, Smet. et Bramb. S · P · L · L.

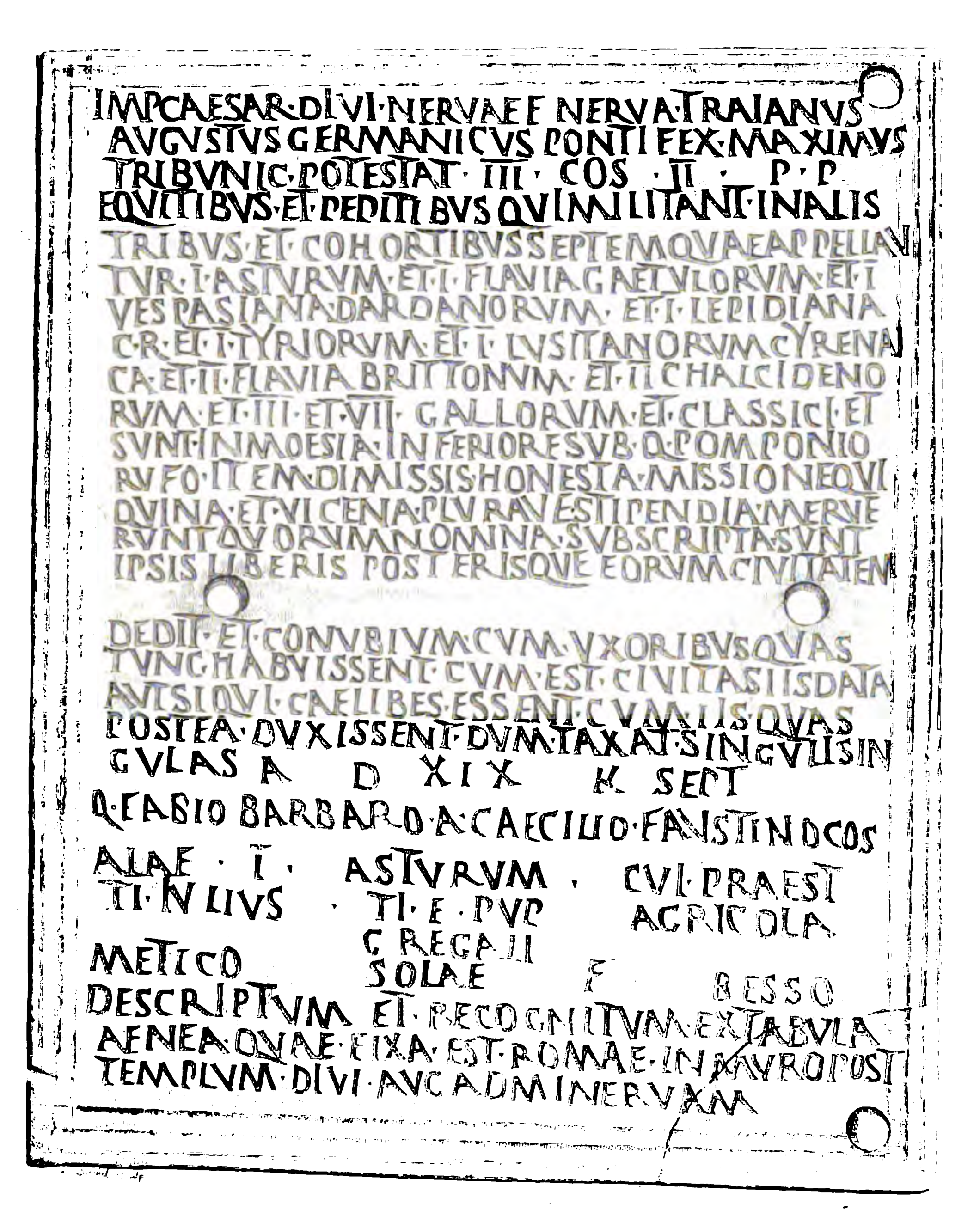

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
NERVAE NEP TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONTIF MAXIM TRIB POTEST XIII COS III PP
EQVITIB ET PEDITIB QVI MILITAVERVNT IN ALA I ET
VEXILLATION EQVIT ILLYRICOR ET COH IIII QVAE
APPELLANT I HISPANOR ET I HISPANOR VETERAN
ET II FLAV NVMIDAR ET II FLAV BESSOR ET IIII GAL
LOR ET SVNT IN DACIA INFERIORE SVB PLAVTIO
CAESIANO QVIN ET VICEN PLVRIBVSVE STIPEN
DIS EMERITIS DIMISSIS HONESTA MISSIO
NE QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA
TEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORIBVS
QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CIVITAS IIS
DATA AVT SI QVI CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT DVMTAXAT SINGVLI
SINGVLAS A D XI K APRIL
P IVVENTIO CELSO II Q IVLIO BALBO COS

VEXILLATIO EQVITVM ILLYRICOR
EX GREGALE
EVPATORI EVMENI F SEBASTOPOL
ET EVPATORI F EIVS ET EVPATORI F EIVS
ET EVMENO FIL EIVS ET THRASONI FIL EIVS
ET PHILOPATRAE FIL EIVS
DESCRIPTVM ET RECOGNITVM EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST
TEMPLVM DIVI AVG AD MINERVAM


L·VIBI VIBIANI
Q·LOLLI FESTI
L·PVLLI DAPHNI
L·EQVITI GEMELLI
L·PVLLI ANTHI
TI·CLAVDI MENANDRI
C·VETTIENI HERMETIS

IMP CAES DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI NERV
NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG PONT
MAX TRIB POT ·XIII· COS ·III· P P
EQ ET PED QVI MILITAVER IN ALA I [illegible] ET VI ET XI [illegible] ET COH
IIII·Q [illegible] I HISP [illegible] H IST VET [illegible] ET·II·F
NVM ET·II·F I BESS ET [illegible] GALLOR ET SVNT
IN DACIA INFERIORE SVB PLAVTIO CAESIANO
QVINIS ET VICENIS [illegible] STIP EMER DIMISS HON
MISS QVOR NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
POSTERISQ EOR CIVIT DEDIT ET CONVB CVM VXOR
QVAS TVNC HABVISS CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT SI Q
CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT DVMTAX

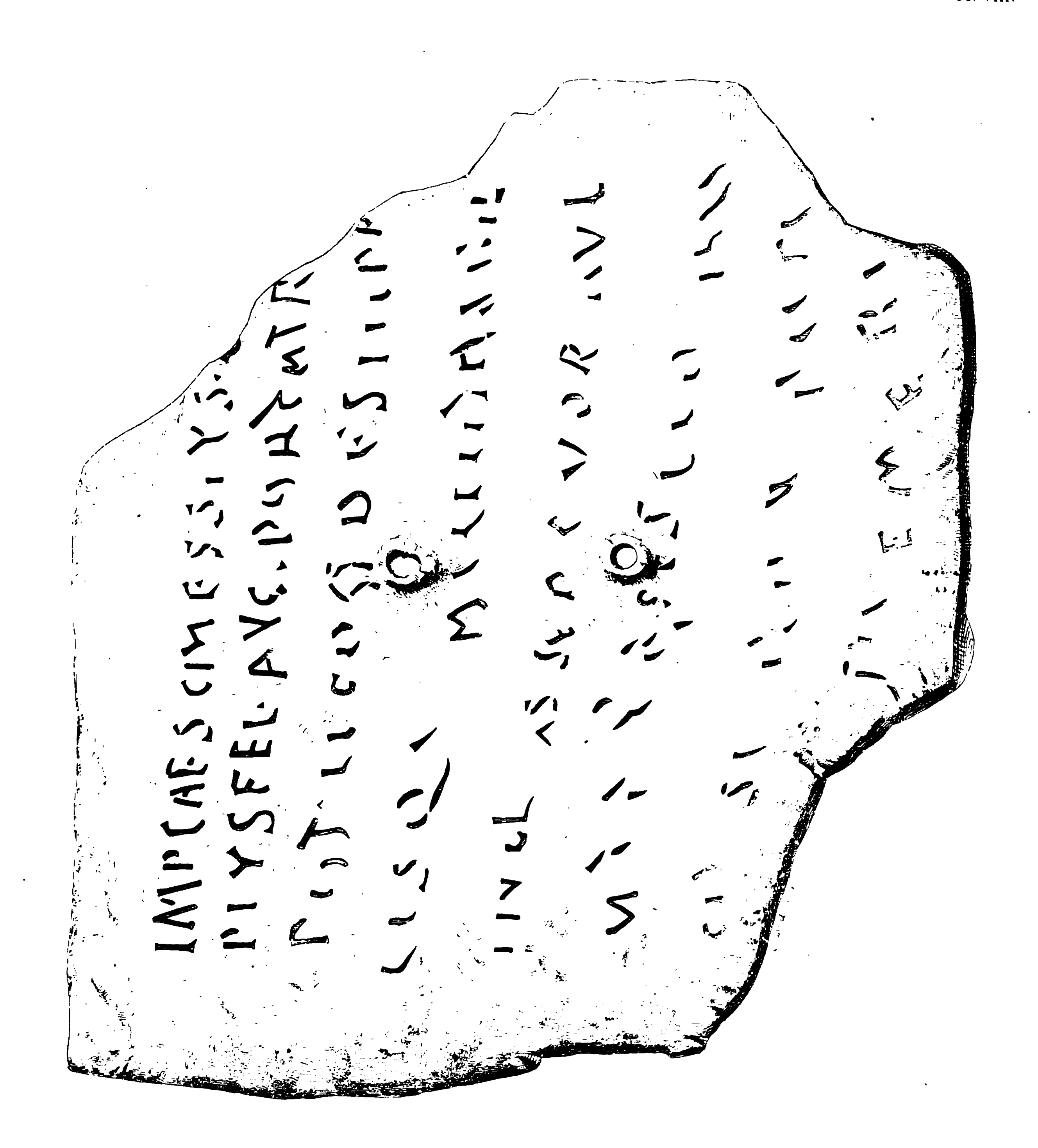
SIM L SENECIONIS D · XI · K · APR
C · IVVENTIO · CELSO II Q · IVLIO · BALBO COS ·
VEXILL EQVIT ILLYRICOR ·
EX GREGALE
EVPATORI MENENI F SEBASTOPOL
ET · EVPATERI FEM S ET EVPATORI FILIVS
ET · EVMENO FILI EIVS ET TIRRASONI FILI EIVS
ET · P MITOPATRAE FIL EIVS



IMP·CAESAR·DIVI·NERVAE F NERVA·TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS PONTIFEX·MAXIMVS
TRIBVNIC·POTESTAT· III · COS · II · P·P
EQVITIBVS·ET·PEDITIBVS QVI MILITANT·IN ALIS
TRIBVS·ET·COHORTIBVS SEPTEM QVAE APPELLAN
TVR·I·ASTVRVM·ET·I·FLAVIA GAETVLORVM·ET·I
VESPASIANA·DARDANORVM·ET·I·LEPIDIANA
C·R·ET·I·TYRIORVM·ET·I·LVSITANORVM CYRENAI
CA·ET·II·FLAVIA BRITTONVM·ET·II CHALCIDENO
RVM·ET·III·ET·VII·GALLORVM·ET·CLASSICI·ET
SVNT·IN MOESIA·INFERIORE SVB·Q·POMPONIO
RVFO·ITEM DIMISSIS HONESTA MISSIONE QVI
QVINA·ET·VICENA·PLVRAVE STIPENDIA MERVE
RVNT QVORVM NOMINA·SVBSCRIPTA SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITATEM
DEDIT·ET·CONVBIVM CVM·VXORIBVS QVAS
TVNC HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS IIS DATA
AVT SI QVI·CAELIBES ESSENT·CVM IIS QVAS
POSTEA·DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLIS·SIN
GVLAS A D XIX K SEPT
Q·FABIO BARBARO·A·CAECILIO·FAVSTINO COS
ALAE · I · ASTVRVM · CVI·PRAEST
TI·N LIVS · TI·F·PVP AGRICOLA
C REGALI
METICO SOLAE F BESSO
DESCRIPTVM ET·RECOGNITVM·EX TABVLA
AENEA QVAE FIXA·EST·ROMAE·IN MVRO POST
TEMPLVM·DIVI·AVG·AD MINERVAM

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS AV
GVSTVS GERMANICVS PONTIFEX MAXIMVS TRIBV
NIC POTESTAT III COS II P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN ALIS
TRIBVS ET COHORTIBVS SEPTEM QVAE APPELLAN
TVR I ASTVRVM ET I FLAVIA GAETVLORVM ET I
VESPASIANA DARDANORVM ET I LEPIDIANA C R
ET I TYRIORVM ET I LVSITANORVM CYRENAICA ET II
FLAVIA BRITTONVM ET II CHALCIDENORVM ET IIII
ET VII GALLORVM ET CLASSI ET SVNT IN MOESIA IN
FERIORE SVB Q POMPONIO RVFO ITEM DIMISSIS
HONESTA MISSIONE QVINQVE ET VICENA PLVRI
VE STIPENDIA MERVERVNT QVORVM NOMINA
SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS POSTERIS

IMP·CAES·C·MESSIVS·QVINTVS·TR
CIVS·PIVS·FEL·AVG·PONTIF·MAX·TR·P·POT·COS
IIS·QVI·MILITAVERVNT·IN·CLASSE·PRAE
DECIANA·P·V·RAVENNATE·QVE·EST·SVB·I
CIANO·PRAEF·OCTONIS·ET·VICENIS·STIP
EMERITIS·DIMISSIS·HONESTA·MISSIONE
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·FILIS·QVE
QVOS·SVSCEPERINT·EX·MVLIERIBVS·QVAS·SE
CONCESSA·CONSVETVDINE·VIXISSENT·PROBAVE
RINT·CIVITATEM·ROMANAM·DEDIT·ET·CONVBIVM
CVM·IISDEM·QVAS·TVNC·HABVISSENT·CVM·EST
CIVITAS·IIS·DATA·AVT·SI·QVI·TVNC·NON·HABV
ISSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA·VXORES
DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
AD·V·KAL·IAN
VIO·AEMILIANO·II·ET·L·NAEVIO·AQVILINO·COS
EX·LIBRAR·SESQ
ERINO·L·F·II·SEMPRO
IO·DOM·ATESTE
IO·SEMPRONI
IO·EIVS
TABVLA·AEREA·QV
DIVI·AVG·AD



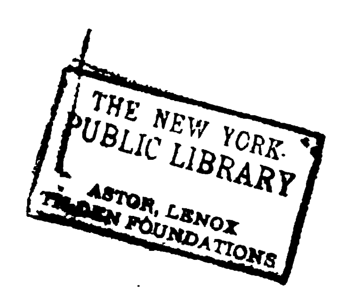
IVI·SEPTIMI·SEVERI·PII·ARARAR AD
MAX·BRIT·MAX·F·DIVI·M·ANTONINI·PII
GERM·SARM·NEP·DIVI ANTONINI·PII·PRONEP
DIVI·HADRIANI·ABNEP·DIVI·TRAIANI
PARTHICI·ET·DIVI·NERVAE·ADNEP
M·AVRELLIVS·ANTONINVS·PIVS·FELIX
AVG·PARTH·MAX·BRIT·MAX·GERM·MAX·PONTIF
MAX·TRIB·POT·XVIIII·IMP·III·COS·IIII·P·P·PROC
NOMINA·MILITVM QVI MILITAVERVNT IN COHOR
TIBVS VR ANTONINIANIS·QVATTVOR·X·XI·XII
XIIII·SVBIECI QVI FORTITER ET PIE IN MILITIA
FVNCTI SVNT IVS TRIBV·CONVBII DVMTAXAT
CVM SINGVLIS ET PRIMIS VXORIB·VT ETIAM
SI PEREGRINI IVRIS FEMINAS IN MATRIMO
NIO SVO IVNXERINT PROINDE LIBEROS TOLLANT
AC SI EX DVOB·CIVIB·ROMANIS NATOS·AD·VII·ID·IAN
P·CATIO·SABINO·ET·P·CORNELIO·ANVLLINO·COS
COH·X·VRB·ANTONINIANA
C·POPILIO·C·F·POL·QVETO
FAVENTIA
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA QVE
FIXA EST ROME IN MVRO POST TEMPLVM
DIVI·AVG AD MINERVAM

SVBSCR
TERISQV
ETCONVB
TVNCHA
IISDATA·A
CVMIIS·Q
TAXAT·SIN

N° 50.



IMP CAES M IVLIVS PHILIPPVS PIVS
FEL AVG PONT MAX TR POT V COS IIII P P PROC
IMP CAES M IVLIVS PHILIPPVS PIVS FEL AVG
PONT MAX TRIB POT II COS II PP
NOMINA MILITVM QVI MILITAVER IN CO
HORTIBVS PRAETOR PHILIPPIANIS DECEM
I II III IIII V VI VII VIII VIIII X PIIS VINDICIBVS
QVI PIE ET FORTITER MILITIA FVNCTI SVNT
IVS TRIBVIMVS CONVBII DVMTAXAT CVM
SINGVLIS ET PRIMIS VXORIBVS VT ETIAM
SI PEREGRINI IVRIS FEMINAS IN MA
TRIMONIO SVO IVNXER PROINDE LIBE
ROS TOLLIANT AC SI EX DVOBVS CIVIBVS
ROMANIS NATOS A D VII ID IAN
IMP M IVLIO PHILIPPO PIO FEL AVG III ET
IMP M IVLIO PHILIPPO PIO FEL AVG II COS
COH VIII PR PHILIPPIAN P V
M BRAETIO M F IVSTINO
SABATIN MANTVA
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEN QVAE FIX
EST ROM IN MVR POST TEMPLVM DIVI AVG AD
MINERVAM



VIPRAEST
BASSVS
S M
LAVDI C
SI IAVDIC L
BESSO
GINO ALABAND
PANN L
ONI PHILADEL C
O ALABAND C
NICCM

F. Daniel Sculp.



IMP·CAES·M·ANTONIVS GORDIANVS·PI
VS FELIX AVG·PONTIF MAX·TR POT·VI·
COS·II·P·P·P R D C·
NOMINA·MILITVM·QVI MILITAVERVNT·IN COHOR
TIBVS PRAETORIS GORDIANIS DECEM·I·II·
III·IIII·V·VI·VII·VIII·VIIII·X·PIIS VINDICIBVS
QVI PIE ET FORTITER MILITIA FVNCTI SVNT
IVS TRIBVI CONVBII DVMTAXAT CVM SINGV
LIS ET PRIMIS VXORIBVS VT ETIAM SI PERE
GRINI IVRIS FEMINAS IN MATRIMONIO SVO
IVNXERINT PROINDE LIBEROS TOLLANT AC SI
EX DVOBVS CIVIBVS ROMANIS NATOS A D VIII ID IAN
L·ANNIO·ARRIANO·ET
C·CERVONIO·PAPO·COS
COH·II·PR·GORDIANA·P·V·
C·IVLIO·C·F·DECORATO·
TIANO·SILICINO·
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA QVE FIXA EST
ROMAE IN MVRO POST TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

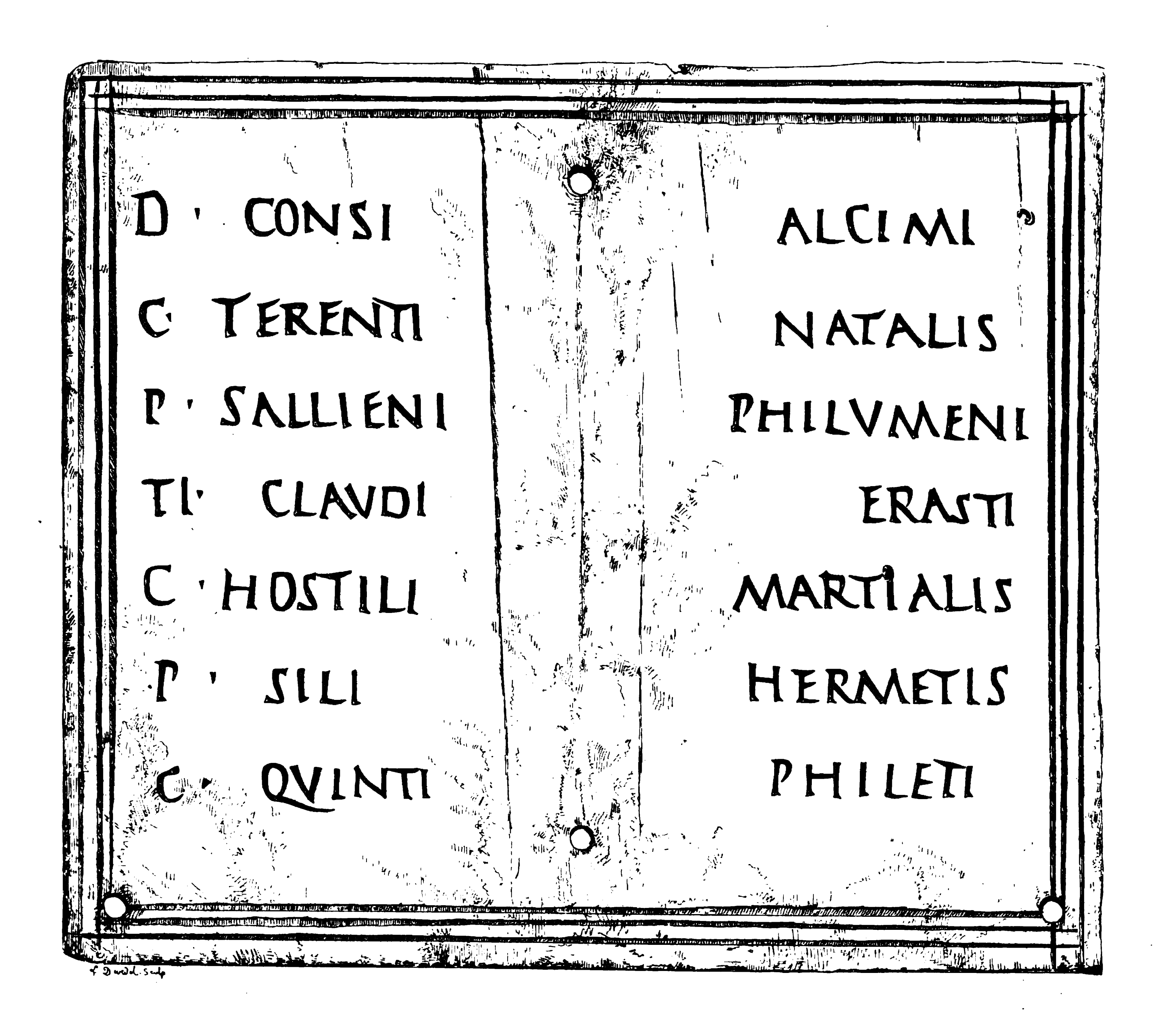
J. Sardel sculp.

TI · CLAVDI	AVRELIANI
C · VALERI	VICTORIS
C · AELI	IVLIANI
M · AVRELI	AELIANI
C ATTICI	VALENTIS
T · CLAVDI	SVRIONIS
M · AVRELI	MVCIANI

S Dardel Sculp

ET ANTONIAE ISAI ...
ET RVFO ...
ET RVFO ...
GAIO MVSVRI ...
ET CLAVDIO FILV ...
ETI ...
ET ...
ET MVSV ...
LVCAN ...
DIONYS O HEITAE ...
ET AI VLEIAE HERODIS EBE ...
ET SATVRNINO ...
ET DIONVMO ...
THEO ...
MANTONO ...
ABDA ...
VILE ...
SVM ...

IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS
AVGVSTVS GERMANICVS·PONTIFEX·MAXI
MVS·TRIBVNIC·POTESTAT·V·IMP·XII
CENSOR · PERPETVVS · COS·XII · P·P
EQVIBVS·ET·PEDITIBVS·QVI·MILITANT·IN
ALIS DVABVS QVAE APPELLANTVR·VETE
RANA·GAETVLORVM·ET·I·THRACVM MAV
RETANA ET·COHORTIBVS QVATTVOR·I· AV
GVSTA·LVSITANORVM·ET·I·ET·II·THRACVM ET
II·CANTABRORVM·ET SVNT IN IVDAEA SVB
CN·POMPEIO LONGINO·QVI QVINA ET· VI
CENA·STIPENDIA MERVERANT·QVORVM
NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS LIBERIS
POSTERISQVE EORVM CIVITATEM·DEDIT ET
CONVBIVM·CVM VXORIBVS QVAS TVNC
·HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS IIS DATA·AVT
·SIQVI·CAELIBES ESSENT CVM·IIS QVAS·POSTEA
DVXISSENT·DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS
A·D· III IDVS MAIAS
SEX OCTAVIO ·FRONTONE
TI IVLIO CANDIDO MARIO CELSO COS
COH II THRACVM CVI PRAEST
CLAVDIVS MONTANVS · EQVITI
SEVTHE TRAIBITHI F COLO·LETIC
DESCRIPTVM·ET·RECOGNITVM·EX TABVLA·AE
NEA·QVAE·FIXA EST ROMAE IN CAPITOLIO
POST·TROPAEA GERMANICI·IN TRIBVNALI
QVAE SVNT AD AEDEM FIDEI PR

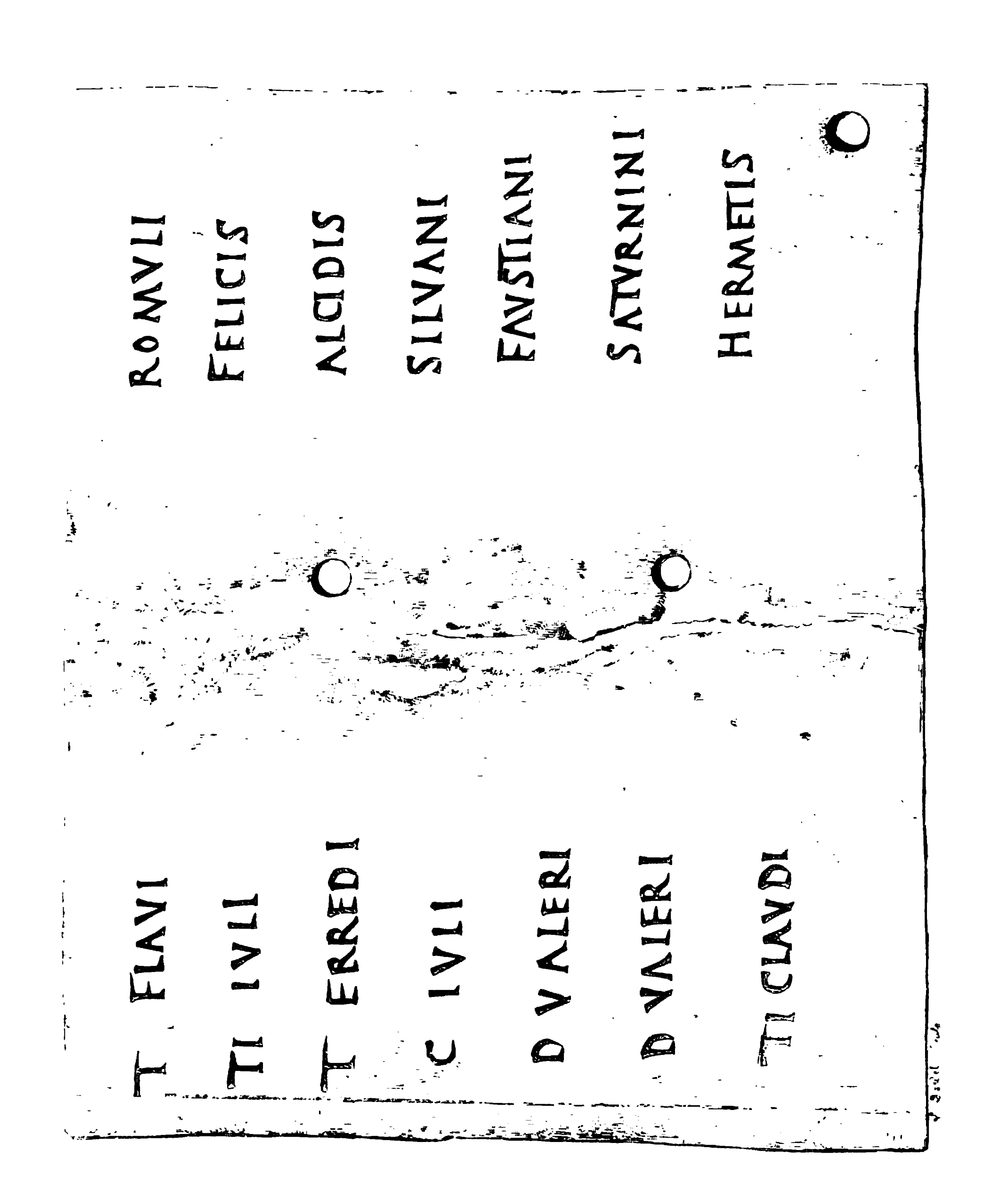

D · CONSI ALCIMI
C · TERENTI NATALIS
P · SALLIENI PHILVMENI
TI · CLAVDI ERASTI
C · HOSTILI MARTIALIS
P · SILI HERMETIS
C · QVINTI PHILETI

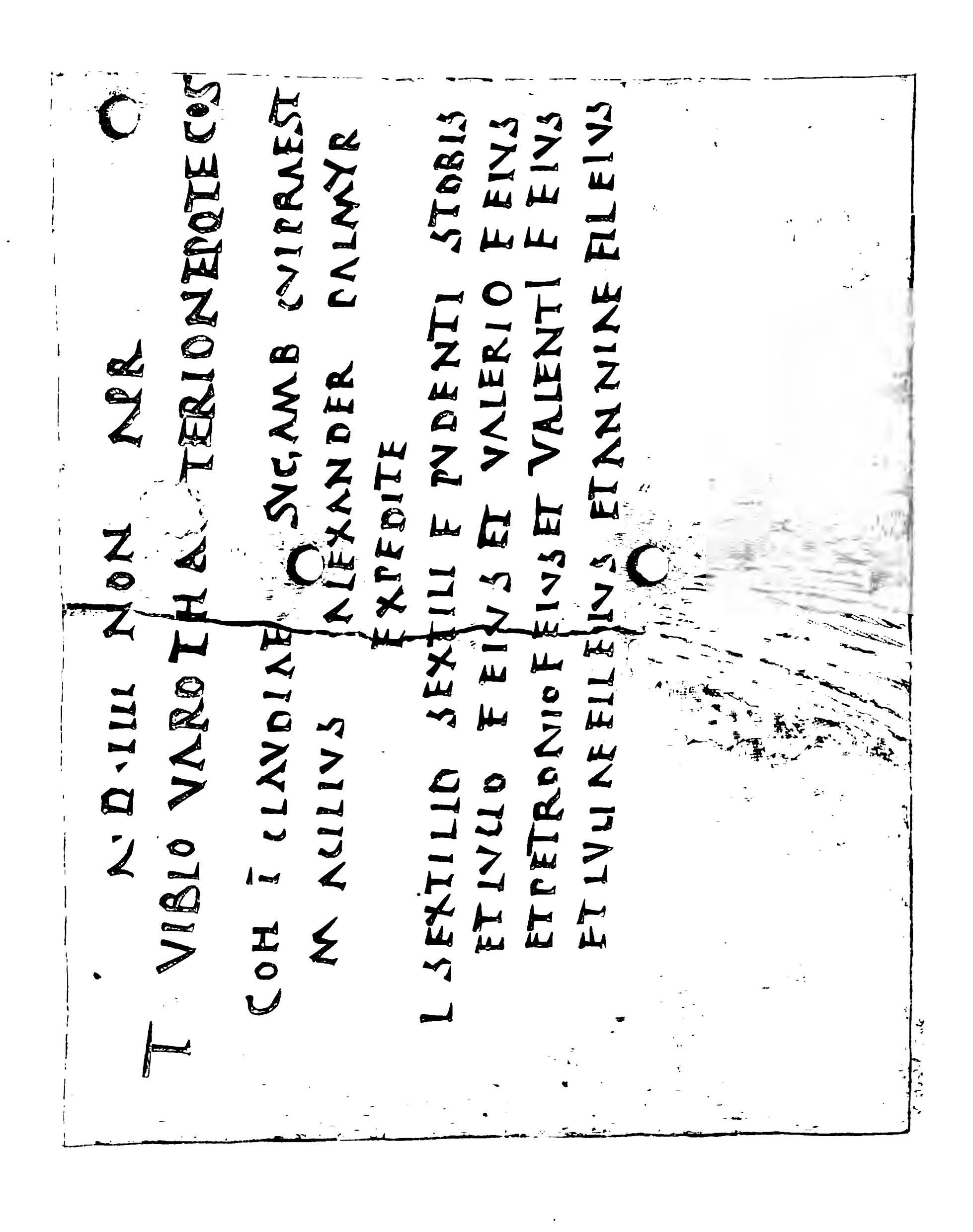
IMP·CAESAR·DIVI·VESPASIANI·F·DOMITIANVS·AVGVS
TVS·GERMANICVS·PONTIFEX·MAXIMVS·TRIBV
NIC·POTESTAT·V·IMP·XII CENSOR·PERPETVVS
COS XII P P
EQVITIBVS·ET·PEDITIBVS·QVI·MILITANT·IN·ALIS·DVA
BVS·QVAE·APPELLANTVR·VETERANA·GAETVLORVM
ET·I·THRACVM·MAVRETANA·ET·COHORTIBVS
QVATTVOR·I·AVGVSTA·LVSITANORVM·ET·I·ET·II
THRACVM·ET·II·CANTABRORVM·ET·SVNT·IN·IV
DAEA·SVB·CN·POMPEIO·LONGINO·QVI·QVINA
ET·VICENA·STIPENDIA·MERVERANT·QVORVM
NOMINA·SVBSCRIPTA·SVNT·IPSIS·LIBERIS
POSTERISQVE·EORVM·CIVITATEM·DEDIT

ET CONVBIVM CVM VXORIBVS QVAS TVNC·
HABVISSENT·CVM·EST·CIVITAS IIS·DATA·AVT·SI QVI
CAELIBES ESSENT·CVM·IIS·QVAS·POSTEA DVXISSENT
DVMTAXAT·SINGVLI·SINGVLAS·A·D·IIII·IDVS·MAIAS
SEX OCTAVIO FRONTONE
TI IVLIO·CANDIDO MARIO CELSO COS
COH II THRACVM CVI PRAEST
CLAVDIVS MONIMVS
EQVITI
SEVTHE TRAIBITHI·F COLOLETIC
DESCRIPTVM·ET RECOGNITVM·EX·TABVLA·AENEA
QVAE·FIXA·EST ROMAE IN CAPITOLIO

IMP CAESAR DIVI TRAIANI PARTHICI F DIVI
NERVAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS AVG
PONT MAX TRIB POTEST XVIII COS III P P
EQVITIB ET PEDITIB QVI MILITAVERIN ALIS II
ET COH V QVAE APPELL I GALL ET I PANN ET I VES
PASIAN DARDAN ET I CILICVM ET I BRACAR ET
II MATTIACOR ET I CLAVD SVGAMBR ET II CHAL
CIDENOR ET SVNT IN MOESIA INFERIOR SVB
IVLIO MAIORE QVI NIS ET VICEN PLVRIBVE
STIPEND EMERIT DIMISS HONEST MISSIO
NE QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IP
SIS LIBERIS POSTERISQ EORVM CIVITATEM
DEDIT ET CONVB CVM VXORIB QVAS TVNC HA
BVISS CVM EST CIVITAS IIS DAT AVT SI QVI
CAELIBES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DV
XISS DVMTAXAT SINGVLIS SINGVLAS
A D IIII NON APR
T VIBIO VARO T HATERIO NEPOTE COS
COH I CLAVD SVGAMBR CVI PRAEST
M ACILIVS ALEXANDER PALMYR
EXPEDITE
L SEXTILIO SEXTILI F PVDENTI STOBIS
ET LVCIO F ET VALERIO F ET PETRONIO F
ET VALENTI F ET LVCIAE FIL ET ANNIAE FIL
DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AENEA
QVAE FIXA EST ROMAE IN MVRO POST T
EMPL DIVI AVG AD MINERVAM

F. Dardel sculp.


T FLAVI ROMVLI
TI IVLI FELICIS
T ERREDI ALCIDIS
C IVLI SILVANI
D VALERI FAVSTIANI
D VALERI SATVRNINI
TI CLAVDI HERMETIS


T
A D IIII NON APR
VIBIO VARO T HA TERIONE POTE COS
COH I CLAVDIAE SVG AMB CVI PRAEST
M AQVILIVS ALEXANDER CALMYR
EXPEDITE
L SEXTILIO SEXTILI F PVDENTI STOBIS
ET IVLIO F EIVS ET VALERIO F EIVS
ET PETRONIO F EIVS ET VALENTI F EIVS
ET IVLINE FIL EIVS ET ANNINE FIL EIVS

IMP·CAES·DIVI·M·ANTONINI·PII·GERM·SARM·
FIL·DIVI·COMMODI·FRATER·DIVI·ANTONINI·PII·
NEP·DIVI·HADRIANI·PRONEP·DIVI·TRAIANI·PARTHI
CI·ABNEPOS·DIVI·NERVAE·POS·L·SEPTIMIVS·
SEVERVS·PIVS·PERTINAX·AVG·ARAB·ADIAB·PAR
THIC·MAX·PONTIF·MAX·TRIB·POT·XVI·IMP·XI·COS·III·P·P·
IMP·CAES·L·SEPTIMI·SEVERI·PII·PERTINACIS·AVG·
ARAB·ADIAB·PARTHIC·MAX·FIL·DIVI·M·ANTONINI·
PII·GERM·SARM·NEP·DIVI·ANTONINI·PII·PRONEPOS
DIVI·HADRIANI·ABNEPOS·DIVI·TRAIANI·PARTHIC
ET·DIVI·NERVAE·ADNEPOS·
M·AVRELIVS·ANTONINVS·PIVS·AVG·TRIB·POT·XI·IMP·II·COS·III·
NOMINA·MILITVM·QVI·MILITAVERVNT·IN·COHORTIBVS
PRAETORIS·DECEM·I·II·III·IIII·V·VI·VII·VIII·VIIII·X
PIIS·VINDICIBVS·QVI·PIE·ET·FORTITER·MILITIA·FVN
CTI·SVNT·IVS·TRIBVIMVS·CONVBI·DVMTAXAT·SIN
G·ET·PRIMIS·VXORIBVS·VT·ETIAMSI·PEREGRI
ONIS·SVO·IVNXE

IMP·CAES·DIVI·M·ANTONINI·PII
COMMODI·FRATER·DIVI·ANT
HADRIANI·PRONEP·DIVI·TRAI
DIVI·NERVAE·ADNEP·L·SEPTIM
PERTINAX·AVG·ARAB·ADIAB·PA
MAX·TRIB·POT·XVI·IMP·XI·CO
IMP·CAES·L·SEPTIMI·SEVERI·PII·PER
ADIAB·PARTHIC·MAX·F·DIVI·M·A
SARM·NEP·DIVI·ANTONINI·PII·PR
NI·ABNEP·DIVI·TRAIANI·PARTHIC·E
M·AVRELIVS·ANTONINVS·PIVS·AVG·T
NOMINA·MILITVM·QVI·MILITAVER
PRAETORIS·DECEM·I·II·III·IIII·V
PIIS·VINDICIBVS·QVI·PIE·ET·FORTIT
SVNT·IVS·TRIBVIMVS·CONVBI·DVMT
MIS·VXORIBVS·VT·ETIAMSI·PEREGRI
IN·MATRIMONIO·SVO·IVNXERINT
TOLLANT·A·SE·EX·QVO·BVS·LIBERIS
NATOS

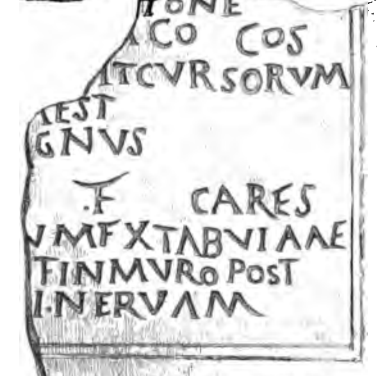
IMP CAES DIVI ANTONINI MAGNI
PII FIL DIVI SEVERI PII NEPOS
M AVRELLIVS SEVERVS ALEXANDER PIVS FELIX
AVG PONTIF MAX TRIB POT VIIII COS III P P
EQVITIBVS QVI INTER SINGVLARES MILITAVER
CASTRIS NOVIS SEVERIANIS QVIBVS PRAEEST
AELIVS VICTOR TRIBVNVS QVINIS ET VICENIS
PLVRIBVSVE STIPENDIS EMERITIS DIMISSIS
HONESTA MISSIONE QVORVM NOMINA SVBS
CRIPTA SVNT CIVITATEM ROMANAM QVI EO
RVM NON HABERENT DEDIT ET CONVBIVM

CVM VXORIBVS QVAS TVNC SECVM HABVIS
SENT CVM EST CIVITAS IIS DATA AVT CVM IIS QVAS
POSTEA DVXISSENT DVMTAXAT SINGVLIS A D VIIII DIAN
L VIRIO AGRICOLA ET SEX CATIO CLEMENTINO COS
EX EQVITE DOMINI N AVG
M AVRELIO DECIANI FIL DECIANO
COLONIA MALVESE EX DACIA

DESCRIPT ET RECOGNIT EX TABVLA AEREA QVE FIXA EST
ROMAE IN MVRO POST TEMPL DIVI AVG AD MINERVAM

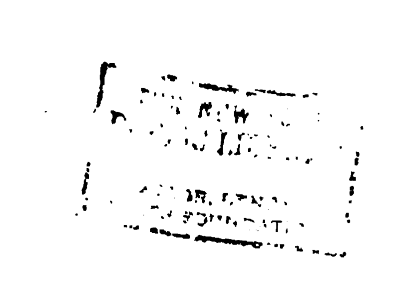
J. Dumiel sculp.

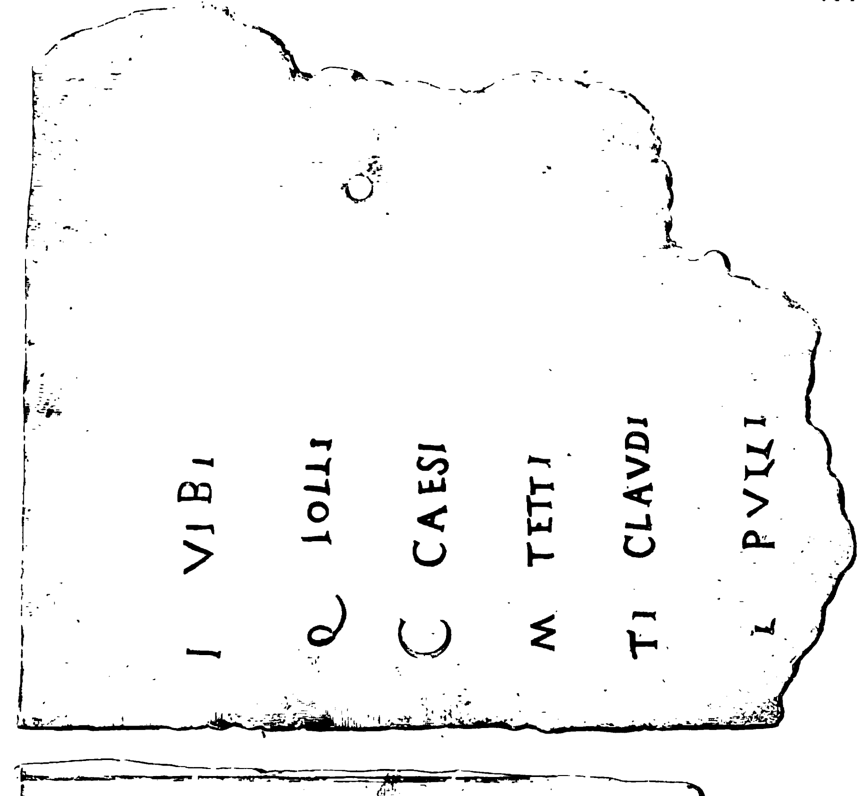
IMP NERVA CAESAR AVGVSTVS PONTIFEX
MAXIMVS TRIBVNIC POTESTAT COS III P.P
PEDITIBVS ET EQVITIBVS QVI MILITANT
IN COHORTIBVS DVABVS I GEMINA SARDO
RVM ET CVRSORVM ET II GEMINA LIGV
RVM ET CVRSORVM QVAE SVNT IN SARDI
NIA SVB TI CLAVDIO SERVILIO GEMINO
QVI QVINA ET VICENA PLVRAVE STIPEN
DIA MERVERVNT ITEM DIMISSO HONES
TA MISSIONE EMERITIS STIPENDIIS QVO
RVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT IPSIS
LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVITA
TEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
RIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM
EST CIVITAS IIS DATA AVT SI QVI CAELI
BES ESSENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXIS
SENT DVMTAXAT SINGVLI SINGVLAS
A D VI IDVS OCTOBR
TI CATIO
CALPVRN
COHORT II GEMIN
CVI
F FLAV
TVNILAE.
DESCRIPTVM ET
NEAQVAEFI
TEMPLVM DI





IMP NERVA CAESAR AVGVSTVS PONTIFEX MAXI
MVS TRIBVNIC POTESTAT COS [illegible] P P
EDILIRVS ET EQVITIBVS QVI MILITANT IN
COHORTIBVS DVABVS I GEMINA SARDORVM
ET CVRSORVM ET II GEMINA LIGVRVM ET CVR
SORVM QVAE SVNT IN SARDI
DIO SERVILIO GEMINO QVIQ
NA PLVRA VE STIPENDIA MER
MISSO HONESTA MISSIONE RITIS S [illegible]
DIIS QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA SVNT
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE EORVM CIVI
TATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXORI
BVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST CI





AESARDIVITRAIANIPARTHICIFDIVI
VAE NEPOS TRAIANVS HADRIANVS
G PONTIF MAX·TRIB POTEST XI COS III
VI MILITANT IN CLASSE PRAETORIA RA
ATE QVAE EST SVB NVMERIO ALBANO
SENA ET VICENA STIPENDIA MERVE
N T QVORVM NOMINA SVBSCRIPTA
NT IPSIS LIBERIS POSTERISQVE FORVM
CIVITATEM DEDIT ET CONVBIVM CVM VXO
RIBVS QVAS TVNC HABVISSENT CVM EST
CIVITAS EIS DATA AVT SI QVI CAELIBES
ENT CVM IIS QVAS POSTEA DVXISSENT
MTAXAT SINGVLI SINGVLAS AD VID OCT
VDIO IVNCO COS
SEVERO

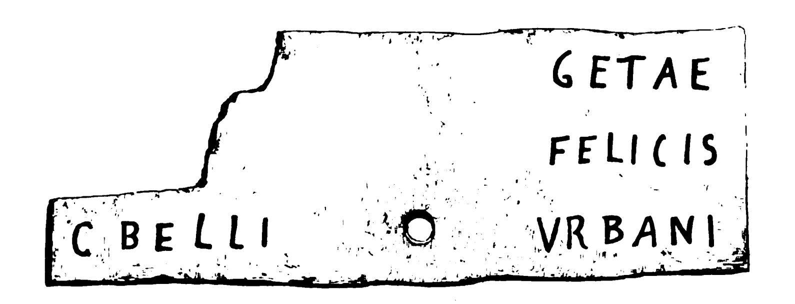
VIIRI
POSTRAIAN
PONTIFMAXTRIB POTEST
IISQVI MILITANT INCLASSE
RAVENNATEQVAE ○ EST SVB
ALBANO QVI SENA ET VICENA
MERVER QVOR NOMIN SVB S
IPSIS LIBERIS POSTERISQ EOR
DE DIT ET CONVBCVM VXORIB Q
HABVISSENT CVM ○ EST CIVIT
AVT SI QVI CAELESSENT CVM I
POSTEA DVXIS DVMTAXAT S

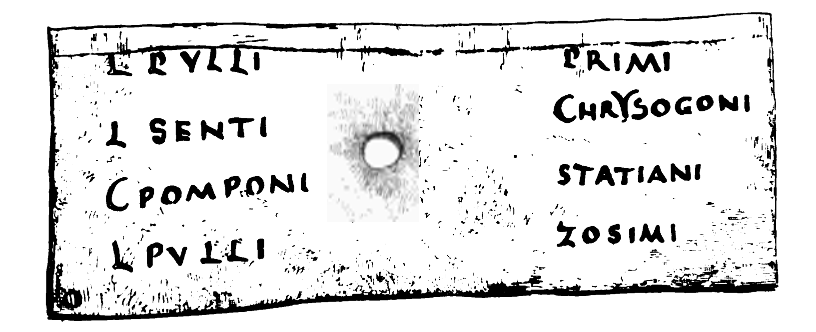
A
SEX IVLIO
EX
C FVSIO CVRA

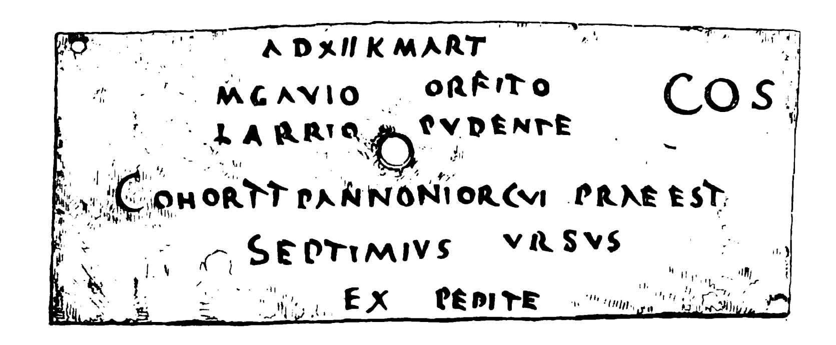
IMP CAESAR DIVI NERV
OPTIMVS AVGVSTVS G
THICVS PONTIF EX M
XX · IMP · XIII · PR
EQVITIBVS ET PEDITIBV
DVABVS ET COHORTIBVS
LANTVR I FLAVIA GEM
NOR C R ET I FLAVIA DA
HISPANOR C R ET I CIVIV
ET I AQVITANOR VETER
THRACVM C R ET II AVG
NOR P F ET II RAETOR C
DELMATAR P F ET IIII AQV
ET V DELMATAR ET VII RA
NIA SVPERIORE SVB KAN

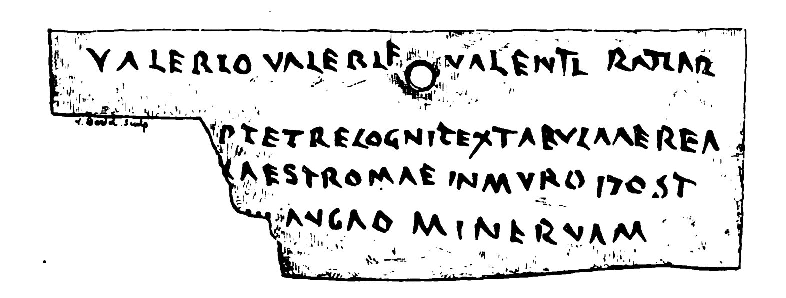
VICENIS STIPENDIS EMER
MISSIONE EQVORVM NOMI
SIS LIBERIS POSTERISQVE E
DIT ET CONVBIVM CVM VX
HABVISSENT CVM E
QVI CAELIBES ESSEN C
XISSENT DVMTAXAT SIN
A D VI IDVS SEP
CN MINICIO FAV
COH II RAETORV
C LICINIVS C
CN CORNELIO
ET PRA
DESCRIPTVM E
X AES

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS OPTIM
AVG GERM DACIC PARTHIC PONTIF MAX TRIB PO
TEST AT XX · IMP · XIII · PROCOS COS VI P P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITAVERVNT
IN ALIS DVABVS ET COH DECEM ET SEPTEM
QVAE APPELLANTVR I FL AVG GEMINA ET I SCVBV
ET I GERMAN OR C R ET I FLAV DAMASC
ET I LIGVR ET HISPANOR R ET
ORVM VETERANA E
AVG CYR


GETAE
FELICIS
C BELLI VRBANI

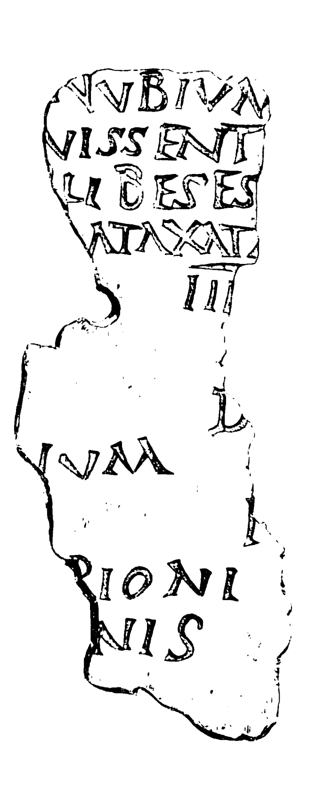

L PVLLI PRIMI
L SENTI CHRYSOGONI
C POMPONI STATIANI
L PVLLI ZOSIMI


A D XII K MART
M GAVIO ORFITO
L ARRIO PVDENTE
COS
COHORT I PANNONIOR CVI PRAE EST
SEPTIMIVS VRSVS
EX PEDITE


VALERIO VALERI F VALENTI RATIAR
PTETRECOGNITEXTABVLAAEREA
AESTROMAE IN MVRO POST
ANGAO MINERVAM

IMP CAESAR DIVI NERVAE F NERVA TRAIANVS
AVGVSTVS GERMANIC DACICVS PONTIF MAX
MVS TRIBVNIC POTESTAT VIIII IMP IIII COS V P
EQVITIBVS ET PEDITIBVS QVI MILITANT IN A
LIS DVABVS ET COHORTIBVS DECEM ET VNA QV
AE APPELLANTVR I TVNGRORVM ET CLASSI
ANA C R ET I CELTIBERORVM ET I HISPANO
RVM ET I LINGONVM ET I FIDA VARDVLLO
RVM ET I FRISIAVO ET I NERVIORVM
ET II VASCONV RVM
ETVRVM
AT

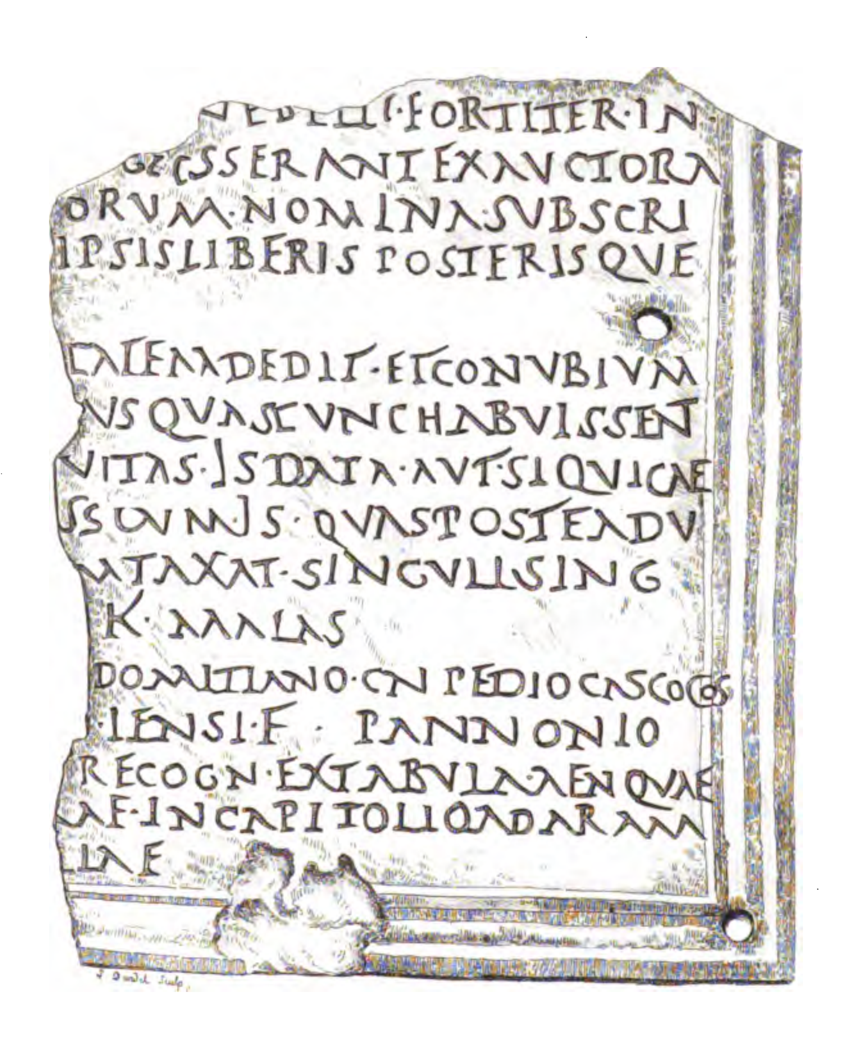
IM
AVG GERM
TRIBVNIC POT
EQVITIBVS ET P
ALIS DVABVS E
APPELLANTV
C R ET I CEL
LINGONV
SIAVONVM
VM C R ET I
PANNONI
IN BRITTANI
QVENA ET VI
RVNT QVOR
IPSIS LIBE



Nº 28.

IMP CAESAR
MANICVSDA
XX
EQVITIBVS
COHO
GEMI
DAM

IMP CAESARDI
MANICVSDA
XX
EQVIT


FORTITER·IN
ORVM·NOMINA·SVBSCRI
IPSIS LIBERIS POSTERISQVE
DEDIT·ET CONVBIVM
QVASCVNC HABVISSENT
PANNONIO

[illegible]
PLVRA MERVISSENT
ANTE·EMERITA·STIPEN
OSEINEXPEDITIONEBELLI
NDVSTRIEQVEGESSERANT
TISVNT·QVORVMNOMI
CRIPTASVNTIPSISLIBERIS

N° 54.







